

Pastoor slaat twee nonnen ziekenhuis in

NEURENBERG - Een pastoor uit Lauterhofen in Beieren die vanwege zijn zeventig jaren met emeritaat zou worden gestuurd, heeft op Eerste Kerstdag geen blijk gegeven van de juiste instelling. Als rector werkzaam in een verpleeginrichting en op gespannen voet levende met de religieuze ziekenzusters, verloor de pastoor op Eerste Kerstdag zijn zelfbeheersing. Tijdens het bidden van het rozenhoedje schold de rector twee zusters uit en sloeg ze vervolgens met de vuist zo hevig in buik en gezicht dat ze in een ziekenhuis moesten worden opgenomen. De politie bracht de pastoor uiteindelijk naar het zenuwlijdersgasthuis van Regensburg.

ROTTERDAM - Na een serie huiszoekingen in Rotterdam-zuid heeft de politie zes jongeren in de leeftijd van 12 tot 20 jaar gearresteerd in verband met het vervaardigen van zeer gevaarlijk vuurwerk. Vier van hen zijn in verzekerde bewaring gesteld. Zij zullen mogelijk tot na de jaarwisseling in de cel blijven. Volgens een bekendmaking van de Rotterdamse politie van gisteren zijn er aanwijzingen dat de jongelui de zelfgemaakte projectielen tijdens de oudejaarsnacht wilden gebruiken

Jongelui fabriceerden zware pijpbommen

Gevaarlijk vuurwerk: vier jongens in cel

tegen andere jeugdgroepen of tegen de politie.

De zes aangehouden jongens hebben bekend de afgelopen weken enkele tientallen zware explosieve pijpbommen te hebben gefabriceerd van ijzer, plastic en pvc. Als

vaardigd als de projectielen die in het recente verleden zijn gebruikt door jeugdige voetbalsupporters, waarbij ernstige ongelukken zijn gebeurd.

De politie ging tot een uitgebreid onderzoek over nadat bewoners van het Prinsenplein in Rotterdam-IJsselmonde hadden geklaagd over wel erg zware knallen in de buurt. „Later bleek dat de klagers gelijk hadden. Hier was geen sprake meer van baldadigheid. De zaak dreigde uit de hand te lopen”, aldus de zeggman van de politie.



● Het gezin Daerden (Koen, Jos, Bart en Marina vlnr.) kijkt weer lachend in de toekomst. Het verschrikkelijke jaar 1984 zit erop.

JOS DAERDEN, TERUGBLIK OP 'N RAMPIJAAR

Premier Rajiv Gandhi: waken over eenheid belangrijkste taak



● Rajiv Gandhi

Verkiezingen India: oppositie verpletterd

MET VOET IN AUTO BLIJVEN HANGEN

Vrouw na lift mishandeld

HEERLEN - Een lift vanuit het centrum van Heerlen is voor een Duitse - maar in Kerkrade woonachtige - vrouw bijna fataal geworden. Ze reed vrijdagavond met een man in een auto mee richting Kerkrade. Op industrieterrein De Beitel volgde een vrijage. Daarop mishandelde de bestuurder de vrouw en zette haar gedeeltelijk ontkleed uit de auto. Ze bleef echter met een voet in de auto haken en werd door de wegrijdende wagen, op haar blote buik, meegesleurd over een afstand van ongeveer 50 meter.

De ongeveer twintigjarige vrouw werd omstreeks half twaalf die nacht door passanten gevonden op de Oude Roderweg op het industrieterrein. Ze was er ernstig aan toe. Diepe schafwonden had zij op haar lichaam. De mensen die haar daar aantroffen brachten haar naar het ziekenhuis in Kerkrade en informeerden de politie. Zaterdag pas kon de politie de vrouw verhoren, want toen was ze weer een beetje opgeknapt. Ze heeft het volgende signalement van de bestuurder van de auto gegeven: Tussen de 30 en 40 jaar, slank normaal postuur, zwarte snor en baard, zwart netjes geknipt haar. Hij droeg een goudkleurige bril. De auto was rood, tweedeurs en had vermoedelijk een grijszwarte stoffen bekleding. De politie van Heerlen verzoekt getuigen contact op te nemen. Tel: 045 - 712511.

(ADVERTENTIE)

VANAVOND

IN:

STUDIO 54

EMMATRAAT 8 - HEERLEN - TEL. 045-712495

SILVESTER DISCOPARTY

(ADVERTENTIE)

Wij wensen u een voorspoedig 1985 en hopen u eind februari op onze nieuwe lokatie te mogen bezoeken:

Dautzenbergstraat 22 te Heerlen

Cobi Seurten

Heerlen



● Een aanhangster van de Indiase Congresspartij dansend in de straten van New Delhi.

(ADVERTENTIE)



'Spel' met vuurwerk: scholen in as gelegd

HEERLEN - Roekeloos 'spel' met vuurwerk heeft in het afgelopen weekeinde in vier plaatsen in ons land scholen of delen daarvan in de as gelegd.

In Hellevoetsluis is gistermiddag de vijf lokalen tellende LOM-school De Windroos helemaal afgebrand als gevolg van brandstichting met vuurwerk. De schade bedraagt zeker enkele tonnen. Twee jongens van vijftien jaar uit Hellevoetsluis zijn aangehouden. De brand brak uit nadat jongens vuurwerk hadden aangestoken dat op een raamkozijn was gelegd.

In de Utrechtse wijk Zuilen is zaterdagmiddag de kleuterschool De Wiekslag door vuurwerk in de as gelegd. De politie vermoedt dat jongelui vuurwerk naar binnen hebben gegooid of kerstbomen buiten tegen

de wand van het gebouw in brand hebben gestoken.

Door roekeloos gebruik van vuurwerk is zaterdag in Beilen brand ontstaan in een peuterspeelzaal. Volgens de politie waren vijf jongens van ongeveer twaalf jaar vuurwerk aan het afsteken nabij het gebouw. Er kwam een rote op een kozijn terecht, waarna de brand ontstond. Van de twee lokalen werd er een totaal vernield.

In het Noordhollandse Venhuizen is gistermiddag een vleugel van de St. Jozefschool uitgebrand, nadat vijf jongeren er vuurwerk naar binnen hadden gegooid. Op aanwijzingen van getuigen heeft de politie inmiddels enkele jongeren aangehouden. Snel ingrijpen van de brandweer voorkwam uitbreiding van de vuurzee.

NEW DELHI - De Congres (I) Partij van premier Rajiv Gandhi heeft een verpletterende overwinning geboekt bij de algemene verkiezingen in India, en rond 400 van de 508 zetels in de Lok Sabha (Tweede Kamer) waarover gestemd moest worden, gewonnen. De partij van Rajiv Gandhi kreeg meer dan 50 procent van de stemmen, en dat is een resultaat dat nog nooit door enige politieke partij in India is behaald. Noch Rajiv's moeder Indira Gandhi, noch zijn grootvader Jawaharlal Nehru wisten ooit zoveel stemmen te trekken.

In vrijwel alle deelstaten behaalde de Congres (I) Partij de meerderheid. Slechts in Kasjmir, West Bengalen en de grote deelstaat Andhra Pradesh waar de regionale partij van filmster N. T. Rama Rao bijzonder sterk bleek, was dat niet het geval.

Verscheidene oppositieleiders die jarenlang een belangrijke rol in de Indiase politiek hebben gespeeld, zagen zich verslagen door kandidaten van de Congres (I) partij, en hebben nu geen zitting in de nieuwe Lok Sabha. Bij de laatste algemene verkiezingen, in 1980, won de Congres (I) Partij die toen nog onder leiding van mevrouw Indira Gandhi stond, 352 zetels in de Lok Sabha bij een stemmenpercentage van 43. Haar zoon, die de verkiezingen uitschreef vrijwel direct nadat hij zijn begin november vermoorde moeder was opgevolgd, heeft die cijfers met groot gemak verbeterd.

Onverwacht

De uitslag zoals die het afgelopen weekeinde geleidelijk aan bekend werd, was rijkelijk onverwacht. Weliswaar hadden de meeste politieke commentaren in India wel een overwinning voor de Congres (I) Partij voorzien, maar zeker niet een van zo'n grote omvang.

Rajiv Gandhi zei zaterdag zijn overwinning vooral te zien als een stem voor de eenheid van India. Hij zei als zijn belangrijkste taak te zien het bewaken van die eenheid, en het handhaven van de harmonie tussen de verschillende bevolkingsgroepen. Zijn belangrijkste prioriteit nu, zo zei hij, is het bieden van een oplossing voor de onrust in de deelstaat Punjab, het 'thuisland' van de Sikhs, die meer onafhankelijkheid van het centrale gezag in New Delhi willen.

Supercross: schadepost 40 mille

van onze sportredactie
MAASTRICHT - Het 'experiment' met de eerste Limburgse Supercross in de Eurohal in Maastricht is afgelopen week einde uitgelopen op een financieel debacle. De organiserende Stichting Motorclub Heerlen hield een schadepost van ruim 40.000 gulden over aan het motorsportgebeuren, die in sportief opzicht een grote happening was. Waar over twee dagen 6.500 toeschouwers moesten komen om de begroting van ruim anderhalve ton rond te krijgen, passeerden slechts 4.000 toeschouwers de kassa's. Woordvoerder Arno Bosch van de stichting, die eerder dit jaar ook al de Grand Prix in het Heerlense Hellegat in het water zag vallen, verwacht niet dat de Supercross, in de huidige opzet, volgend jaar een vervolg krijgt.

Zie verder sport 3

(ADVERTENTIE)

Heden, maandag 31 december, zijn al onze kantoren i.v.m. de oudejaarsviering vanaf 16.00 uur gesloten.

Limburgs Dagblad
In de Cramer 37, Heerlen

(ADVERTENTIE)

limburgs agblad
Een bijzondere krant

Limburgs Dagblad
VS: Geen haast met

2 weken gratis!

31-12
Naam: _____
Adres: _____
Post: + Plaats: _____
Giro Banknr.: _____
abonneer zich en ontvang het Limburgs Dagblad 2 weken gratis en wint daarna:
[] een abonnement met automatische betaling per maand
[] een kwartaalabonnement
Deze bon in een open envelop (zonder postzegel) zenden aan:
Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46
6400 VB HEERLEN. Of bel: 045-739333

POLITIE SITTARD: RISICO VERRASSINGEN AANWEZIG

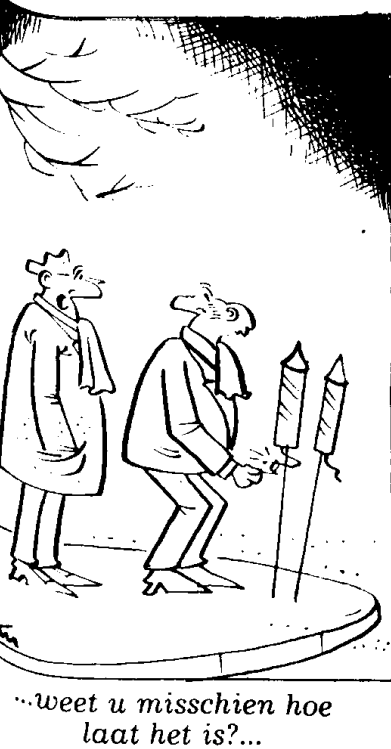
Everton: geen supporters naar Sittard

SITTARD/LIVERPOOL - Het verzoek van het bestuur van de Engelse eerste divisieclub Everton aan de supporters om niet naar Nederland te reizen voor de returnwedstrijd voor de kwartfinales van het toernooi om de Europese beker voor bekerwinnaars tegen Fortuna S., die op 20 maart in Sittard wordt gespeeld, is bij de politie in Sittard met gemengde gevoelens ontvangen.

'Het lijkt gunstig, maar het risico bestaat dat Everton supporters ongeorganiseerd in groepjes naar Sittard komen. In het geval van een georganiseerde reis heb je wel tijd inzicht en is het mogelijk meer geëigende maatregelen te treffen. Nu kunnen er onverwacht groepen opdagen, die je niet verwacht', aldus inspecteur Fr. van Mulken van de Sittardse politie gisteren.

Everton zal geen kaartjes afnemen voor de uitwedstrijd. De club heeft reorganisaties verzocht dezelfde politiek te volgen. Jim Greenwood, de secretaris van de club uit Liverpool: 'Onaangename ervaringen met Engelse voetbalsupporters in de afgelopen tijd hebben het belangrijker dan ooit gemaakt duidelijk te laten zien, dat wij alles doen om problemen met supporters te voorkomen.'

Everton heeft Fortuna S. gevraagd al het mogelijke te doen de 20.000 voor 20 maart beschikbare kaartjes in eigen land af te zetten en geen toegangsbewijzen te verkopen aan Britse reorganisaties. Fortuna Sittard en de politie van die stad moeten nog aan tafel gaan zitten om het randgebeuren en dus ook het probleem van buitenlandse supporters voor 20 maart te bespreken.



...weet u misschien hoe laat het is?...

show, in gesprek, puzzel, strips

limburgs dagblad

BRT-televisie heeft straks de langste adem (tot vannacht 3.30 uur)

'Hallo 1985': feestelijke show vanuit Valkenburg!

(Van onze RTV-redactie)

VALKENBURG/BRUSSEL - Behalve de TV-show met Freek de Jonge, de musical De Jantjes, de Sterrenslag, 20 jaar The Cats en De wraak van de Pink Panther, brengt de Nederlandse televisie ditmaal van oud naar nieuw ook nog een feestelijke showprogramma. In dit geval komt de bruisende start van het nieuwe jaar 1985 uit Valkenburg. Na de Sterrenshow van afgelopen weekend in Geleen wordt dit 'Hallo 1985'. De AVRO liet al eerder de TV-camera's 'snorren' in de Valkenburgse gemeentegrotten, het casino en de scala Jumbo Dancing. Het resultaat krijgt U straks van 23.45 tot 01.50 uur op Uw scherm.



● 'Proost' op het nieuwe jaar. Dat doen straks ook Lori Spee en Pim Jacobs tijdens de show 'Hallo 1985' vanuit Valkenburg.

AVRO-presentatoren in Valkenburg zijn Fred Oster, Pim Jacobs, Ad Visser en Beatrice Sluyter en de optredende artiesten zijn imitator Herman Smeets (uit het Middenlimburgse Swaemen), Maywood, Vanessa, André Hazes, Dennie Christian, Freddy Breck, The Dolly Dots, Roberto Jacketti and The Scooters, The Shorts, Lori Spee, The Deep River Quartet, Lee Towers en het orkest Freddy Golden.

Veel show

Wie van verstrooiing, shows en amusement houdt, komt straks goed aan zijn trekken. Van alle binnen- en buitenlandse TV-stations, die in Limburg zijn te ontvangen, heeft de BRT straks overigens de langste adem. De Oudejaarsavond,

die om 22.30 uur in 'Hotel Americain' begint, duurt maar liefst tot half vier.

De klassieke (uit 1943 daterende) speelfilm 'Ali Baba en de veertig rovers' komt om 16.00 uur bij Duitsland 3 (WDR) op het scherm. Daar is even

na middernacht ook een anderhalf uur durend rock and rollprogramma met de toppers van de voorbije 30 jaar. Op deze Oudejaarsavond brengt de AVRO-televisie ook een special rond de Volendamse popgroep The Cats, die dit jaar hun twintigjarig bestaan vieren.

In die periode veranderen vrijwel al hun platen in goud of platina. Tot hun bekendste nummers behoren: 'Lies', 'One way wind', 'Jukebox', 'Why', 'Where have I been wrong' en 'Be my day'.

Deze hits zullen dan ook niet ontbre-

ken in deze Cats-special, die werd opgenomen in de grotten van Valkenburg. (Nederland 1, 19.00 tot 19.25 uur).

Freddy Frinton

'Dinner for one' mag gerekend worden tot een van de bekendste komische sketches van de afgelopen jaren. U krijgt die sketch liefst driemaal op TV: om 21.50 uur op Nederland 1 en al eerder om 18.30 bij WDF 3 en om 20.40 uur bij SWF 3. Het is het verhaal van de oude Miss Sophie, die voor haar negentigste verjaardag vier vrienden heeft uitgenodigd. Die zijn echter allemaal al overleden. Daarom worden ze vervangen door haar butler James (Freddy Frinton), die het daardoor extra druk krijgt die avond.

Hij moet namelijk én het diner serveren én namens de niet aanwezige gasten drinken uit alle glazen om te proosten op de gezondheid van Miss Sophie. De vraag is hoe lang James dit zal volhouden.

Het nieuwe jaar begint bij het ZDF met 'Stimmung, Stars und guter Laune', een show met een keur van artiesten. In tegenstelling tot voorgaande jaren bij Duitsland 1 geen show, maar als laatste programma-onderdeel om 0.45 uur de Amerikaanse speelfilm 'Shampoo'.

En met een traditie wordt ook dit jaar niet gebroken: het Nieuwjaarsconcert.

Dinsdag om 12.15 uur op vrijwel alle zenders. Wat ons betreft: prettige jaarwisseling, veel kijkplezier en een voor-spoedig en vooral gezond 1985!



Eindredactie

Harrie Cremers

tel. 045-739273/739274



● PETER SELLERS vanavond op Tv nog eens in actie als inspecteur Clouseau

TV-film 'De wraak van de Pink Panther' Inspecteur Clouseau maakt er weer een puinhoop van

(Van onze RTV-redactie)

HILVERSUM - Nadat de pure filmkolder door de komst van de geluiden om zeep was gebracht, is het met de slapstick in de bioscopen altijd helpen geweest. Slechts een enkeling vond het spoor terug naar het lekkerland van de lach, zoals Blake Edwards met ondermeer zijn Pink Panther-kluchten. In een modern jasje gestoken waren de oude technieken nog eens heel slim toegepast.

Het populaire roze panterje is sindsdien een eigen darter leven gaan leiden en de stuntelijke hoofdinspecteur Clouseau werd in de komische creatie van Peter Sellers een begrip. In 'The Revenge of the Pink Panther' op deze Oudejaarsavond om 22.10 uur op Nederland 1 bij de AVRO meldde die brekebeen zich voor de vijfde keer present, maar hoe leuk ook, een vergelijking met het buidewerk van weleer gaat niet meer op. De verwarring en verworsten, die de zelfvoldane stoethaspel alom achterlaat, z'n malle taalje en absurde vermommingswerken nog steeds op de lachlust; het verhaal, dat de grappen moet dragen, heeft echter te slappe spieren en weinig richtingsgevoel. Maar een wat zwak uitgevallen Clouseau is natuurlijk nog altijd stukken sterker dan de door-gaans in de bioscopen opduikende kluchten.

Met de brokkenmaker tot in Hong Kong jaar garandeert.

puzzel van de dag

afschuwelijk	hoffelijk	stellen	gravure
	deel	geestelijke	
verslag			
lansier			gelooidde huid
vogel			luizeel
vastklampen			
	toespraak		
	lidwoord		
zangstem		ontkenning	
bouwland	kaars		
			Radio Telegraphy

Oplossing van zaterdag

mandril wending
o r t e a e e e
a t o l l e n l e g e n
t d a i e l a l o
e e s t e n e x t r a c t
r e i g e n i n e
d a m m e r l e i d e n
e e t a g e
s t e p p e t l e t s e l
p m i d o m s t i
e p i s o d e i n t r e e t
k n n u r n h k a
k o e r t e r s t e r k e n
s o e t e e i
n o t e r e n e n t e n t e



● Verbroedering tijdens de 'Sterrenslag': HARRY VAN DEN BERGH (PvdA) en BERT DE VRIES (CDA) in een spontane omhelzing

Sterrenslag: ijdelheid en ontspoorde spieren!

(Van onze rty-redactie)

HILVERSUM/UDEN - Toen de deelnemers aan de op deze Oudejaarsavond (vanaf 19.25 uur op Nederland 1) uit te zenden editie van Avro's Sterrenslag zich op de ochtend van de tweede opnamedag vervoegden op de plaats van handeling, vertoonden een niet onaanzienlijk deel van het gezelschap de uiterlijke kenmerken van een tamelijk zware nacht. De verslaggevers en fotografen had men traditiegetrouw angstvallig buiten de feestelijkheden gehouden, maar zij kregen die ochtend, kennelijk ter compensatie, een anderssoortige kater aangereikt.

Tijdens de eerste opnamedag in het Brabantse Uden hadden die lastposten hun werkzaamheden te veel in het schotveld van de televisiecamera's verricht. Daarom vandaag voor straf achter de hekken met die luidjes, zo verordonneerde de organisatie. Toen die afkondiging ertoe dreigde te leiden dat het persgezelschap grotendeels de plaats des onheils de rug zou toekeren, werden ijlings eieren voor het geld gekozen.

Dit overigens tot groot verdriet van de actrice Cristel Braak, die de hernieuwde kennismaking met de pers begeleidde met een gastvrij „daar heb je dat zootje weer”. Ook zij kwam evenwel al spoedig tot inkeer, want Braak liet gedurende de rest van de dag geen kans onbenut om de aandacht van met name het fotograferende gedeelte te trekken. Bij de strijd op de hindernisbaan lapt zij het advies om beschermende kledij aan te trekken aan haar

laars en verscheen in een fotogeniek badpakje.

Uitbundige start

Enkele uren later bediende de actrice zich tijdens de motorcross van een iets te uitbundige start. Zij vloog over de kop en vertoefde enige tijd roerloos in horizontale houding, zodat de fotografen ruimschoots in de gelegenheid werden gesteld hun werkzaamheden te verrichten. Acteur Frederik de Groot stond zich aan de zijlijn zichtbaar te ergeren: „Allemaal aandachtstrekkers! Dat is toch om gek van te worden”.

Ook elders in de uit artiesten en omroepmedewerkers geformeerde teams vierde de ijdelheid overigens weer als vanouds hoogtij. Het meest bescheiden opereerden nog de politici en topsporters. Met name de ex-wereldschaatskampioenen Ard Schenk en

het dreigende ding



panda



recept

T.V.-prikkers

Benodigheden: blokjes jonge kaas gesneden van een plak kaas van 1 cm dik, rode en groen Franse vruchtjes, rozijnen, een tros blauwe druiven, groen appels, een pot zoetzure zilveruitjes en augurkjes, 2 bananen en houten satéprikkers.

Voor de oudejaarsviering aan de TV kun je samen met je ouders genieten van een smakelijk en gemakkelijk klaar te maken hapje. Prik afwisselend de blokjes kaas, de Franse vruchtjes, plakjes augurk, zilveruitjes, druiven, plakjes banaan en rozijnen aan een satépen.

Zorg ervoor dat je begint met een blokje kaas en dat je het onderste deel van het stokje leeg houdt, zodat je het daar kunt vastpakken. Maak zes of acht houten satéprikkers klaar. Steek deze in een mooie grote appel, waarvan je onderaan een plakje hebt afgesneden, zodat hij kan staan.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad

Directie:
J.J.M.H. Drehmans, voorzitter
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemond

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek. no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-25666
Geleen 04494-4888
Hoensbroek 045-21888
Kerkrade 045-452932-453535
Maastricht 043-5444
Schaeftingen 045-3111
Roermond 04750-1888
Sittard 04490-1555
Valkenburg 04406-1555

Telex:
redactie
overige afdelingen

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 63,-
per maand f 21,-



Doodvonnis

● Vier Turkse links-extremisten die behoorden tot de verboden organisatie Dev Sol (revolutionaire links) zijn door een militaire rechtbank in Elazig, in het zuidoosten van het land, ter dood veroordeeld. Dit heeft de Turkse pers zaterdag gemeld. In een massaproces tegen 152 Dev Sol-leden werden zes andere beklaagden veroordeeld tot levenslange gevangenisstraf. Tegen 93 beklaagden werden vrijheidsstraffen van 3 tot 20 jaar uitgesproken. Er werden 44 mensen vrijgesproken en in 5 gevallen werd de zaak geseponeerd. De beklaagden werden beschuldigd van het vormen van een misdadige organisatie, van moord en terroristische activiteit, waaronder overvallen, die ze pleegden voor de militaire machtsvername in september 1980.

Doodvonnis (2)

● Een militaire rechtbank in Angola heeft vier Angolezen ter dood veroordeeld wegens misdaden tegen de staatsveiligheid. Zij werden ervan beschuldigd deel uit te maken van de Unita, de guerrilla-beweging die het marxistische bewind bestrijdt en zegt grote delen van het land te beheersen. Een van de beklaagden werd bij verstek veroordeeld, zo meldde gisteren het Portugese persbureau ANOP. In hetzelfde proces voor het militaire tribunaal in het district Ndalatando, 150 kilometer ten oosten van de hoofdstad Luanda, kregen 31 andere beklaagden gevangenisstraffen variërend van 17 tot 22 jaar wegens het verlenen van hulp aan de Unita.

Autobom

● Bij de ontploffing van een autobom in de door Druzen bewoonde stad Schweifat in Libanon zijn zaterdag volgens de Druzen-radiozender vier mensen omgekomen en zijn er zeven gewond. De zender 'Stem van de bergen' meldde dat een met explosieven geladen auto ontplofte buiten overheidsgedebouwen in Schweifat. Het is de vierde aanslag met een autobom op Druzen-doeleinen in de afgelopen maand. Vorige week kwamen bij een dergelijke aanslag in het dorp Kana Metn vijf mensen om en liepen 40 anderen verwondingen op.

Hongersnood

● De voedselsituatie in verscheidene delen van de Mozambiqueaanse provincie Gaza is 'alarmender'. Dat is gisteren van officiële zijde vernomen van Maputo. Volgens een pas geblieerd rapport wordt er dan de helft van de 750.000 inwoners van de provincie bedreigd door de droogte. De stand is het slechtst in de gebieden Quiza, Chibuto en Chicoma (langs de grens met Zimbabwe).

Postgiro/RPS

● Op 1 januari verlaagt Postgiro/Rijkspostspaarkas de rente op doorlopend krediet met 0,8 procent op jaarbasis. Ook de rente op persoonlijke leningen wordt met 0,6 à 0,4 procent op jaarbasis verlaagd. De nieuwe rente bedraagt op 1 januari 1985 voor doorlopend krediet 11,2 procent op jaarbasis (per maand 0,89 procent, dit was 0,95 procent) en voor nieuw af te sluiten persoonlijke leningen - afhankelijk van het te lenen bedrag - 14,9 à 11,2 procent op jaarbasis (dit was 15,5 à 11,6 procent).

(ADVERTENTIE)

Heden oudejaarsavond

in BAR-DANCING

Style

WILLEMSTRAAT 19, HEERLEN

als vanouds gezellige sylvesterparty

Va. 22.00 uur geopend

Wij wensen onze cliëntèle, familie, vrienden en bekenden een heel goed uiteinde en een gelukkig 1985

BEWONERS MOETEN PREMIE OP WONING TERUGBETALEN

BERGAMBACHT - Het ministerie van Volkshuisvesting stelt voor alsnog geen landelijk onderzoek in naar mogelijke onrechtmatigheden bij de verstrekking van premies op koopwoningen. Afgelopen weekende werd bekend dat 32 bewoners van koopwoningen in het Zuidhollandse Bergambacht het rijk duizenden gulden moeten terugbetalen omdat zij te veel premie hebben opgestreken. Nog eens ongeveer zestig bewoners in diverse dorpen in de Krimpener- en Alblasser Waard kunnen de komende weken ook een terugvordering van het ministerie verwachten.

De premie-A-huizen bleken luxieu-

zer te zijn opgeleverd dan de bedoeling was. De stichtingskosten werden daardoor te hoog om nog voor de rijksbijdrage in aanmerking te komen. In een aantal gevallen moesten gezinnen meer dan tienduizend gulden terugstorten in de overheidskas. De recherche-afdeling van het departement gaat nu niet in eens 'razzia's' in het gehele land uitvoeren. Wij gaan er van uit dat de zaak zich beperkt tot de gevallen die we nu kennen, verklaarde een woordvoerder van het ministerie gisteravond. De burgemeester van Bergambacht heeft inmiddels een beroep op de Tweede Kamer gedaan om staatssecretaris Brox van Volkshuisvesting er van te weer-

houden het geld terug te vorderen. Uit een onderzoek van de fiscale inlichtingen en opsporingsdienst is gebleken dat bij ongeveer 90 huizen (gebouwd tussen '79 en '81) de stichtingsgrens is overschreden. Burgemeester P.J. Huijbrecht van Bergambacht vreest dat veel bewoners nu in financiële problemen komen en hun huis gedwongen moeten verkopen. Doordat gemeentegarantie is verleend dreigt er ook een strop voor de gemeente. Volgens de burgemeester hebben de bewoners onbewust met het laten verrichten van meerwerk de premiegrens overschreden. Huijbrecht verwijt het ministerie onduidelijke voorlichting te geven.

Jasser Arafat: Syrië achter moord op PLO-functionaris

AMMAN - Jasser Arafat, de leider van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO, heeft gisteren de door Syrië gesteunde Palestijnse rebellen beschuldigd van de moord op de hoge PLO-functionaris Fahd Kawasmeh.

Arafat bestempelde de daders als 'misdadige agenten' die door Syrië gesteund worden. „Laat de huurmoordenaars en de regeerders in Damascus die hen beschermen en leidinggeven goed beseffen dat ze niet in staat zijn de wilskracht en vastberadenheid van ons volk te vernietigen of de Palestijnse revolutie tegen te houden”, aldus Arafat die daarmee doelde op de pro-Syrische Palestijnse groeperingen die in opstand zijn gekomen tegen zijn leiderschap. De PLO-leider arriveerde zondag vanuit Zuid-Jemen in de Jordaanse hoofdstad Amman om de begrafenis van de zaterdag vermoorde Kawasmeh bij te wonen.

Familieleden van Kawasmeh hebben de Israëlische autoriteiten verzocht hem te mogen begraven in Hebron, de stad op de door Israël bezette westelijke Jordanoever waarvan hij enige tijd burgemeester is geweest totdat hij in 1980 werd uitgezonden door de Israëliërs. De Israëlische autoriteiten wezen het verzoek van de familie echter af. Israëlische kranten betrouden zondag de moord op Kawasmeh, die volgens hen aantoonde welk gevaar de gematigde Palestijnen lopen bij hun streven naar vrede.

Politieke toestand Bolivia gespannen

Rebelse generaal aanvaardt ontslag

LA PAZ - Het conflict tussen de bevelhebber van de Boliviaanse landstrijdkrachten en president Hernan Siles Zuazo heeft nog geen 24 uur geduurd: generaal José Luis Olvis Arias Chavez heeft gisteren

zijn ontslag aanvaard. Dit heeft de opperbevelhebber van de Boliviaanse strijdkrachten, generaal Simon Sejas Tordoya, bekendgemaakt.

Arias, die er onlangs door de machtige Boliviaanse vakcentrale COB van werd beschuldigd een staatsgreep voor te bereiden, had zaterdag geweigerd zijn functie neer te leggen. Hij had zichzelf met een aantal trouw gebleven officieren in het militaire hoofdkwartier in La Paz opgesloten. Volgens een van de officieren heeft Arias zijn opvolger, generaal Raul Lopez Leyton, als de nieuwe bevelhebber van de strijdkrachten erkend. Lopez Leyton werd zaterdag door president Siles Zuazo op deze post benoemd. Het conflict tussen Arias en de regering vloede voort uit een reorganisatie van de militaire top, waartoe werd besloten door de opperbevelhebber van de Boliviaanse strijdkrachten, generaal Tordoya, die beschouwd wordt als een vertrouweling van de president. Op grond van deze reorganisatie werd Arias gevraagd op te stappen, terwijl hij tweemaal een maand geleden pas was benoemd tot legerbevelhebber.

De politieke toestand in Bolivia is als enige tijd gespannen. Begin december circuleerden er, na een conflict tussen de COB en Siles Zuazo, geruchten over een mogelijke aftreden van de president en de overdracht van de macht aan de militairen om de aanstaande presidentsverkiezingen voor te bereiden. Deze verkiezingen zijn vervroegd van 1986 tot juni volgend jaar.

(ADVERTENTIE)

Ik geef toe, ik had het me heel anders voorgesteld.

"Ik had er zo mijn idee van. Totdat vrienden van ons vorige week vroegen of we megingen. Dat is dus wel even een ervaring geweest! Je wordt prettig ontvangen, en de bediening en croupiers zijn keurige korrekte mensen. Niemand die raar opkijkt als je een beetje staat te schutten bij het spel. En dan dus niet zo'n kleine salon, wat ik altijd dacht, maar echt een heel grote mooi aangeklede zaal, met zijtes, televisie, een restaurant met lekkere schotels. Nee, ik geef toe, je bent wel even uit. Zonder meer!"

Roulette en Black Jack elke dag van 2 tot 2. Legitimatie is verplicht, korrekte kleding ook.



Casino Valkenburg

Odatapark, tel. 04406-15550

(ADVERTENTIE)

VS-senator wil sancties tegen apartheid Zuid-Afrika

dit volgende week weer bijeenkomt. Een eerdere poging om een economische boycot tegen Zuid-Afrika in te stellen strandde in 1983 tijdens de onderhandelingen met de Senaat, nadat

het al door het Congres was aanvaard. Proxmire zei echter vertrouwen in te hebben dat de door hem voorgestelde maatregelen wel door de Senaat zullen worden geaccepteerd.

In zijn wetsvoorstel ontziet de senator de huidige investeringen alsmede de herinvestering van winsten die door Amerikaanse bedrijven in Zuid-Afrika zijn gemaakt. Het gaat hem vooral om nieuwe investeringen en leningen. Een uitzondering wil hij maken voor bankleningen aan de Zuidafrikaanse regering bedoeld voor faciliteiten op het gebied van onderwijs, volksgezondheid en huisvesting die niet discriminatoir van karakter zijn. Tevens wil Proxmire een importstop op de Kruggerand of andere Zuidafrikaanse gouden munten.

Westduitse politie: RAF verantwoordelijk Nieuwe aanslagen op installaties VS

NN - De Westduitse politie houdt er rekening mee dat terroristen van de Rote Armee Fraktion (RAF) gisteren twee aanslagen hebben uitgevoerd op installaties van het Amerikaanse leger in de Bondsrepubliek. In het plaatsje Tübingen tussen Heidelberg en Mannheim werd een zendmast voor een radiostation van de Amerikaanse strijdkrachten volledig verwoest. De schade werd geschat op 300.000 mark. Een kantoor van het VS-leger in een Britse kazerne in Düsseldorf werd voor 50.000 mark schade aangericht. Bij beide aanslagen waren geen slachtoffers te betreuren.

Er was eveneens een aanslag geëgd op een opslagplaats van Amerikaanse luchtmacht in Baden. Deze mislukte omdat brandbom onschadelijk kon worden gemaakt. Via zogenaamde penner-brieven hebben sympathisanten van de RAF de verantwoordelijkheid hiervoor opgeëist. Wilden onder meer de aandacht vragen op het feit dat circa dertig

gevangen zittende leden van de Rote Armee Fraktion al enige tijd in hongerstaking zijn om te protesteren tegen de manier waarop zij gevangen worden gehouden. De hongerstakers eisen bijvoorbeeld dat zij met elkaar in grotere groepen worden opgesloten.

Bijna twee weken geleden mislukte een explosie van een met springstof geladen auto voor de NAVO-school in het Zuidduitse plaatsje Oberammergau. Ook hiervoor heeft een RAF-commando de verantwoordelijkheid opgeëist. Een dag later verklaarde de hoogste aanklager van West-Duitsland, procureur-generaal Kurt Rebmann, dat de Rote Armee Fraktion gezinsins dood is en nog altijd in staat moet worden gehouden tot grotere moordacties uit te voeren.

Sinds de beruchte herfst van 1977, toen werkgeversvoorzitter Hannu Martin Schleyer werd ontvoerd en later gruwelijk vermoord, is het de RAF niet meer 'geluk' mensen om te brengen. De toenmalige NAVO-opperbevelhebber Alexander Haig ontving in juni 1979, zij het maar net, de aanslag op zijn hoofdkwartier in Brussel. De auto van de Amerikaanse generaal Kroesen werd in 1980 weliswaar door een pantservoertuig vernield, maar de generaal bleef ongedeerd.

DSM Energie belangen

Continental Plat

ERLEN - DSM Energie, een dochter van DSM, heeft met de eigenaars van het blok K18 in Nederland Continental platte overeenkomst gesloten inzake de verwerving van een belang van 25 procent. Op deze manier heeft DSM Energie onder meer belang in het Kottor olieveld op 22 september 1984 in productie is gekomen, aldus een mededeling van DSM.

Continental Netherlands Oil Company is met de uitvoering van de werkzaamheden in dit blok belast.

OPEC: Nigeria en Algerije buiten prijzenakkoord

NEVE - Het akkoord dat de Organisatie van Olie-Exporterende landen (OPEC) zaterdag heeft bereikt over aanpassing van de prijzen tussen de verschillende landen is slechts door elf van de dertien landen onderschreven. Nigeria en Algerije achten de aanpassingen onvoldoende en achten niet door de overeenkomst te gaan.

Het akkoord houdt in dat de prijzen voor olie komen te liggen bij de ongeïndexeerde basisprijs van 29 dollar per vat. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar per vat naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nederlandse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Indonesische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Venezolaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Iraanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Algerijnse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Nigeriaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Libische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Egyptische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Saoedische ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29 dollar. De prijs voor Amerikaanse ruwe olie zal dalen van 32 dollar naar 29

Met grote vreugde en dankbaarheid geven wij kennis van de geboorte van ons zoonje en broertje

ROEL

Monique Sijben-Stevens
Jos Sijben
Luc

Heesbergstraat 5,
6417 AA Heerlen

Tijdelijk adres: Elisabethkliniek
kamer 10

Goedemorgen
mama
Liefdelyk gefeliciteerd
met het zien van Sara

Rosaline en
André

Proficiat oma
met uw 80e
verjaardag

Rogier, Guido,
Isabelle, Lucas,
Saacha, Michiel,
Petra en Theo

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin en de gemeenschap, is heden zacht en kalm van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 70 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonzoon, oom en neef

Sjaak van den Bosch
echtgenoot van
Elisa Cobbenhagen

Valkenburg: E. van den Bosch-Cobbenhagen
Hulsberg: Agnes Snellings-van den Bosch
Eveline
Houthem: Willy Gelissen-van den Bosch
Wiel Gelissen
Liesbeth, Jack
Valkenburg: Mia Cobbenhagen
Familie van den Bosch
Familie Cobbenhagen

XM Valkenburg a/d Geul, 29 december 1984
Hermansstraat 9

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 2 januari 1985 om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Broekhem-Valkenburg, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Couberg.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condole-
rengerechtigd.

Bijeenkomst in de kerk.
Bijzondere begrafenis op zaterdag 1 januari 1985 om 19.00 uur in de voornoemde kerk.

Mijn man en onze vader is opgebaard in het uit-
vaartcentrum Dela, Grashoekweg 20 te Heerlen.

De begrafenis zal afscheid nemen maandag van
11.00 tot 14.00 uur, dinsdag van 14.00 tot 15.00 uur.

Indien wij vergeten zijn u een kennisgeving
te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Wegens sterfgeval is
wiel gelissen
aannemingsbedrijf b.v.

St. Gerlachstraat 18,
6301 JP Valkenburg-Houthem

woensdag 2 januari 1985
de gehele dag gesloten

Dankbaar voor hetgeen hij voor ons heeft bete-
kend, hebben wij plotseling afscheid moeten ne-
men van mijn dierbare man, onze zorgzame vader,
schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Pieter Jozef Mijnes
echtgenoot van
Maria Essers

Heden overleed, voorzien van het h. sacrament der
sterfenden, in de leeftijd van 72 jaar.

In dankbare herinnering:
Kerkade: Maria Mijnes-Essers
Kerkade: Willem Mijnes-Essers
Kerkade: Theo Mijnes-Essers
Kerkade: Peter Mijnes-Essers
Kerkade: Mariet Mijnes-Essers
Kerkade: André Dexters
Kerkade: Paul, Joe
Kerkade: Familie Mijnes
Kerkade: Familie Essers

29 december 1984
Houthem 31, 6400 AE Kerkade

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op
zaterdag 3 januari a.s. om 11.00 uur in de paro-
chiekerk van St. Petrus-Maria ten Hemelopneming
te Houthem, waarna de crematie in het cremato-
rium te Heerlen.

Overtuigd van uw medeleven, is er
geen condoleren.

De begrafenis wordt bijzonder herdacht in de
kerk van Houthem op zaterdag 3 januari 1985 om 19.00
uur.

Indien wij vergeten zijn u een kennisgeving
te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

betreffende zijn wij door het overlijden van onze
vriend

Peter Mijnes

Wij danken dat hij altijd voor ons klaar stond.
Scheidt St. Michael's Chevremont
29 december 1984

Heden overleed, in het verpleeghuis "Schutters-
hof" te Brunssum, op 87-jarige leeftijd, na voorzien
te zijn van de h.h. sacramenten der zieken, onze lie-
ve moeder, schoonmoeder, groot- en overgroot-
moeder



Anna Gulpers
weduwe van
Harie Disbeschl

Roosendaal: J.W. Disbeschl
H.T.H. Disbeschl-Abink
Beekbergen: T. Disbeschl-Tomesen
Heerlerheide: J.G.M. Disbeschl
M.A.P. Disbeschl-Keulers
en haar klein- en
achterkleinkinderen

Brunssum, 29 december 1984
Verpleeghuis "Schuttershof"
Corr.adres: Keekstraat 49-51,
6413 HN Heerlerheide

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden
op donderdag 3 januari a.s. om 14.00 uur in de St.
Corneliuskerk te Heerlerheide, waarna de begrafenis
op de algemene begraafplaats aan de Kamp-
straat aldaar zal plaatsvinden.

Vanaf 13.45 uur is er gelegenheid om de familie in
de kerk te condoleren.

Rozenkransgebed woensdag om 18.45 uur in voor-
noemde kerk, gevolgd door de avondmis.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het zie-
kenhuis te Brunssum. Gelegenheid om afscheid te
nemen, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-
lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Vaders hart, vol liefde en zorgen voor ons, was niet
onuitputtelijk. Nu het niet meer klopt, mag hij put-
ten uit het hart van Jezus, de schatkamer van god-
delijke barmhartigheid, een hart dat nooit ophoudt
te gloeien van liefde tot ons.

Met pijn in het hart, maar met grote dankbaarheid
berichten wij u dat God heden bij Zich heeft terug-
geroepen; gesterkt door de laatste sacramenten, in
de leeftijd van 69 jaar, mijn lieve man, onze zorg-
zame vader, schoonvader, opa, broer, oom en neef

**Joseph Henricus
Pepels**
echtgenoot van
Barbara Worms

Wij vragen uw gebed voor zijn ziel.

De diepbedroefde familie:
Einighausen: B. Pepels-Worms
Urmont: Jacques Pepels
Riet Pepels-Worms
Meerssen: Jeannie Neven-Pepels
Harrie Neven
Stein: Miel Fredrix-Pepels
Zef Fredrix
Sittard: Ger Pepels
Riet Pepels-Simon
Olm: Marijan Pepels-van Isselt
en alle kleinkinderen
Fam. Pepels
Fam. Worms

6142 AP Einighausen, 29 december 1984
Brandstraat 5

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de
begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 2 januari
1985 om 10.30 uur in de parochiekerk van Maria ten
Hemelopneming te Einighausen.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condole-
ren.

Dinsdag 1 januari a.s. zal in voornoemde kerk tot in-
tentie van de overledene een h. mis worden opge-
dragen om 19.00 uur.

Pap ligt opgebaard in het mortuarium van het zie-
kenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 17.30
tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-
lieven deze annonce als zodanig te willen beschou-
wen.

Ontwaak, gij die slaapt en sta op uit de doon
en Christus zal over u lichten.

De Heer heeft uit ons midden weggenomen, op de
leeftijd van 84 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder,
grootmoeder, overgrootmoeder, zuster,
schoonzuster en tante

Lutgerdina v.d. Ploeg
weduwe van
Geert Schokkenbroek

In dankbare herinnering:
Kinderen
kleinkinderen en
achterkleinkinderen

Brunssum, 29 december 1984
Corr.adres: Jupiterstraat 92
6446 RX Brunssum-Treebeek

De uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 3
januari 1985 om 14.00 uur in de gereformeerde kerk
in de De Bouterstraat te Brunssum-Treebeek, ge-
volgd door de begrafenis op de algemene begraaf-
plaats aan de Marsbosjesweg aldaar.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er
geen condoleren.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St.
Gregoriusziekenhuis te Brunssum; bezoeken da-
gelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving
te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

**STADSBIJBLIOTHEEK
Maastricht**

Op maandag, 24 december en maandag 31
december zijn alle afdelingen en filialen
gesloten.

Op donderdag, 27 december en vrijdag, 28
december zijn de volgende filialen gesloten:

Amby, Daalhof, Heer,
Koningsplein, Malberg

De directie

Enige en algemene kennisgeving

Na een langdurige ziekte is van ons heenge-
gaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de
leeftijd van 71 jaar, onze dierbare broer,
schoonbroer, oom en neef

Sjeng Driessen
Echtgenoot van wijlen
Anna Aarts

Uit aller naam:
Stein: Familie Driessen
Familie Aarts

6171 BD Stein, 29 december 1984
Sanderboutlaan 25

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden
op woensdag 2 januari om 9.30 uur in de St.-
Josephkerk te Kerensheide-Stein, waarna
aansluitend de crematie te 11 uur in Heerlen,
Imstenraderweg 10, zal plaatsvinden.

Heden maandagavond om 19.00 uur avond-
mis tot intentie van de dierbare overledene in
voornoemde kerk.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Rust in vrede

Sjeng
Helma

Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg
waarmee hij ons gedurende zijn leven heeft om-
ringd, delen wij u mede dat heden, voorzien van het
h. sacrament der zieken, toch nog onverwacht van
ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame
vader, broer, zwager, oom en neef

**Gerardus Hermanus
Maria Pothuizen**
echtgenoot van
Corry Konings

op de leeftijd van 44 jaar.

In dankbare herinnering:
C.A.G. Pothuizen-Konings
Toine Pothuizen
Maurice Pothuizen
Familie Pothuizen
Familie Konings
Familie Pothuizen
Familie Konings

6192 AB Sittard, 29 december 1984
Alphons Laudylaan 28

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben don-
derdag 3 januari 1985 om 10.00 uur in de parochie-
kerk Christus Hemelvaart Hemelsley te Sittard,
waarna de crematie in het crematorium, Imstenra-
derweg 10 te Heerlen.

Schriftelijk condoleren vanaf 9.30 uur in de kerk.
Avondwake woensdag 2 januari a.s. om 19.00 uur in
voornoemde kerk.

Ger is opgebaard in het mortuarium van het zie-
kenhuis te Sittard. Gelegenheid tot afscheid ne-
men aldaar dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-
lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid vernamen wij dat, na een kort-
stondige ziekte, van ons is heengegaan, onze ge-
waardeerde collega

Gerrit Pothuizen

Zijn gedachtenis zal steeds bij ons blijven voortle-
zen.

Commandant en leden
brandweer Sittard

Dankbaar voor de liefde en zorg waarmee hij ons
tijdens zijn leven heeft omringd, delen wij u be-
droefd mede dat heden, na een kortstondige ziekte,
van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacra-
ment der zieken, op de leeftijd van 56 jaar, mijn
dierbare echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader,
schoonvader, opa, zoon, broer, schoonbroer, oom
en neef

Herman Senden
echtgenoot van
Corri Beugels

Klimmen: C.H. Senden-Beugels
Voerendaal: H.B. en Marleen Senden-van Alst
Daniëlla en Ilona
Klimmen: Herman en Finy Senden-Hendriks
Klimmen: Wiel en Marlies Senden-van Liere
Raf
Voerendaal: Rini en Nelly Senden-Noyen
Marc en Veronique
Hoensbroek: Henk en Finy Senden-Gijbels
Ramon
Klimmen: Els en Ger Maessen-Senden
Familie Senden
Familie Beugels

6343 BA Klimmen, 29 december 1984.
Pendersstraat 33

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begra-
fenis, zal plaatsvinden donderdag 3 januari a.s. om
11.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te
Klimmen.

Samenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er
geen condoleren.

Woensdag zal er mede tot intentie van de dierbare
overledene om 18.00 uur in voornoemde kerk een
avondmis worden opgedragen.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de
begrafenisvereniging Voerendaal aan de Looier-
straat aldaar. Bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00
uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ont-
vangen, gelieven deze annonce als zodanig te be-
schouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee zij ons
steeds omringde, geven wij kennis van het plotselinge overlijden van
onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Josepha Kranen
weduwe van
Johan Michael Heijnen

Zij overleed, voorzien van de laatste h.h. sacramenten, op de leeftijd van
80 jaar, in het de Weverziekenhuis te Heerlen.

Ubach o. Worms: Johan Heijnen
Irina Heijnen-Pauli
Maurice
Jeanine
Familie Kranen
Familie Heijnen

Rechtstraat 4, Ubach o. Worms, 29 december 1984
Corr.adres: 6381 TR Ubach o. Worms, Burg. Dr. Geuljansstr. 14
De plechtige uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 3 januari a.s. om
11.00 uur in de St. Theresiakerk te Lauradorp, gevolgd door de begrafenis
op de r.-k. begraafplaats te Waubach (Kerkstraat).
Samenkomst in de kerk; gelegenheid tot condoleren aldaar vanaf 10.45 uur
Woensdagavond wordt de overledene bijzonder herdacht in een eucharis-
tieviering om 19 uur in bovengenoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de chapelle ardente van het de
Weverziekenhuis; bezoektijd dagelijks tussen 16 en 17 uur.
Zij die overhoort geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze
advertentie als zodanig te willen beschouwen.

ALARMINSTALL en be-
veiligingen Uneto. Erkend
beveiligingsbedrijf Electro
Bemelmans, Wannerstr. 12
in het centr. v. Heerlerheide
tel. 045-212330.

TELEVISIE, teletekst, vi-
deorecorder. Alles via een
afstandsbediening met 5 jaar
garantie. Bang en Olufsen
de beste kleuren t.v. Electro
Bemelmans, Wannerstr. 12
Heerlerheide. Tel. 045-
212330.

Sony VIDEOSNELSER
VICE repar. v. alle Sony vi-
deorec. Vical, Stationstr.
31, Sittard, tel. 0440-10987.

Gevr.: 3 MEISJES t. 20-30
jr. m. v. vrije tijd, die inter-
res. hebben om sam. een
zanger. op te richten. Funk
Style, Risque, wat zangerv.,
vereist. 045-226782.

Heden overleed, tot onze diepe droefheid, voorzien
van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van
81 jaar, onze goede en zorgzame moeder, behuwd-
groot- en overgrootmoeder, behuwdzuster, tante
en nicht

Cornelia van Opijnen
echtgenote van wijlen
Nicolaus Rijmsus

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
A.B. Rijmsus
M.G. Rijmsus
F. Rijmsus-Rijks
N. Rijmsus en verloofde
L.C. Rijmsus
L.C.J. Bähr-Rijmsus
W. Bähr
C.J. Den Tek-Rijmsus
D. Den Tek
Rijmsus
G. Rijmsus-Mijnes
en al haar klein- en
achterkleinkinderen
Familie van Opijnen
Familie Rijmsus

6467 BZ Kerkade, 29 december 1984
Dr. Poelsstraat 26

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de
begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 2 januari
1985 om 10.30 uur in de parochiekerk van Maria
Onbevleete Ontvangenis te Terwindsen.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er
geen condoleren.

Maandag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt
de overledene bijzonder herdacht in voornoemde
kerk.

De overledene is opgebaard in het mortuarium
Luckerheidekliniek. Bezoekuren van 18.00 tot
19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-
lieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Met grote droefheid geven wij kennis dat geheel
onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man
en onze zorgzame vader, behuwdvader, opa, broer,
stiefzoon, schoonzoon, zwager, oom en neef

Jo van Engelen
echtgenoot van
Lenie Theunissen

in de leeftijd van 53 jaar.

De bedroefde familie:
Lenie van Engelen-Theunissen
Marleen en Tjep. Dassen
Ellie en Jan Beveldeert,
Misha
Fam. van Engelen
Fam. Theunissen

6114 BH Susteren, 29 december 1984
Wilhelminalaan 14

De plechtige eucharistieviering waartoe wij U uit-
nodigen, zal plaatsvinden donderdag 3 januari a.s.
om 10.30 uur in de kerk van O.L. Vrouw Onbevleete
Ontvangenis te Marijveld-Susteren, waarna de be-
grafenis op het r.-k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Woensdag a.s. zal tijdens de avondmis van 19.00
uur voor zijn zieluist worden gebeden.

Jo ligt opgebaard in het mortuarium van begra-
fenisonderneming Peusen, Kloosterstraat 3 te Suste-
ren. Bezoektijd van 17.00 tot 17.45 uur.

Voor uw belangstelling en deelneming ons
betoonend bij het overlijden en de begrafenis
van onze dierbare moeder, schoonmoeder en
oma

**Maria Louisa
Steenstraten-Lebens**

betuigen wij u onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zwerkdienst zal plaatshe-
ben op zaterdag 5 januari a.s. om 19.00 uur in
de parochiekerk van St. Catharina te Buch-
ten.

Enige en algemene kennisgeving

Rust nu maar uit
Je hebt je strijd gestreden
Je hebt het als moedig mens gedaan
Wie kan begrijpen wat je hebt geleden
en wie kan voelen wat je hebt doorgemaakt
Rust nu maar uit

Cor Schroten
echtgenoot van
Emmie Bergé

in de leeftijd van 61 jaar.

Kerkade: Emmie Schroten-Bergé
Kerkade: Wim Schroten
Sophie Schroten-Deserno
Kerkade: Klaas Haanstra
Betsie Haanstra-Schroten
Bjork en Sjoerd
Kerkade: Alfons Schroten
Familie Schroten
Familie Bergé

6463 XN Kerkade, 29 december 1984
Erensteinerstraat 73

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de be-
grafenis, zal plaatsvinden op donderdag 3 januari a.s.
om 10.15 uur in de parochiekerk van de H. Petrus
O.L. Vrouwe ten Hemelopneming te Kerkade
Chevremont.

Voor vervoer is gezorgd.

Bijeenkomst aan de kerk. Condoleren schriftel.
achter in de kerk.

De overledene zal bijzonder worden herdacht
tens de avondmis van woensdag 2 januari a.s.
19.00 uur in bovengenoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel
de Luckerheidekliniek te Chevremont. Bezoeken
uren maandag tot en met woensdag van 18.00-19.
uur.

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij
ons heeft betekend, namen wij heden, toch nog
verwacht, afscheid van onze zorgzame
schoonvader, lieve opa, broer, schoonbroer,
en neef

Gerhard Niersman

Voorzien van het h. sacrament der zieken, over-
lijden hij op 56-jarige leeftijd.

Uit aller naam:
Kinderen en kleinkinderen
Familie Niersmann
Familie Meyer

6161 TL Geleen, 29 december 1984
Maanstraat 24

De plechtige eucharistieviering zal plaatshe-
ben woensdag 2 januari a.s. om 14.30 uur in de paro-
chiekerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen,
waarna de crematie om 16.00 uur in het crema-
rium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is
geen condoleren.

Mede tot intentie van onze dierbare overledene
een avondmis worden opgedragen heden, ma-
ndag 31 december, om 19.00 uur in voornoemde
kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het
Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid
tot bezoek alleen heden maandag van 18.30
tot 19.30 uur.

Gerhard Niersman

Voorzien van het h. sacrament der zieken, over-
lijden hij op 56-jarige leeftijd.

Uit aller naam:
Kinderen en kleinkinderen
Familie Niersmann
Familie Meyer

6161 TL Geleen, 29 december 1984
Maanstraat 24

De plechtige eucharistieviering zal plaatshe-
ben woensdag 2 januari a.s. om 14.30 uur in de paro-
chiekerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen,
waarna de crematie om 16.00 uur in het crema-
rium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is
geen condoleren.

Mede tot intentie van onze dierbare overledene
een avondmis worden opgedragen heden, ma-
ndag 31 december, om 19.00 uur in voornoemde
kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het
Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid
tot bezoek alleen heden maandag van 18.30
tot 19.30 uur.

NIUWJAARSMENU'S
met tussen 13.00 en 16.00 uur
levende planomuziek

menu I	menu II
Cocktail van Hollandse, Noorse en IJslandse garnalen	Cocktail van Hollandse, Noorse en IJslandse garnalen
of: Eendepot met sauce Monogaska	of: Eendepot met sauce Monogaska
Heldere groentesoep of: Wijngeurdrakken soep	Heldere groentesoep of: Wijngeurdrakkensoep
Stukjes kalkaars in champignonroomsaus	Gegrillde biefstuk v.d. h. met calvadossaus en ver- vullen
Dame Blanche of: Irish Coffee Prijs: f 42,50 zonder soep f 39,50	'n moot gepocheerde zalm Hollandse saus of: Geflambeerde kersen of: Irish Coffee Prijs: f 52,50 zonder soep f 49,50

Bochoftz
wegrestaurant
Grensvergang Bochoftz autoweg

Reservering
aanbevolen
Tel.: 045-44371

75 procent bevolking Eikske vreest geluidsoverlast

Nog meer protesten tegen autospeedway op renbaan



SCHAESBERG – Zeker 75 procent van de bevolking van de Schaesbergse wijk 't Eikske is tegen de komst van autospeedway op de draf- en renbaan in Schaesberg. Dat blijkt uit een enquête die de wijkraad van het Eikske gehouden heeft onder de bewoners. Zoals bekend is het plan gelanceerd om op de draf- en renbaan autospeedway-wedstrijden te houden, om zo de baan rendabel te maken. De bevolking van de wijken rond de renbaan vreest echter geluidsoverlast ten gevolge van de speedway-wedstrijden.

Vrijdagavond vond een spoedvergadering plaats van de besturen van de buurt- en wijkraden van de Mijnbuurt, 't Eikske, Aan de Houtbaan, de Pungel en omgeving en de stichting natuurgebied strijthagen. De buurt- en wijkraden hebben enquêtes gehouden waaruit blijkt dat bijvoorbeeld 75 procent van het hele Eikske tegen het verlenen van een vergunning voor autospeedway op de draf- en renbaan is.

Zelfs de bewoners van Eikske-West (op meer dan een kilometer afstand van de renbaan) zijn nog beducht voor de geluidsoverlast. De bewoners vrezen namelijk, dat de steenberg van de Wilhelmina als een klankbord zal werken en het motorgeluid richting het woongebied zal weerkansen. De bewoners herinneren zich ook nog goed de proef die in 1982 met speedway op de draf- en renbaan,

genomen werd. Ze redeneren: „Eens maar nooit weer”. Volgens de wijkvereniging Mijnbuurt heeft toen zelfs de gemeente naar aanleiding van die proef ingezien, dat speedwayraces onmogelijk zijn. De gemeente zou dat in een brief aan de wijkvereniging hebben toegegeven.

Kortom, steeds meer omwonenden van de draf- en renbaan vinden dat er geen vergunning gegeven moet worden om autospeedwayraces te houden op de draf- en renbaan. Daarom zullen de wijk- en buurtleden gezamenlijk een bezwaar indienen bij de gemeente tegen verlening van de vergunning.



● Nauwkeurig werd de score op de flipperkast bijgehouden.

Knols/Paas winnende koppel

Wedstrijd in 'flipperen'

HEERLEN – Het voor de eerste maal door de Heerlerbaanse jongerenvereniging georganiseerde flippertournooi, kende gistermiddag een spannend verloop.

De teams waren duidelijk aan elkaar gewaagd en pas na de derde ronde werden de winnaars – Knols en Paas – bekend. Met een nipte voorsprong op Leclair en Herff behaalden zij de eindoverwinning. Het team Murrer-Berretty werd derde en het team Vaartjes-Diederer eindigde als vierde. De hoogste score

(behaald in één ronde) werd eveneens gehaald door Knols.

Met 1.548.250 bleef hij zijn tegenstanders ver voor. De deelnemers werden deze middag in het trefcentrum van Gilgamesj gesteund door een uitbundig publiek.

Vanmiddag staat bij Gilgamesj het toernooi op het programma, terwijl s-avonds het "oud-op-nieuw-feest" in alle hevigheid zal losbarsten. Omstreeks 0.30 uur is er vuurwerk op het grasveld nabij het trefcentrum van Gilgamesj.

Schade ongeveer 75.000 gulden

ZOLDERVERDIEPING HUIS IN BRAND

AUBACH – Zaterdagavond rond een uur heeft een brand gewoed op de zolderverdieping van een woning aan de Sloterstraat in Wauwh. De kap van de woning en de zolderverdieping brandden uit. Brandweer vermoedt een totale schade van 75.000 gulden.

een veevoederbedrijf gevestigd is, was op het moment van de brand alleen een hond aanwezig. Het dier is door de brandweer van Kerkrade in veiligheid gebracht.

De eerste etage van de woning liep nogal wat waterschade op. Het dak van het huis is door brandweer en personeel van de gemeente Landgraaf met grote zeilen afgedekt.



Kerkradse brandweermannen aan het werk op de zolderverdieping van het huis.

HEERLEN – In een brief aan het college heeft het Heerlense VVD-raadslid Wil Houben de gemeente voorgesteld een project te starten waarbij werklozen zich de basisbehoefte van het repareren en onderhouden van hun auto eigen kunnen maken. „De meeste werklozenprojecten liggen meer op het vlak van de vrijetijdsbesteding”, aldus Houben. „Deze cursus zou daarbij ook nog nuttig zijn. Werklozen kunnen op die manier toch nog wat geld besparen”.

Wil Houben: „Nuttige vrijetijdsbesteding”
Raadslid wil monteurscursus voor werklozen

Werkzaamheden onder de knie krijgen. „De directeur van een garage in Hoensbroek heeft al toegezegd voor een schappelijke prijs een deel van zijn werkplaats beschikbaar te willen stellen. Concreet betekent dat het gebruik van vier bruggen, een kantine, een kantoor en de benodigde gereedschap. Voor ongeveer f12,50 per cursist per dag zou de gemeente dit project kunnen starten”, meent het raadslid.

ROERMOND – Limburgse koren uit Roermond en Kerkrade en het LSO doen in '85 mee aan een reeks uitvoeringen van de Matthäus Passion in Nederland en de Bondsrepubliek. Dit gebeurt in het kader van het Jaar van de Muziek 1985 waarbij ook het feit herdacht wordt dat Johan Sebastian Bach 300 jaar geleden werd geboren.

De uitvoeringen van de Matthäus Passion is gepland in een groot samenwerkingsverband van Nederlandse en Duitse koren. Van Nederlandse zijde zijn dat het Toonkunst Oratoriumkoor Roermond, het Chœur-monts Mannenkoor 1912 Kerkrade, en het Limburgs Symphonie Orkest. Van Duitse zijde de Krefelder Singverein, Städtischer Gesangverein Gacilia Mönchengladbach, Städtischer Mu-

sikverein Rheydt en de Niederheinische Sinfoniker. De Duitse koren en orkest vormen het hoofdbestanddeel van de uitvoeringen in de Duitse steden met aanvullingen van Nederlandse zijde; in de Limburgse steden vormen het Kerkradse en Roermondse koor met het LSO de kern met

Een meter vlaai...

HEERLEN – Een vlaai met een doorsnee van een meter, kreeg de jeugd die aanwezig was op de jeugdtentoonstelling van de Centrale Bond van Postduivenliefhebbers. De tentoonstelling werd dit weekend gehouden in café Italiaander in Heerlen. Een bakker uit de buurt (die belist de duivensport een warm hart toedraagt) verraste de jongens op de enorme vlaai met in het midden een mooie afbeelding van een duif. Die duif vloog op een gegeven moment, als een gebraden kipje in de monden van de jonge duivenliefhebbers. Maar dat was dan ook de bedoeling.

Politie sluit illegaal café

HEERLEN – De Heerlense politie heeft zaterdagavond een illegaal café aan de Olieomolenstraat gesloten. Een Heerlener exploitante daar zonder vergunning een café. Een hoeveelheid drank werd in beslag genomen.

meente dit project kunnen starten”, meent het raadslid.

Een instructeur zou de werklozen in groepjes van drie tot vier personen, die dan aan hun eigen auto kunnen werken, begeleiden. Hierbij denkt Houben bijvoorbeeld aan een WVM-kraan. Eventueel zou het project door de stichting Ambachts-huizen gecoördineerd kunnen worden. „Heerlen speelt al een tijdje met de gedachte een werkplaats voor de zogenaamde randgroepjongeren in te richten. Door gebruik te maken van bestaande bedrijven is dit project, voor alle werklozen toegankelijk, met een vrij bescheiden budget te realiseren. Het lijkt me in ieder geval de moeite waard om te onderzoeken of dit voorstel haalbaar is”, aldus de VVD'er.

Echtpaar gewond

KONINGSBOSCH – Het echtpaar O. uit Ubach over Worms is zondagmorgen gewond geraakt bij een verkeersongeval te Koningsbosch. Het ongeluk gebeurde om acht uur doordat een vrachtauto achteruit reed in een uitrit en geen voorrang verleende aan de personenauto van het echtpaar O. Bestuurder J.O. (68) en zijn echtgenote moesten naar het ziekenhuis worden gebracht.

Hilversummer 'lag' verkeerd

Draf- en renbaan niet om te slapen

SCHAESBERG – Een paardenliefhebber uit Hilversum heeft na een bezoekje aan de draf- en renbaan in Schaesberg vrijdagavond, geprobeerd maar meteen in één van de gebouwen aldaar te blijven slapen. Hij had aardig wat Limburgs gerstenat op en had zich al een plekje uitgezocht waar hij lag te slapen. Hij werd echter ontdekt en de politie heeft de man – die bij de Hilversumse politie als labiel bekend staat – tijdelijk onderdak verschaft in het politiebureau waar hij zijn roes kon uitslapen.

Ergerlijke vorm van dierenmishandeling

Paard haalde het niet

HEERLEN – Het paard, dat vrijdagavond na een dag onderhandelen door de politie uit een wei op het industrieterrein de Beitel kon worden gehaald, is ondanks die actie van de politie toch overleden.

De politie van Heerlen werd na ontdekking van het zieke diergeschakeld en die onderhandelende een dag met de eigenaar om het dier naar een stal te krijgen. Uiteindelijk ontferme een schoondochter van de eigenaar zich over het dier. Het mocht niet baten, het paard ging in het weekeinde dood. De eigenaar uit Schaes-



● Charles Ritzen geeft Herm Adams de tekenen van waardigheid behorende bij de functie van deken van het gilde van oud-prinsen.

Herm Adams deken gilde oud-prinsen

HEERLEN – Herm Adams is zaterdag geïnstalleerd als deken van het gilde van oud-carnavalsprinsen van Heerlen. Dat gebeurde tijdens een intern feest van het oud-prin-

sen gilde. Het is gebruikelijk dat de oud-prins die elf jaar geleden de titel van stadsprins had, als deken optreedt.

En dit jaar is dat Herm Adams. Zijn functie behelst onder andere het opnemen van de af-tredende prins in het gilde van de oud-prinsen. Herm Adams, zal dus (ondanks het feit, dat hij het bestuur van de Heerlense carnavalsvereniging heeft verlaten en feitelijk als opper-Winkbul aftrad) toch nog een taak in het komende carnavalspektakel hebben en wel bij de prinsensproclamatie die zaterdag aanstaande in de schouwburg plaatsvindt.

Paard lag doodziek in weiland

HEERLEN – Vrijdagavond om acht uur was, na een dag van onderhandelen, tussen de draf- en renbaan van Schaesberg en de draf- en renbaan van Hilversum, een doodziek paard een warmte stal overgebracht. Het paard was al minstens 10 jaar oud en was doodziek.

● Uit het LD van zaterdag. berg kreeg van de politie een proces verbaal wegens dierenkwellen.

april in de Oranjerie te Roermond en op 3 april in het Maas-trichtse Staargebouw.

„Dit groots opgezette culturele project met grensoverschrijdend karakter brengt nogal hoge kosten met zich mee”, zegt voorzitter G. Arts van de Federatie van Roermondse Zangverenigingen. „Dat is de reden waaraan we er nu pas gerucht aan wil geven. Hoewel er in stilte al ijerig is gerepeteerd en gestudeerd. Het vergde echter enige tijd om de financiering rond te krijgen. Talrijke instanties zijn daarvoor benaderd. Diverse pogingen liepen op niets uit. Vlak voor Kerstmis werd onze inzet echter toch beloond. Naast enkele kleinere subsidënten wordt het leeuwendeel van de financiële steun gedragen door het provinciaal bestuur van Limburg”, aldus Arts.

DUIK IN SUPERMARKT

Auto ramt vier lichtmasten achter elkaar

NIJEUWENHAGEN/HEERLEN – Twee autobestuurders hebben in het weekeinde een behoorlijke stunt uitgehaald. De 25-jarige W. uit Brunssum ramde vrijdagavond op de SW-26 bij Nieuwenhagen maar liefst vier lichtmasten achter elkaar.

De man had behoorlijk aan Bachus geofferd en op de kruising met de Reeweg de macht over het stuur verloren. Hij belandde na de botsingen in de berm. De auto raakte totaal loss.

In Heerlen nam een auto zaterdagavond rond elf uur een kijkje in een supermarkt aan de Spooringsel. De wagen dook met de neus door de vooruit van de winkel en belandde tussen de pindakaas en de gestampte muisjes. De ravage was groot.

Na aanrijding met auto

Vrouw ernstig gewond

LANDGRAAF – De 28-jarige vrouw K. uit Landgraaf is zaterdagmiddag ernstig gewond geraakt bij een ongeluk op de Europaweg-Zuid nabij de Eygelshovenweg. Een auto, bestuurd door de 19-jarige G. uit Brunssum kwam in botsing met de vrouw, die op een bromfiets reed. Zij moest worden overgebracht naar het ziekenhuis. De politie Landgraaf vraagt eventuele getuigen van het ongeluk, dat omstreeks 14.25 uur die middag plaatsvond, zich te melden. Telefoon. 045-313535.

(ADVERTENTIE)

Wel bedankt!

Voor uw veelvuldig bezoek, uw spontane reserveringen en uw sympathie.

Het team van medewerkers en directie wenst u een prettige jaarwisseling en een zeer voorspoedig 1985.

Ook in 1985 hebben wij zeer aantrekkelijke enpersoons- en groepsarrangementen. Wij rekenen u dan weer graag tot onze welkome gasten.

Grand Hotel Heerlen
Groene Boord 23, 6411 GE Heerlen, tel. 045-713846

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, maar bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat heden, voorzien van het sacrament der zieken, in de ouderdom van 89 jaar, is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Anna Gertrudis Wehrens

weduwe van
Jan Peter Salden

Weert: B. van Gils-Salden
P. van Gils
Weert: M. Salden
M. Salden-van Gils
Sittard: M. Salden
Venray: T. Salden
Sittard: W. Salden
Heemskerk: H. Salden
M. Salden-Linders
Sittard: A. Schmeits-Salden
M. Schmeits
Maastricht: L. Salden
Kleinkinderen en achterkleinkinderen

Sittard, 28 december 1984
Bejaardencentrum De Baenje
Corr.adres: Burg. Kampstraat 26, 6137 VS Sittard
De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 3 januari a.s. om 11.00 uur in de r. Hartkerk te Overhoven-Sittard. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Woensdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Moeder is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

In dankbare herinnering aan wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat heden, na een liefdevolle verpleging in het verpleeghuis St. Jansgeleen, gesterkt door het h. sacrament der zieken, op 89 jarige leeftijd, van ons is heengegaan, mijn lieve vader, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, grootvader, schoonzoon, oom en neef

Pieter Daelmans

echtgenoot van wijlen

Anna Stevens

echtgenoot van

Anna Linckens

Geleert: A. Daelmans-Linckens
kinderen en kleinkinderen
Familie Daelmans
Familie Stevens
Familie Linckens
Geleert, 28 december 1984
Cornelisstraat 10
De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 2 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Augustinus te Lutterdal-Geleen, waarna de begrafenis op de begraafplaats Voutersveld te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Zij die wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Moeder tot intentie van de dierbare overledene, zal een avondmis worden opgedragen maandag 31 december om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbara ziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek alleen maandag van 18.30 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Geheel overgegeven aan Gods heilige wil, overleed in huize „De Berg“ te Heerlen, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 84 jaar

Anja Hendrica van Andel

weduwe van

Wilhelmus Simon Marie Hoogbergen

Den Bosch: Mevr. W. Kleinegris-Hoogbergen
Den Bosch: Fam. A. Hoogbergen-van Schaick
Heerlen: Constant Baesjou msc

Heerlen, 29 december 1984
Corr.adres: van Weerden Poelmanstraat 146, 6417 ES Heerlen

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de crematie op Imstenrade, zal plaatshebben op donderdag 3 januari a.s. om 11.00 uur in de kapel van huize „De Berg“ te Heerlen.
Op de vooravond zal in voornoemde kapel een h. mis worden opgedragen te harer gedachtenis om 18.15 uur.

Margaretha Grooten-Kuhnen

weduwe van

Jozef Grooten

Zij overleed na een kortstondige ziekte, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 70 jaar, in het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade.

Kerkrade-West: Jac en Ine Grooten-Eussen
Kerkrade: Clerie en Peter
Dietrichs-Grooten
Joyce
Familie Misere-Kuhnen
Familie Grooten

Kerkrade, 28 december 1984
Kampstraat
Corr.adres: Veldkuilstraat 89, 6462 BC Kerkrade

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 3 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Kerkrade-Centrum.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Woensdag 2 januari a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk, zal moeder bijzonder worden herdacht.
Moeder is opgebaard in het mortuarium van de Lückereidkliniek te Kerkrade, St.-Pieterstraat 145. Gelegenheid tot afscheid nemen van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij die oververhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

PLEEGZORG ?

* pleeggezin * weekend-kontaktgezin
* kortverblijfgezin * gastgezin * kost-pleeggezin
zijn mogelijkheden voor tijdelijke opvang van kinderen en jongeren. Hierover en over verdere achtergronden van de pleegzorg geven wij u graag meer informatie.
Bel 04490 - 23123
Centrale voor Pleeggezinnen
Noord-Brabant en Limburg
Wilhelminastraat 30 A - 6131 KP Sittard

Opnieuw klachten naar Brussel en Hasselt

Broers: Sancties tegen Happart en streep door raadsbesluiten

Van onze verslaggever

VOEREN - Gouverneur Vandermeulen van Belgisch Limburg en de Waalse minister van binnenlandse zaken, Charles-Ferdinand Notherm, krijgen vandaag per post een brief van de Vlaamse oppositieleider in de raad van Voeren, Hubert Broers, waarin deze in detail zijn beklag doet over het verloop van de raadsvergadering, die donderdagavond jongstleden onder leiding van burgemeester Happart in Voeren heeft plaatsgevonden. In zijn brieven legt Broers er de nadruk op dat de zitting door toedoen van de Retour-à-Liège-fractie wederom onregelmatig verlopen is. Broers vraagt minister Notherm om, vooruitlopend op de uitspraak van de Raad van State betreffende eerder door Vlaamse gemeenteraadsleden en Voerense ingezetenen ingediende klachten tegen Happart, reeds tot sancties tegen de omstreden eerste burger van Voeren over te gaan. Eenzelfde eis heeft het Overlegorgaan van Vlaamse Voerenaren bij de bewindsman in Brussel gedeponneerd.

Thans concentreert de herrie zich rond artikel 66 van de Gemeentewet. Dat artikel schrijft voor dat de raadsleden, behoudens een uitspraak over geheime stukken, hun stem mondeling uitbrengen en dus niet bij handopsteken. In zijn recente reprimande aan Happart heeft Notherm daar expliciet op gewezen. Happart heeft zich van die terechtwijzing en andere vermaningen niets aangetrokken. In tegenwoordigheid van de raad van Voeren heeft hij de hand opgestoken. De hem donderdag aan het begin van de raadsvergadering door een ijlbode ter hand gestelde waarschuwingsbrief van minister Notherm liet de burgemeester demonstratief ongeopend voor zich liggen. De Franstalige meerderheidsfractie besloot daarentegen eigenmachtig

voorts „eeroof“ en „smaad“. Op Broers tegenwerping aan het adres van de francofone fractie dat deze naar boekje te buiten ging, werd niet gereageerd.

Getreiter

Broers zal de Waalse minister Notherm en de Limburgse gouverneur verder attenderen op grove nalatigheden waaraan Happart en gemeentesecretaris Markovic zich vorige week donderdag schuldig hebben gemaakt. Broers: „Hoewel wettelijk voorgeschreven is dat het ontwerp notulen uiterlijk één uur voor de aanvang van de vergadering ter inzage moet liggen, kon de Vlaamse oppositie pas om 18.10 uur, tien minuten na het vastgestelde begin van de vergadering, het gemeentehuis binnengaan. Op dat moment zat de Retour-à-Liège-fractie allang op haar plaatsen. Zelfs de televisiejongens van de RTBF haadden zich al breed op de publieke tribune geïnstalleerd. Wij hebben de notulen van de vorige vergadering niet behoorlijk kunnen bestuderen.“

De leider van de Vlaamse oppositie rekent er stellig op dat de gouverneur de raadsbesluiten van afgelopen donderdag wederom op grond van gesignaleerde overtredingen zal vernietigen.

Studenten gedood bij busongeluk

JAKARTA - Een bus die kinderen naar huis bracht van een kampeerreis is vrijdag op West-Sumatra van een bergweg gegleden en in een vallei gestort. Daarbij zijn zeven studenten omgekomen en liepen 25 anderen verwondingen op. Dit heeft het Indonesische nieuwsagentschap Antara zaterdag gemeld.

De bus, waarin studenten van een school in Padang reisden, gleed van een door regen drassig geworden weg en stortte in een vallei. Vijf studenten ontsnapten zonder ernstige verwondingen, haalde Antara overlevenden aan. Het ongeluk gebeurde op de weg tussen Padang en Solok op West-Sumatra, bijna 1000 km westelijk van Jakarta.

Tweede plaats voor Van Peer

HERENTHALS - De Nederlandse biljarter Jacques van Peer is bij het Europees juniorenkampioenschap libre tweede geworden. De titelstrijd in Herenthals, gespeeld volgens het Avé-systeem, werd gewonnen door de achttienjarige Westduitsler Fabian Blondeel. Blondeel, die in 1983 zilver won, bleef ongeslagen. In de zeven partijen stond hij slechts één keer remise toe. Van Peer verloor twee keer.



De winnaars van de sterrenslag in actie. Rechts Willem Ruis.

Publiek kon 'grap' in Sterrenshow niet waarderen

Circustent VARA tot de nok vol

GELEEN - Het VARA-circuspektakel vanuit in het Burgemeester Damenpark van Geleen is weer achter de rug. Bijna tweeduizend mensen zaten zaterdagavond al een uur van te voren klaar voor de eerste Sterrenshow die live de ether ingestuurd werd. Menigeen moest een staanplaatsje zoeken. De VARA kon over zoveel belangstelling alleen maar tevreden zijn, een gegeven dat na afloop dan ook door een woordvoerder van deze omroep bevestigd werd. „We hadden voor de start geen betere lokatie kunnen uitzoeken. De Limburgers hebben hun image van vrolijkheid en gezelligheid weer eens waar gemaakt. Wij komen beslist nog eens terug.“

Alle lof kon echter niet verdoezelen dat deze eerste van de elf Sterrenshows, de baten zijn bestemd voor Humanitas, niet geheel vlekkeloos verliep. Het grote publiek had zich duidelijk opgesteld voor anderhalf uur

showplezier. Groot was dan ook de teleurstelling toen buikspeler Frank van Drunen uit Spijkensisse, hij viel door beslissing van de publieksjury al in de eerste ronde af, niet de prachtige auto in ontvangst mocht nemen maar de koffer die bovenop de vierwieler lag. Afkeurend gemompel dan ook in het publiek die deze 'grap' van de VARA niet erg waarden kon. Frank zelf was degene die de regiefout sportief opvatte en lakoniek opmerkte: „Nou ja, ik ben met niets gekomen en ga ook weer met niets naar huis“. Pleister op de wonde was de veertiendaagse reis naar de Middellandse Zee.

Jos en Jacqueline Buiters uit Winterswijk stalen de show. Vooral Jacqueline won de harten van het publiek toen zij met veel charme het Limburgs Symphonie Orkest naar een goed einde van de Overture 1812 bracht. De waardering van de jury kon echter niet verhinderen dat Annie en Guus Melchers, na het druknoppelletje, de uiteindelijke winnaars van de eerste Sterrenshow werden. Na diverse opdrachten was het eindresultaat een behoorlijk geldbedrag en tevens het einde van een eerste show waarmee de VARA zich in de rij van 'weldende' omroeperschaart.

port in cijfers

Wijk	MAASTRICHT	ONSTREKEN	Wijk	MAASTRICHT	ONSTREKEN
1	5-2	5-2	1	5-2	5-2
2	5-2	5-2	2	5-2	5-2
3	5-2	5-2	3	5-2	5-2
4	5-2	5-2	4	5-2	5-2
5	5-2	5-2	5	5-2	5-2
6	5-2	5-2	6	5-2	5-2
7	5-2	5-2	7	5-2	5-2
8	5-2	5-2	8	5-2	5-2
9	5-2	5-2	9	5-2	5-2
10	5-2	5-2	10	5-2	5-2
11	5-2	5-2	11	5-2	5-2
12	5-2	5-2	12	5-2	5-2
13	5-2	5-2	13	5-2	5-2
14	5-2	5-2	14	5-2	5-2
15	5-2	5-2	15	5-2	5-2
16	5-2	5-2	16	5-2	5-2
17	5-2	5-2	17	5-2	5-2
18	5-2	5-2	18	5-2	5-2
19	5-2	5-2	19	5-2	5-2
20	5-2	5-2	20	5-2	5-2
21	5-2	5-2	21	5-2	5-2
22	5-2	5-2	22	5-2	5-2
23	5-2	5-2	23	5-2	5-2
24	5-2	5-2	24	5-2	5-2
25	5-2	5-2	25	5-2	5-2
26	5-2	5-2	26	5-2	5-2
27	5-2	5-2	27	5-2	5-2
28	5-2	5-2	28	5-2	5-2
29	5-2	5-2	29	5-2	5-2
30	5-2	5-2	30	5-2	5-2
31	5-2	5-2	31	5-2	5-2
32	5-2	5-2	32	5-2	5-2
33	5-2	5-2	33	5-2	5-2
34	5-2	5-2	34	5-2	5-2
35	5-2	5-2	35	5-2	5-2
36	5-2	5-2	36	5-2	5-2
37	5-2	5-2	37	5-2	5-2
38	5-2	5-2	38	5-2	5-2
39	5-2	5-2	39	5-2	5-2
40	5-2	5-2	40	5-2	5-2
41	5-2	5-2	41	5-2	5-2
42	5-2	5-2	42	5-2	5-2
43	5-2	5-2	43	5-2	5-2
44	5-2	5-2	44	5-2	5-2
45	5-2	5-2	45	5-2	5-2
46	5-2	5-2	46	5-2	5-2
47	5-2	5-2	47	5-2	5-2
48	5-2	5-2	48	5-2	5-2
49	5-2	5-2	49	5-2	5-2
50	5-2	5-2	50	5-2	5-2

Oudejaarsdag televisie

zwart/witprogramma
stereoprogramma of 2-kanaltoon

Nederland 1

09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
AVRO Cursus Bridge
12.00 Oma Fladder
Het Kampeervakantie. Oma en wuette ontdekken een leuk plekje om tent op te zetten. Een oudere heer vertelt hun verhalen dat zij daar niet mogen.
Kinderbios
o.a. Laurel en Hardy, Flippie Flink en AVRO's Toppop
Nationale Hitparade en tips gepresenteerd door Ad Visser.
Journaal
De laatste giraf
Last Giraffe. Jeugdfilm over Jock en Leslie-Mellville die in Kenya een zame girafesport van de ondergang overen te redden.
The Cats - 20 jaar One Way Wind mee!

Ziek special rond deze populaire groep, uit de Valkenburgse Gemeentegroep.

12.00 Sterrenslag
Sportief treffen van artiesten (Jan Baser, José, Manfred de Graaf, e.a.).
12.05 Mededelingen
o.a. van Emmen, Henny Huisman, politici (Joop van der Reijden, Erica Stria, Relus ter Beek, e.a.) en ex-kopstukken (Hamilton Richardson, Atje Koelestra, Jan Janssen, e.a.)
Journaal
Sterrenslag

12.05 Dinner for One
Een avondschemetocht door Freddy Frin-

Miss Sophie heeft voor haar 90ste verjaardag vier vrienden uitgenodigd. Ze heeft echter al vier overleden. Dus moet er James het diner serveren en de rol van de gasten overnemen.

De wraak van de Roze Panter
Film met Peter Sellers, Herbert Ross, Dyan Cannon, e.a. Inspecteur Beau moet vermoord worden om een organisatie aan geloofwaardigheid helpen. Ze proberen het op allerlei manieren, maar Clouseau blijft springle-

01.50 Hallo 1985
Een amusamentsprogramma vanuit Limburg. M.m.v. o.a. Maywood, Van der André Hazes, The Dolly Dots en Spee.

Oudejaarsdag televisie

Nederland 1

09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
Nazi Anansi
Reeks Anansiverhalen (spinverhalen). Vandaag: Anansi verhuist naar Nederland.
KRO's tekenfilmfestival
Precious Pupp, Tom & Jerry en Hill-Bears.
De KRO Mini Play-Back Show
De jonge kandidaten imiteren hun favoriete artiest. Gasten: Saskia en Serge de Michael Jackson van de Play-Back Show.
KRO's middageditie
Van den Heuvel en Han van der Meer presenteren het nieuws van deze dag.
Journaal
KRO's middageditie
18.30 Het verhaal
Religieuze bijbelvertelling voor de jeugd.
De Freggels
Speelse avonturen van pluizige wezens. Afl. 12: De vinger van licht.
Links naast de pinguïns
Jeugdserie. Afl. 5: Bent u daar echt geweest? Dokter Thom leert de arkte kennen die veel voor de dieren-ontworpen heeft en stelt vast dat hun en over bouwen nogal verschillen.
Journaal
De 1-2-3-Show
Programma ten bate van de projecten van twaalf organisaties t.b.v. de lichamelijke en geestelijke volksgezondheid. Vandaag als thema: Magie. Gast: Ted de Braak. Medewerking verleend: a. Piet Brammen. Corrie van Mariëtte Bruggeman, Hans Otjes en Barrie Stevens dansers.
Brandpunt in de markt
Mededelingen magazine over het wel en van de Nederlandse economie.
Goodbye Mr. Kent
Een comediëserie. Met o.a.: Hannah, Richard Briers, Talla Hayes en Jones. Vanavond deel 6. Victoria is verbijst als ze in haar bed de dier van Travis vindt.

23.40 Nieuws voor doven en slechthorenden

Nederland 2

1985 - Jaar van de Europese Muziek
Een documentaire rond de verjaardagen van Bach, Händel, Scarlatti en Schütz.
Nieuwjaarsconcert
Het Muziekverenigingszooel te We-

Nederland 2

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.20 Paspoort voor Joegoslaven
18.30 Sesamstraat
18.45 T.L.
Populair wetenschappelijk programma voor kinderen van ca. 9 tot ca. 12 jaar.
19.00 Journaal
19.12 Kwartaal magazine
Vandaag: De Zwarte Kerst, een korte film van het filmcollectief De Rode Lantaarn - Kerstmis bij de zwarte bevolking van Soweto.
19.27 Coronation Street
Engelse serie over het wel en wee in een volkbuurt van een grote stad. Vanavond: Bet Lynch probeert Annie Walker naar haar hand te zetten en Chalkie Whiteley heeft een probleem.
19.55 De Jantjes
Volksschets met zang en dans van Herman Bouter, Louis Davids en Margie Morris, bewerkt door Dick Nooy met o.a. Josefine van Gasteren, Henk Molenberg en Carry Tefsen. Toneelregie: Frans Boelen. Regie voor tv: Kitty Knappert.
22.15 KNVB/Sony Zaalvoetbaltoernooi
Tussenstand na de vierde ronde.
22.30 Journaal
22.40 -00.10 Freck de Jonge: Een verademing
Oudejaarsavondoptreden van Freck de Jonge, met zijn programma rond de heer Hoeksteen en Janny van de Samenleving, tezamen vormend: Het gezin Hoeksteen van de Samenleving.

Duitsland 1

10.00 Nieuws
10.03 Programma-overzicht voor Oud- en Nieuwjaarsdag
10.10 Auf dem Kaiserkanal
Leben an einer Wasserstrasse in China, documentaire.
11.10 Gastspiel im Paradies
Duitse speelfilm uit 1938. Met in de hoofdrollen: Hilde Krah, Albert Matterstock en Oskar Sima. Regie: Karl Hartl. Als Ellen Lanken de leiding van het hotel van haar vader overneemt, moet alles veranderen. Graaf Westerstein wordt gemaand nu zijn rekening eens te betalen. De graaf kan niet betalen en biedt aan als kelder bij haar te komen werken.
12.40 Brigitte's Tier-Bar (4)
Tiere im Showgeschäft. Reportage over mensen, die met dieren in amusements-shows optreden.
13.50 Lieber Gott, lass sie plätzen
Portret van een man uit het Guinness Book of Records, kinderprogramma.
14.20 Herscher der Zeit
Tekkenfilm van René Laloux.
15.35 Die Strasse der Eisberge
"Weisse Riesen" auf Kollisionskurs, documentaire.
16.20 ARD-Sport extra
Stars auf dem Eis. IJshow met o.a. Denise Biellman, Dorothy Hamill en Robin Cousins.

16.35 Die Wiener Philharmoniker
Lorin Maazel en het ballet van de Wiener Staatsoper vertolken o.a. werken van Berlioz en de gehele Strauss-familie. Regie: Hugo Kaech, Nederlands commentaar: Joop van Zijl.
(Gelijkijdige uitzending in stereo via Hilversum 4).

13.30 Studio Sport
Skiën vanuit Garmisch Partenkirchen.
15.30 Vrouw zijn
Informatieve serie over het vrouw zijn in onze samenleving. Deze keer praten vrouwen over hun toekomstverwachtingen.
16.05 Joni's Song
Afl. uit de Ronduit-serie muziek uit Californië. De gehandicapte Amerikaanse schrijfster/zangeres/kunstenaar vertolkt enkele religieuze liederen.
16.30 -17.00 Reis door de nacht
(Nightmare).
Amerikaanse tv-film van Tom Robertson over twee joodse kinderen in Polen die in moeilijkheden raken wanneer hun ouders door de Nazi's worden opgepakt.
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.20 Paspoort voor Italianen
Informatieboek voor Italianen in Nederland.
18.30 Sesamstraat
Animatieserie voor de kleuters.
18.45 T.L.
Populair wetenschappelijk programma voor kinderen van ca. 9 tot ca. 12 jaar.
19.00 Journaal
19.12 EO-Kinderkrant
Kinderprogramma van Lanny van Rhee en Wim de Knijff.
19.45 Grizzly
Natuurfilm over de Grizzlybeer, die ondanks zijn reputatie tamelijk vredelievend is; als je hem maar met rust laat.
20.10 'n Ogenblik
Een persoonlijk woord door dr. J.H. Venema, voorzitter van de Evangelische Omroep.
20.20 Tijdsein
Wekelijks actualiteitenmagazine.
20.45 Looft zijn naam alom
Feestelijke koorzang m.m.v. het Katwijks Mannenkoor, het Chr. Gemengd koor Vox Jubilans uit Waddinxveen en het Chr. meisjeskoor Deo Gloria uit Bunschoten-Spakenburg. Presentatie: Heleen van Dijk.
21.17 1985: Jongerenja(ar)l
Ronduit-programma. Discussieprogramma tussen jongeren uit verschillende milieus en premier Lubbers.
22.30 Journaal
22.40 -23.42 Corrie ten Boom ontmoet oude bekenden
Portret van deze evangeliste die in 1983 overleed. Gespreken met mensen uit haar naaste omgeving en fragmenten uit de speelfilm De Schuilplaats, gebaseerd op Corrie's oorlogsverhalen.

Duitsland 2

10.00 Nieuws
10.03 Programma-overzicht
10.10 Winter in den Marschen
Waar de goudpluier met de kieviet wedijvert, natuurfilm over het noord-oosten van Engeland.
10.45 Peanut
Zij is een sportkanon, Charlie Brown, tekenfilm.
11.10 Album '84: Bilder eines Jahres
Met aanmerkingen van Karlheinz Rudolph.
12.15 Nieuwjaarsconcert
Uitgevoerd door de Wiener Philharmoniker o.l.v. Lorin Maazel en het ballet van de Wiener Staatsoper.
13.30 Die Sport-Reportage

Duitsland 3

10.00 Nieuws
10.03 Zukerman spielt Mozart
Het Engels Kamer Orkest, m.m.v. Pinchas Zukerman, violoncello: Rondo in C g.r.t., KV 373 en violoncello in D g.r.t., KV 218 van Mozart.
10.30 Die Sport-Reportage

17.50 Nieuws
18.00 Hier en Heute
18.23 Ein Koffer voller Träume
19.03 Das zweite Gesicht
Aansl.: Remmidemmi met dem WWF-Club.
19.58 Programma-overzicht
20.00 Nieuws (met ondertiteling)
20.05 Nieuwjaars toespraak door de Bondskanselier
20.15 Die verflixte 7
Amusementsprogramma met Rudi Carrell. Thema: Wintersport.
21.45 Schreib, wenn Du kannst
Komedie van Peter Lambda en Betty Paul. Met: Wolfgang Spier, Hannelore Cremer, Christine Schild e.a. TV-regie: Jürgen Wölfer. Als een schrijver helemaal geen inspiratie meer heeft en ook zijn vrouw en zijn uitgever hem in de steek laten, moet hij een nieuwe weg inslaan. Zijn secretaresse weet een oplossing: Hij moet gaan schrijven wat de mensen lezen willen, bijvoorbeeld over sex.
23.30 Weissblau Silvesterparty
Volksmuziek, amusement en de Beierse levensfilosofie. Presentatie: Helga Reichel. Met o.a. Die Drei Z'wiedern, de Niederösterreich Dreigesang en Peter Schwarz en zijn muzikanten.
00.35 -02.20 Shampoo
Amerikaanse speelfilm uit 1974. Met in de hoofdrollen: Warren Beatty, Julie Christie en Goldie Hawn. De kapper George is de lieveling van alle vrouwen in Beverly Hills. Alles gaat hem voor de wind. Zijn bezoek aan een verkiezingsfeest ter ere van president Nixon wordt echter een fiasko.

Duitsland 2

10.00 Heute
10.03 Programma-overzicht
10.10 Thommy's Pop-Show extra
Thomas Gottschalk presenteert de internationale hits uit 1984 (herh.).
13.00 Heute
13.05 ZDF-regional
Atempause für Wein und Wuhl, filmreportage over de "Kaiserstuhl", het vulkaan gebied dat wordt begrensd door de Rijn, de Voegen en het Zwarte Woud.
13.35 Kleine Welt auf Rädern
Afl. 4: Der Fahrzeugpark.
14.00 Die unteren Zehntausend
(Pocketful of Miracles).
Amerikaanse speelfilm uit 1961. Met: Glenn Ford, Bette Davis, Hope Lange e.a. Regie: Frank Capra. Iedere dag koopt gangsterbaas David een appel bij Appel Annie, omdat hij denkt dat ze geluk brengen. Als Appel Annie op een dag in de problemen komt, is het David die haar helpt.
16.10 David, een clown speelt met zijn publiek
Filmreportage.
16.40 Heute
16.45 Album '84: Bilder eines Jahres
Jaaroverzicht met kanttekeningen van Karlheinz Rudolph.
17.45 Nieuwjaarsconcert
T.g.v. het jaar van de muziek 1985. Uitgevoerd door het RIAS-Kamerkoor en de

16.35 Die Wiener Philharmoniker
Lorin Maazel en het ballet van de Wiener Staatsoper vertolken o.a. werken van Berlioz en de gehele Strauss-familie. Regie: Hugo Kaech, Nederlands commentaar: Joop van Zijl.
(Gelijkijdige uitzending in stereo via Hilversum 4).

13.30 Studio Sport
Skiën vanuit Garmisch Partenkirchen.
15.30 Vrouw zijn
Informatieve serie over het vrouw zijn in onze samenleving. Deze keer praten vrouwen over hun toekomstverwachtingen.
16.05 Joni's Song
Afl. uit de Ronduit-serie muziek uit Californië. De gehandicapte Amerikaanse schrijfster/zangeres/kunstenaar vertolkt enkele religieuze liederen.
16.30 -17.00 Reis door de nacht
(Nightmare).
Amerikaanse tv-film van Tom Robertson over twee joodse kinderen in Polen die in moeilijkheden raken wanneer hun ouders door de Nazi's worden opgepakt.
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.20 Paspoort voor Italianen
Informatieboek voor Italianen in Nederland.
18.30 Sesamstraat
Animatieserie voor de kleuters.
18.45 T.L.
Populair wetenschappelijk programma voor kinderen van ca. 9 tot ca. 12 jaar.
19.00 Journaal
19.12 EO-Kinderkrant
Kinderprogramma van Lanny van Rhee en Wim de Knijff.
19.45 Grizzly
Natuurfilm over de Grizzlybeer, die ondanks zijn reputatie tamelijk vredelievend is; als je hem maar met rust laat.
20.10 'n Ogenblik
Een persoonlijk woord door dr. J.H. Venema, voorzitter van de Evangelische Omroep.
20.20 Tijdsein
Wekelijks actualiteitenmagazine.
20.45 Looft zijn naam alom
Feestelijke koorzang m.m.v. het Katwijks Mannenkoor, het Chr. Gemengd koor Vox Jubilans uit Waddinxveen en het Chr. meisjeskoor Deo Gloria uit Bunschoten-Spakenburg. Presentatie: Heleen van Dijk.
21.17 1985: Jongerenja(ar)l
Ronduit-programma. Discussieprogramma tussen jongeren uit verschillende milieus en premier Lubbers.
22.30 Journaal
22.40 -23.42 Corrie ten Boom ontmoet oude bekenden
Portret van deze evangeliste die in 1983 overleed. Gespreken met mensen uit haar naaste omgeving en fragmenten uit de speelfilm De Schuilplaats, gebaseerd op Corrie's oorlogsverhalen.

Duitsland 3

10.00 Nieuws
10.03 Programma-overzicht
10.10 Winter in den Marschen
Waar de goudpluier met de kieviet wedijvert, natuurfilm over het noord-oosten van Engeland.
10.45 Peanut
Zij is een sportkanon, Charlie Brown, tekenfilm.
11.10 Album '84: Bilder eines Jahres
Met aanmerkingen van Karlheinz Rudolph.
12.15 Nieuwjaarsconcert
Uitgevoerd door de Wiener Philharmoniker o.l.v. Lorin Maazel en het ballet van de Wiener Staatsoper.
13.30 Die Sport-Reportage

Duitsland 3

10.00 Nieuws
10.03 Zukerman spielt Mozart
Het Engels Kamer Orkest, m.m.v. Pinchas Zukerman, violoncello: Rondo in C g.r.t., KV 373 en violoncello in D g.r.t., KV 218 van Mozart.
10.30 Die Sport-Reportage

Berliner Philharmoniker o.l.v. Herbert von Karajan. M.m.v. Anne-Sophie Mutter, violoncello: Judith Blegen, sopraan: Benjamin Luxon, bas. Muziek van Bach.
18.57 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.10 Toespraak van de Bondskanselier
19.20 Der grosse Karpen Ferdinand
Een amusant verhaal van Franz Geiger naar een vertelling van Eva Ibbotson. Met: Martin Held, Louise Martini, Elmar Wepper. Regie: Alfred Weidenmann. De karper Ferdinand moet op kerstavond gegeten worden, hij doet alles om in leven te blijven.
19.45 Dieter Hallervorden: Der Schnüffler
Tv-film. Met: Dieter Hallervorden, Catherine Ahrice, Thilo Prückner, Anton Dörfling e.a. Regie: Ottokar Runze. In West-Berlijn vindt een ontmoeting plaats tussen een hoge functionaris uit Rusland en een tegenwoordiger van een westerse multinational. Later in een bar wordt de Rus om het leven gebracht en in een taxi door Herbert naar Oost-Berlijn gebracht. Herbert ontdekt pas daar dat hij een dode man in de auto had in plaats van een dronkelap.
21.15 Arena der Sensationen
Amusementsprogramma van Marlene Charell, Pit Krüger, Wolfgang Völz. Met o.a. Marrakech-Truppe, George Schlick, Alan Alan, The Svensons, Micheletty Dogs, Bruno West en Omar Rabati.
23.59 Klokkekluit tijdens jaarwisseling
00.00 -02.00 Mit Stimmung, Stars und guter Laune ins Neue Jahr
Nieuwjaarsprogramma met veel muziek en amusement.

Duitsland 3/WDF

16.00 Ali Baba und die vierzig Räuber
(Ali Baba and the Forty Thieves).
Amerikaanse speelfilm uit 1943. Met: Maria Montez, Jon Hall, Turhan Bey. Regie: Arthur Lubin. Als Kalif Hassan door de Mongolen uit Bagdad verdreven wordt, komt hij om het leven. Zijn 12-jarige zoon Ali wordt door roverhoofd Babab geadopteerd en krijgt de naam Ali Baba.
17.30 Shackleton - der Mann im Schatten des Pols (1)
Tv-film in vier delen. Met: David Schofield, David Rodigan, Neil Stacy, e.a. Regie: Martyn Friend. Als deelnemer aan een zuidpool-expeditie moet Shackleton om gezondheidsredenen halverwege de expeditie terugkeren naar Engeland. Daar wordt hij aangenomen als secretaris van de Royal Geographical Society.
18.30 Der neuzigste Geburtstag
(Dinner for one).
Sketch van Freddie Frinton met May Warden en Freddie Frinton. Regie: Heinz Piper (herh.).
20.00 Journaal (met ondertiteling)
20.05 Nieuwjaars toespraak van de Bondskanselier
20.15 Die Wiener Philharmoniker
O.l.v. Leonard Bernstein m.m.v. sol.: S.Y.m. no. 9 in d k.l.t. op. 125, Beethoven.
21.30 Gentlemen in Moskau
(An Englishman Abroad).

Uitvoerige TV-gids
(inclusief programma's RTBF, Sky Channel en RTL Plus) iedere vrijdag in TV-Week van het Limburgs Dagblad

Vanuit Garmisch-Partenkirchen: Internationale Nieuwjaars-ski-springwedstrijden.
15.30 Wer darf auf dem Esel reiten
Chinees tekenfilm.
15.45 Vier treue Pfoten
Amerikaanse speelfilm voor de jeugd uit 1978. Met: Chill Wills, Michelle Ashburn, Clint Tichie e.a. Bij een auto-ongeluk raken Kim en haar moeder licht gewond. De hond Poco is na het ongeluk weggelopen, Kim gaat naar hem op zoek.
17.15 Heute
17.20 Ich denke oft an Pischroch
Duitse speelfilm uit 1955. Met: Liselotte Pulver, Gunnar Möller, Wera Frydberg e.a. Regie: Kurt Hoffmann.
18.55 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.15 Nieuwjaars toespraak
Door ZDF-directeur professor Diet Stolte.
20.10 Alte Süden rosten nicht
Komedie van Maurus Pacher. Met: Gert Fröbe, Karl Friedrich, Jane Tilden e.a. Regie: Axel von Ambesser.
21.00 La Traviata
Film-opera van Franco Zeffirelli op muziek van Verdi. Met: Teresa Stratas, Plácido Domingo, Cornell MacNeil e.a. Regie: Franco Zeffirelli. (Italiaanse versie).
22.50 18 Stunden bis zur Ewigkeit
Engelse speelfilm uit 1974. Met: Richard Harris, Omar Sharif, David Hemmings e.a. Regie: Richard Lester. Het luxe schip Britannic is met 1200 passagiers aan boord op weg van Southampton naar New York. De rederij krijgt een telefoontoef van een mister Juggernaut die verklaart explosieven aan boord te hebben gebracht. Binnen 18 uur moet hij het half miljoen pond hebben anders laat hij het schip exploderen.

Duitsland 3/SWF

15.20 Das wilde Spiel der Pampa
Polo in Argentinië. Reportage over de polospport, de nationale sport no. 2 in Argentinië.
16.05 Robbi, Tobbi und das Fliewatüü
Kinderserie, afl. 5.
16.50 Galerie des Jahres
Zum 60. Geburtstag von Johannes Mario Simmel. Der Schulfreund, tv-spel naar het boek van Simmel. Met: Rudolf Vogel, Monika Berg, Nikolaus Hänel e.a. Regie: Rainer Wolfhardt. Postbode Fuchs herinnert zich in de oorlog zijn oude schoolvriend Hermann Göring. Hij schrijft hem een brief waarin hij Göring vraagt een einde te maken aan de oorlog en het onrecht. De brief valt in handen van de Gestapo en Fuchs wordt gearresteerd.
18.45 Von Hamburg nach Hollywood
Portret van regisseur Wolfgang Petersen.
19.30 Der Schutz
Duits-Frans-Italiaanse speelfilm uit 1964. Met Lex Barker, Karl Walter en Marie Verini. Sir David Lindsay verwacht twee van zijn vrienden, Kara Ben Nems en Galingre. Als Galingre niet komt opdagen, blijkt dat hij is overtoerd door de gevreesde bandiet Schuf. Nems en zijn trouwe vriend Hadschi Halef Omar gaan naar hem op zoek.
21.20 Unterhaltung '84
Terugblik op entertainment in 1984.
22.05 Femmes, Femmes, Femmes
De revue in de Moulin Rouge. Een bezoek aan de Parijse nachtclub, met als gastheer Jean-Pierre Cassel.
23.05 Nieuws

Duitsland 3/WDF

16.00 Rübezahl und die Skilauf
Speelfilm uit het hooggebirge.
17.15 Der Sternenhimmel im Januar
17.30 Shackleton
Der Mann im Schatten des Pols (2), tv-film van Christopher Railing. Met: David Schofield, David Rodigan, Neil Stacy, e.a. Op 20 oktober begint Shackleton met drie andere mannen aan een expeditie naar de Zuidpool. Na 73 dagen, 9 januari 1909 kunnen zij het zowel psychisch als lichamelijk niet meer aan en gaan terug.
18.30 Regenbogenprinz
Kinderprogramma. Afl. 4: Zirkus, Zirkus.
19.00 Aktuelle Stunde
20.05 Die Private Tagesschau
Filmreportage over nieuwsuitzendingen op de kabel.
21.15 Astrud Gilberto en haar combo

Engelse film met Alan Bates, Coral Browne, Charles Gray, e.a. Regie: John Schlesinger. Een Engels toneelgezelschap is in Moskou voor de opvoering van Hamlet. In de pauze van het stuk dringt een stomdronken Engelse spion de garderobe van een van de spelers binnen en vertelt haar over zijn toosteloze bestaan in Moskou.
22.45 Sylvester-Konzert
Live vanuit de Lübecker Dom. Met o.a.: het Symfonie Orkest van de NDR o.l.v. Roland Bader m.m.v. sol. Werken van Bach, Dukas, Mozart, Scheidt, Händel e.a.
00.00 Klokken uit Oost en West
00.05 -01.30 Supremacy of Rock 'n' Roll
Een terugblik op de afgelopen 30 jaar Rock 'n' Roll. Met live opnamen van The Hollies, James Brown, Chuck Berry, Jefferson Starship, The Temptations, Franki Valli, Ronnie Spector, Martha Reeves en filmfragmenten van The Rolling Stones, Elvis Presley, Jerry Lee Lewis, Jimmi Hendrix, The Who, Buddy Holly, The Beatles, Janis Joplin, The Animals, Bill Haley, e.v.a.

Duitsland 3/SWF

15.45 Der kleine Däumling
(Tom Thumb).
Amerikaanse speelfilm uit 1958. Met in de hoofdrollen: Peter Sellers, Russ Tamblyn en June Tabor.
17.15 Robbi, Tobbi und das Fliewatüü
18.00 Galerie des Jahres: Olympia-Show
Fragmenten van het openings- en sluitingsfeest van de Olympische Spelen in Los Angeles 1984.
19.00 Formel Eins Super 90
Stars, Hits und Videos 1984.
20.40 Der 90. Geburtstag oder Dinner for one
Een sketch van en met Freddie Frinton.
21.00 Lady L
Amerikaanse speelfilm uit 1965. Met in de hoofdrollen: Sophia Loren, Paul Newman en David Niven.
22.45 Silvesterkonzert
Rechtsreeks vanuit de Dom in Lübeck. De Hamburger Blaasorkesten en het NDR Symfonie Orkest en Koor o.l.v. Roland Bader, m.m.v. solisten. Er worden werken gespeeld van Bach, Dukas, Mozart, Scheidt en Händel.
00.00 Inleiding van het Nieuwe Jaar
00.05 -01.30 Supremacy of Rock 'n' Roll
Met: de Rolling Stones, Beatles, Elvis Presley, Jerry Lee Lewis, Jimmi Hendrix, The Hollies, James Brown e.v.a. M.m.v. Howard Hessemann.

België/BRT 1

16.00 Rosie en de grote stad
Westduitse jeugdfilm.
17.25 Top Tien van troeteldieren
Amerikaanse tekenfilm.
17.50 Juke Box
17.55 Journaal
18.00 Tik Tak
18.05 Kamelen
18.30 Scruffy
Driedelige tekenfilm (3-slot).

Opmaken van een concert van 31 oktober 1984.

21.45 Oh du Edelstein im Lotus
Filmreportage over de rol van het Boeddhisme in deze tijd.
22.30 Musik im III: Wassilij Kandinsky:
Bilder einer Ausstellung
Muziek van Moesorgsky. Rekonstruktie van de opvoering van het Friedrich-Theater Dessau in 1928 door Lazar Berman, piano. Met schilderijen van studenten en professor van de Kunstacademie uit Berlijn.
23.40 Nieuws

Duitsland 3/SWF

15.20 Das wilde Spiel der Pampa
Polo in Argentinië. Reportage over de polospport, de nationale sport no. 2 in Argentinië.
16.05 Robbi, Tobbi und das Fliewatüü
Kinderserie, afl. 5.
16.50 Galerie des Jahres
Zum 60. Geburtstag von Johannes Mario Simmel. Der Schulfreund, tv-spel naar het boek van Simmel. Met: Rudolf Vogel, Monika Berg, Nikolaus Hänel e.a. Regie: Rainer Wolfhardt. Postbode Fuchs herinnert zich in de oorlog zijn oude schoolvriend Hermann Göring. Hij schrijft hem een brief waarin hij Göring vraagt een einde te maken aan de oorlog en het onrecht. De brief valt in handen van de Gestapo en Fuchs wordt gearresteerd.
18.45 Von Hamburg nach Hollywood
Portret van regisseur Wolfgang Petersen.
19.30 Der Schutz
Duits-Frans-Italiaanse speelfilm uit 1964. Met Lex Barker, Karl Walter en Marie Verini. Sir David Lindsay verwacht twee van zijn vrienden, Kara Ben Nems en Galingre. Als Galingre niet komt opdagen, blijkt dat hij is overtoerd door de gevreesde bandiet Schuf. Nems en zijn trouwe vriend Hadschi Halef Omar gaan naar hem op zoek.
21.20 Unterhaltung '84
Terugblik op entertainment in 1984.
22.05 Femmes, Femmes, Femmes
De revue in de Moulin Rouge. Een bezoek aan de Parijse nachtclub, met als gastheer Jean-Pierre Cassel.
23.05 Nieuws

België/BRT 1

12.15 Nieuwjaarsconcert
Rechtsreeks vanuit de Muziekverenigingszaal in Wenen. De Wiener Philharmoniker o.l.v. Lorin Maazel, m.m.v. het ballet van de Weense Opera: werken van Berlioz, E. Strauss, J. Strauss, Strauss senior en junior. Regie: Hugo Käch.
13.30 Going for gold
Carl Lewis, Platini en Laurent Fignon, een drie uur durende samenvatting van het sportjaar '84.
16.25 De komiek
Amerikaanse speelfilm uit 1969, met Dick van Dyke, Mickey Rooney, Cornel Wilde e.a.
17.55 Journaal
18.00 Tik Tak
18.05 Sprankeltheater
Het Kramkelpasteitje, deel 3.

18.50 Juke Box
19.10 Programma van het Vrije Woord
19.40 Paardenkoersen en mededelingen
19.45 Journaal
20.05 Weerbericht
20.10 Videomatch
Videospelletjes.
20.15 Het Nieuwjaarsoratorium
Nieuwjaarsshow met Gaston en Leo, m.m.v. Yvonne Verbeeck, sopraan, Jan van Deyck, tenor en Koor Campinaria, o.l.v. Paul van Zumeren. Op het programma o.a.: Tegenslag, het ongeval, de valies, Verzekering en Regen - zon. Regie: Jef Cassiers.
21.05 Videomatch
Videospelletje met Marleen Gordts.
21.15 Namen noemen Special
Spelprogramma.
22.20 Videomatch
Videospelletje met Marleen Gordts.
22.30 -03.30 Oudejaarsavond in Hotel Americain
Party van de Vlaamse Showbusiness. Met o.a. Patrick Alessi, Les Chippies, Chris Clark, Dennie Christian en Jimmy Frey. Regie: Jan Zutterman.

België/BRT 2

19.00 Zwaluwen en Amazones
(Swallows and Amazons), Britse jeugdsérie van Andrew Morgan. Afl. 6: De grote zes (2).
19.25 Popeye
19.30 Tijdover: Lieve plantjes
De Streititz.
19.40 Mededelingen
19.45 Journaal
20.05 Toto-prognose
20.15 Een dozijn ploertien
(The dirty dozen).
Amerikaanse speelfilm uit 1967 van Robert Aldrich met o.a. Lee Marvin, Ernest Borgnine en Jim Brown. Majoor Reisman krijgt de opdracht een gevechtsgroep samen te stellen uit zwaargestraften, die voor volk en vaderland willen strijden in ruil voor strafvermindering.
22.45 -23.50 Concert
Symfonie nr. 9 van Beethoven. (Wordt gelijktijdig via BRT 3 uitgezonden).

BFBS

15.15 Emmerdale Farm
15.40 Wombles Free
Film. De Wombles worden met uitwijzing bedreigd.
17.05 Birthday Time
Gevoeld door Emu at Christmas
Het ziet er naar uit dat het een eenzame Kerst gaat worden voor Rod Hull en Emu... Aansl.: Birthday Time.
17.55 Benji, Zax and the Alien Prince
Prince Yubi is hongerig en moet geld hebben om te eten.
Aansl.: Birthday Time.
18.20 Get set go
Woordspel met Michael Barrymore.
18.45 ITN Nieuws
Aansl.: weerbericht.
19.00 Top Pop Videos of '84
19.40 Coronation Street
20.05 Yes Minister Party Games
21.05 Review of the Year

18.20 Emma en opa
Afl. 1: Januari. Kinderprogramma.
18.35 De Smurten
19.05 De laatste vrijheid
Het verhaal van een lange zeetocht met een zeilboot van 10 meter. De reis gaat van Portugal via de Azoren naar België: 4.500 km. oceaan.
19.35 Kijk uit - Verkeerslips
Afl.: Meerijden met een dronken chauffeur.
19.40 Lottowinners en mededelingen
19.45 Journaal
20.05 Kunst-zaken
20.15 I.Q. Nieuwjaarspecial
Kwis met denk- en weetvragen.
20.50 I love Quincy
Amusementsprogramma over Quincy Jones waarin zijn muzikale carrière wordt geschetst aan de hand van exclusieve documenten. M.m.v. Michael Jackson, Jane Fonda, James Ingram, Ray Charles, Stevie Wonder en Herbie Hancock.
21.05 Uitzending door derden
Een programma van de Liberale Radio- en TV-omroep.
22.50 -23.15 Toto, Journaal en Coda

België/BRT 2

19.00 Baas in eigen huis
Winter. Met o.a. Worstbroodjes maken en creatief breien.
19.35 Juke Box
19.40 Mededelingen
19.45 Journaal
20.05 Kunst-zaken
20.20 Kleine moorden zonder belang
Amerikaanse speelfilm uit 1971 van Alan Arkin met o.a. Elliott Gould, Marcia Rodd en Vincent Gardenia. De apatische Alfred wordt door Patsy, een overheersende vrouw, het huwelijk ingeslept. Wanneer Patsy het slachtoffer van de criminaliteit wordt, neemt Alfred wraak.
22.05 -23.15 René Kollo: Ich lade gern
Ein Gäste ein
Een feestelijke avond in Antwerpen. René Kollo ontvangt o.a. Julia Migenes, Kathleen Battie en Maurice Adriaens.
23.05 Nieuws

BFBS

13.00 Birthday Time Cartoon Show
13.15 Holiday Grandstand
Met vanmiddag weer vele grote sportevenementen. O.a. de Philips World Invitation Club Basketball Championships uit Crystal Palace, een reportage van het ski-springen in West-Duitsland, een terugblik op de Grand Prix motorraces in 1984, gepresenteerd door Murray Walker en races vanuit Cheltenham.
18.05 News
18.15 Star Wars
De inmiddels klassiek geworden Amerikaanse science-fictionfilm die zich afspeelt in een verre toekomstige tijd, in een verafgelegen sterrenstelsel. De mooie prinses Leia Organa steelt de plannen van een nieuw dodelijk wapen en hoopt daarmee de gevaarlijke Grand Moff Tarkin, die hun imperium wil vernietigen, uit te schakelen.
20.10 Bring me Sunshine
Een programma opgedragen aan de over-

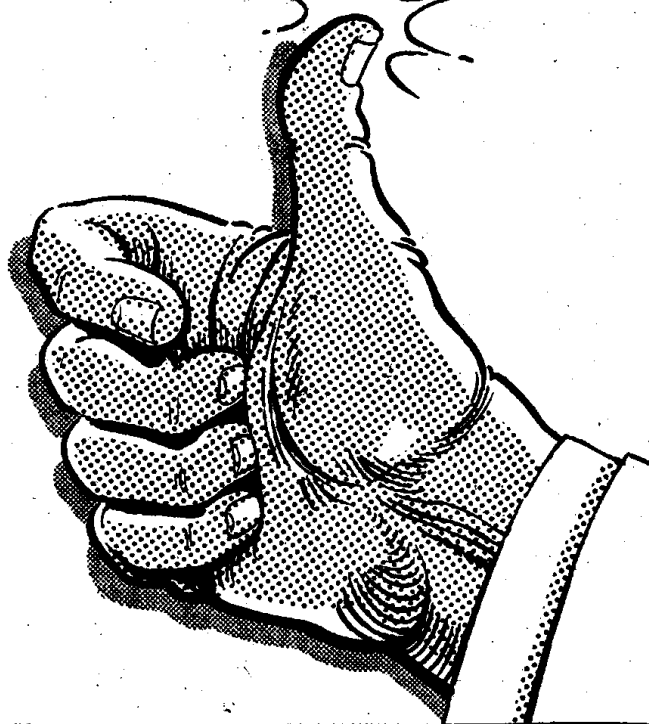
Een terugblik op 1984.
22.25 The Amsterdam Kill
Robert Mitchum als een gehaaid narcotica-agent die in Amsterdam drugbendes opspoorde en ontmaskerde.
24.00 Into The New Year
00.05 -00.35 Pop Goes New Year
Een speciaal Nieuwjaarsprogramma met Engelse topartiesten, o.a. Culture Club, Boy George, Tracey Ullman, The Eurythmics en Style Council.

radio

Hilversum 1

7.03 Akina. 7.06 Continuu muziek. 9.03 Akina. 9.06 Gerard de Vries draait op verzoek. 12.

In 1985 wordt één ding duidelijk.



Alles wordt makkelijker.
Efficiënter. Met plezier gooien we
allerhande ongemakken overboord.
We gaan het beter doen in 1985.
Hoe? U hoort nog van ons.

Aangeboden betrekkingen

Portier-toezichthouder
voor discotheek in Maastricht. Voor geschikte persoon
overeenkomstig salaris. Brond.n.r. MA 147 LD, Sta-
tionsstraat 27, 6221 BN Maastricht.

De RKSV Minor, 3e klasse KNVB, vraagt voor het sei-
zoen 1985/1986 een
trainer
in het bezit van minimaal diploma C of daaraan gelijk-
waardig diploma's voor het verzorgen van de training van de
A-jeugd en de selectie en het begeleiden van het 1e
team bij wedstrijden. Reflectanten worden verzocht hun
schriftelijke sollicitatie met salarisindicatie en referenties
voor 14 januari te richten aan: RKSV Minor, L.J.H.M.
Pansters, Keelkampstr. 67, 6361 XE Nuth.

Gevr. nette PORTIER voor
discotheek in centrum
Heerlen. Tel. 045-314100, na
14.00 uur.

ZANGERES gev. voor
Duits orkest. Tel. 045-
419708.

Voor onze moderne an-
bachtelijke slagerij wordt
gevr. een **LEERLING-
SLAGER** ca. 18 jr., m. be-
langst voor de worstkeu-
ken, enige erv. gewenst. Br.
aan: Boumans B.V., Aker-
str. 52, 6411 HB Heerlen.

BARMISTEJE gevraagd.
Maaspaviljoen - Roosteren,
tel. 04499-3003.

Gevr. betrekkingen

Vuurwerk-pakketten
extra sortering, grote inhoud, laag geprijsd, verkoop 28,
29 en 31 december. C.C. Kleba, Akerstraat 230, Hoens-
broek.

Meubel-inruilactie
Veel geld terug voor uw oude meubels als u die inruilt op
nieuwe. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde
van uw meubels te doen schatten. Koopt u niet bij ons
dan betaalt u immers teveel. Tel. 045-717496.

VELDBRANDSTENEN
grote partij Wolder Ind.
terr. De Koumen Hoens-
broek tel. 045-212768.

Te k. VUURWERK, super-
pakket 2000 voor winkel-
prijs f 90,- nu voor nieuw-
jaarsprijs voor f 39,95.
Tel. 04490-25694.

Parket
van de vakman. Eiken mozaïek f 16,- p.m2, eiken stro-
ken, 22 mm dik f 38,- p.m2; boerenplanken eiken 22
mm dik f 89,- p.m2; opschuren bestaande parket
f 14,50 p.m2. Artisan Parket, Rijksweg Nrd. 29, Sittard
tel. 04490-25157. Vertrouwde kwaliteit en vakwerk. (lid
Consumentenbond).

New Look GEVELREIN-
ING B.V., reinigt, uit-
kappen en voegen. Tel. 045-
312154 - 312709.

Trap BEKLEDEN. RAILS
hangen. Gordijnen maken.
Voordelprizen en vak-
manschap. Gratis prijsop-
gave. Schillings Interieur.
Sunplein 39 (voorheen
Markt) Nieuwenhagen.
Tel. 045-312613.

DAKDEKKERSBEDRIJF
M. Haas, het vertrouwde
adres voor alle vernieuwin-
gen en reparaties van alle
soorten dakken, goten en
schoorstenen, dakcapellen,
dakbeschoten en dakisola-
tielapen. Vraag vrijblij-
vend advies en offerte. Tel.
045-451862.

STUCCADOOR neemt alle
werkzaamheden aan. Tel.
045-450973.

Alles in één hand! Bel Hans
Lips B.V. voor al uw tim-
mer- en DAKWERK, span-
ten, dakcapellen, isolatie,
kansen, inrijbetim-
mering enz. als ook alle
soorten dakken, zinkwerk v.
nieuwbouw of onderhoud.
Tel. 045-453818.

Voor al uw behang- en
SCHILDERWERK 045-
714924 of 045-415348.

Voor NIEUWBOUW, reno-
vatie, verbouwing, tegel-
werk incl. verz. v. tekenin-
gen en bouwvergunning. Bel
045-415494.

ANTENNEPROBLEMEN?
Antennebouw Kochen.
045-441693.

Te koop aangeboden

KANTELDEUREN, in 23
maten, tegen absoluut de
allerlaagste prijs. Direct uit
voorraad. Ook maken wij in
uw bestaande garage deur
een aparte doorgang deur.
Fa. Straten, Rykskensweg
18, Geulle. Tel. 043-641044.

Goede KLEUREN-TV's.
Grote sort met gar. Alle
bek. merken. Philips
grootte, va. f 245,-. Radio
Geel, Grasbroekerweg 25,
Heerlen, 045-724760.

Eiken KAST massief, afm.
1,38 x 0,8 x 2,20 m. f 1.800,-
Nu voor f 2000,-. 045-228825.

Eiken EETKAMER, Duitse
stijl, 8-hoekige tafel + 6
stoelen f 850,-. Heulstr. 29
Heerleheide.

Te k. witte BLOEMKOOL
f 1,98; witlof 5 kg voor
f 7,50; spruiten en prei
f 0,85 p.kg p.k.; rode en wit-
te kool, wortels f 0,35 p.kg
p.k.; dikke sinaasappels
f 0,65 p.kg f 5,-; mandarijnen,
clementines 40 st. voor
f 3,50; appels en peren
f 0,65 p.kg p.; heide en co-
niferen va. f 0,50. H. Tim-
mermans, Julianastraat 13,
Merkebeek.

Te k. AQUARIUM volg.
125x50x50 compl. met vis-
sen, pomp, planten + eik.
ombouw. Tel. 045-722681
Fr. Halsstr. 40 Heerlen.

Te k. gevr. loop-, sloop- en
SCHADEAUTO'S. Tel. 045-
750794.

OPGELET! Wij betalen
f 500,- tot f 20.000,- voor
uw auto of schade-auto. Tel.
045-727742.

Te k. gevr. grote partij BE-
TONBLOKKEN, 2e keus,
tel. 04492-1895.

Te k. gevr. AANRECHT
met kastjes, Tel. 045-456153.

Te h. aangeb. gemeub.
2-pers. KAMERS. Maas-
trichterstr. 24 Brunssum.

Gem. ZITSLAAPKAMER
m. keuken, c.v., gebr. v.
bad. Anjelierstr. 48 Heerlen.
045-213308.

Prachtige ZITSLAAPKA-
MER te Heerleheide, on-
dergebracht in bungalow
met gebruik van keuken,
douche, eigen opgang. (Al-
leen voor nette mensen)
Inl. na 18.00 uur, tel. 045-
223482.

BLIJVERHEIDE: te h. mo-
derne etagewoning, geh.
zelfstand. v. 1 à 2 pers. Wolt-
gens, Bleijerheiderstr. 123,
Kerkrade.

Bouwvak

New Look B.V. STEIGER-
EN BOUWMACHINE-
VERHUUR. Edisonstraat
8, Schaesberg. Tel. 045-
312154/312709.

KANTELDEUREN of rol-
luisen bestellen (ook voor
industrie) Straten - Voeren-
daal bellen. Teneideweg
8-10. Tel. 045-750187.

Lessen onderwijs

AUTORIJSCHOL Schut,
eerste 5 lessen à f 30,-.
Rinkoven 62, Schaesberg.
Tel. 045-322634.

TE KOOP

Elsloo
Drees. Banenstr.
Goed gel. halfvrijst.
woonh. met gar. en 4
slpk. Kooppr.:
f 125.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Geleen (zuid)
Böblingenstr.
Heelwoning met gar.
en naar achteren uitge-
bouwde oetkeuk. Pr.:
op aanv. Aanv. i.o.

Hoensbroek
Mgr. Hanssen.
Goed onderh. halfvrijst.
woonh. met gar., luxe
open eiken keuk., ver-
nieuwe badk. Vr.pr. f
117.500,- k.k. Aanv.:
i.o.

Neerbeek
Herenhofstr.
Royaal halfvrijst. woon-
huis met gar., zonnige
achtertuin en nieuwe
badk. Vr.pr. f 132.500,-
- k.k. Aanv.: i.o.

Nieuwstadt
Beyersstr.
Riant gel. goed geisol.
vrijst. landh. (perc.opp.
1217 m2) met grote
woonk. en 4 ruime slpk.
Vr.pr. f 295.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Sittard
Oude
Heerleerweg
Karakteristiek halfvrijst.
woonhuis met ruime
woon/etk. (ca. 60 m2).
Vr.pr. f 119.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Stein
Bergsteeg
Halfvrijst.
woonh. met gar., koel-
cel, ca. 90 m2 winkel-
ruimte en 2 slpk., per-
terre gel. Vr.pr. f
250.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Stein
Holesteeg
Goed onderh. halfvrijst.
woonh. met ruime gar.,
ca. 30 m diepe achter-
tuin en prov.keld. Vr.pr.
f 82.500,- k.k. Aanv.:
i.o.

Stein
Brenstraet
Goed geisol. vrijst.
woonh. met dubbele gar.,
ruime living (ca. 60 m2)
en perc.opp. 730 m2 Vr.
pr. f 240.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Stein
Akerstraet
Aantrekkelijk hoe-
woning met gar., L-
vorm, woonk. (ca. 38
m2) en 4 slpk. Vr.pr. f
129.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Stein
Kerkstraet
Goed geisol., nieuwbouw
tussengek. woonh. met berg. en
gas-c.v. Vraagpr.:
f 106.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Urmond
Odeleaan
Prachtig vrijst. woonh.
met gar., open keuk.
doorzon. en 3 slpk. Vr.
pr. f 155.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Urmond
Kerkstraet
Goed geisol., nieuwbouw
tussengek. woonh. met berg. en
gas-c.v. Vraagpr.:
f 106.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

TE KOOP

Elisloo
Drees. Banenstr.
Goed gel. halfvrijst.
woonh. met gar. en 4
slpk. Kooppr.:
f 125.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Geleen (zuid)
Böblingenstr.
Heelwoning met gar.
en naar achteren uitge-
bouwde oetkeuk. Pr.:
op aanv. Aanv. i.o.

Hoensbroek
Mgr. Hanssen.
Goed onderh. halfvrijst.
woonh. met gar., luxe
open eiken keuk., ver-
nieuwe badk. Vr.pr. f
117.500,- k.k. Aanv.:
i.o.

Neerbeek
Herenhofstr.
Royaal halfvrijst. woon-
huis met gar., zonnige
achtertuin en nieuwe
badk. Vr.pr. f 132.500,-
- k.k. Aanv.: i.o.

Nieuwstadt
Beyersstr.
Riant gel. goed geisol.
vrijst. landh. (perc.opp.
1217 m2) met grote
woonk. en 4 ruime slpk.
Vr.pr. f 295.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Sittard
Oude
Heerleerweg
Karakteristiek halfvrijst.
woonhuis met ruime
woon/etk. (ca. 60 m2).
Vr.pr. f 119.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Stein
Bergsteeg
Halfvrijst.
woonh. met gar., koel-
cel, ca. 90 m2 winkel-
ruimte en 2 slpk., per-
terre gel. Vr.pr. f
250.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Stein
Holesteeg
Goed onderh. halfvrijst.
woonh. met ruime gar.,
ca. 30 m diepe achter-
tuin en prov.keld. Vr.pr.
f 82.500,- k.k. Aanv.:
i.o.

Stein
Brenstraet
Goed geisol. vrijst.
woonh. met dubbele gar.,
ruime living (ca. 60 m2)
en perc.opp. 730 m2 Vr.
pr. f 240.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Stein
Akerstraet
Aantrekkelijk hoe-
woning met gar., L-
vorm, woonk. (ca. 38
m2) en 4 slpk. Vr.pr. f
129.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Stein
Kerkstraet
Goed geisol., nieuwbouw
tussengek. woonh. met berg. en
gas-c.v. Vraagpr.:
f 106.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Urmond
Odeleaan
Prachtig vrijst. woonh.
met gar., open keuk.
doorzon. en 3 slpk. Vr.
pr. f 155.000,- k.k.
Aanv.: i.o.

Urmond
Kerkstraet
Goed geisol., nieuwbouw
tussengek. woonh. met berg. en
gas-c.v. Vraagpr.:
f 106.000,- k.k. Aanv.:
i.o.

Zonnehemels
Gebogen zonnehemel met 1.80 mtr. lange snelbruin-
lampen, compl. met in hoogte verstelbaar statief. Reeds
v.a. f 1.395,-. Alleen bij: Van Erp Sittard, Putstraat 34,
tel. 04490-13531. Heerlen, Saroleastraat 43, tel. 045-
711300. Kerkrade, Hooftstr. 12, tel. 045-456999.

**Zonnehemels en
zonnebanken**
nu op zijn voordeligst, zonnebank 795,-, zonnehemel
998,- bij van Uden, Hooftstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-
212655.

Vuurwerk
grote sortering
Rens-Janssen & Zn. B.V.
Ganzeweide 54, Heerleheide, 045-211486

Te koop gevraagd
Fa. Sterling vraagt te k.
GOUD, zilver, bril, mun-
ten, tandengoud. In de
Camp 35, Broeksittard. Tel.
04490-21472. P.S.: ook van
handelaren, incl. BTW. Wij
komen ook bij u aan huis.

GOUD, zilver, munten, postz.
bestek etc. Geh. vrij. El. tax.
Groenstr. 109 Geleen.

KLEURENTELEVIES
O.a. Philips, Blaupunkt
vanaf f 195,-; zwart/wit v.a.
f 75,-. Radio/TV Frank
B.V., Bokst. 33, Heerle-
heide. Tel. 045-213432.

KACHELS, speciale aan-
biedingen, nu grote en klei-
ne potkachel, openhaard-
kachel, kolenhaarden,
houtkachel, alsharders
fornuizen voor de helft van
de nieuwprijs. Walem 21,
tel. 04459-1638.

Uit FAILLISSEMENT te k.
bankstellen vanaf f 400,-;
eethoeken, kasten etc.
Heulstr. 29 H'heide.

Te k. tegen aanmerkelijk
bod: ± 25 gebruikte
slpk.kamers met twee bed-
den, matrassen en kast, ge-
schikt voor pension of te-
huis. Br. o. no. 307/LD Wil-
helminastr. 37 Vburg.

Koopje. Prachtige antieke
JACHTKAST en eetkamer
jets apart. Achterstr. 4
Schandelen-Heerlen.

Te k. OPENHAARDHOUD
f 65,- p. m3 v.a. 2 m3 gratis
thuisbezorgd. Tel. 045-
272397.

Te k. ORGEL Farfisa Lido
10 mnd. Nw.pr. f 4000,-
f 2500,-. Tel. 045-415528.

Te k. geschilderde MELK-
BUSSEN spec. prijs. Hom-
merterweg 60 Hoensbroek.

Uw BANKSTELSTOE-
LEN of kussens nieuw be-
kleed. Harde schuimrub-
berkussens vernieuwen, va.
f 35,- p. kussen. Stoff. Klo-
proge, Akerstr. 70, Kerkrade-
West, tel. 045-412735.

Te h. WINKELRUIMTE
met 2 garages aan de Burg.
Lemmenstr. te Geleen. Ook
geschikt voor horeca. Tel.
04494-54088.

Op betere stand in nabij-
heid van centr. Heerlen, ge-
meub. KAMER te h. voor
student of werkstudent m.
gebr. v. keuken en badk.
Bellen na 18 uur tel. 045-
726377.

LANAKEN (B.) Prachtig
ruim appartement op b.g.
Centrale ligging nabij bus-
lijn Maastricht. Ind.: hal,
toilet, L-vorm. woonk., met
open haard, gr. keuken,
luxe badk., 3 slpk., kelder,
garage. Htuurp. f 745,- p.m.
Inl. 04490-26897.

Te h. BOVENWONING
(Chevrement) p. 1.1.85
Buck, 045-456795.

APPARTEMENT centr.
Hrl. Inl. f 11617.

Te huur gevraagd
Te h. gevr. vrijst. of half-
vrijst. WOONH. centraal
gel. in Limb. Min. 3 slpk.
Tel. 04402-75024.

Echtbaar zkt. HUIS/WO-
NING ruim, omg. Heerlen-
Valkenburg ± f 700,- per
mnd. Tel. 04497-1930 of 045-
313189.

Ruilen
Te ruil grote EENGEZINS-
WONING m. voor- en ach-
tertuin en garage tegen kl.
gelijkvloerswoning, alleen in
Schaesberg. Tel. 311184.

Dieren
Yorks en FOXTERRIERS,
dw. poedels, teckels, Walem
11A Schin op Geul tel.
04459-1237.

Nest COCKER-SPA-
NIELS, iets apart, goed-
koop! Kerkr. 33, Ubach
over Worms.

Te k. Perzisch KATERTJE.
Dr. Schaepmanstr. 51 Mo-
lenberg-Heerlen. Na 17 uur
045-421537.

Te k. weg. omstandigh.
Duitse HEDDER m. stamb.
+ teekel. Tel. 045-728293.

Zeer lief v. kinderen.
Te k. sprekende PAPE-
GAAL, Suttnerstraat 11,
Stein.

Te k. gevr. felle HOND en
papegaai. Tel. 045-321231.

家酒港香
CHINEES-INDISCH RESTAURANT
'HONG-KONG'
Heisterberg 3, Hoensbroek
045-215346

15 jaar  **15 jaar**

Om dit heugelijke feit te vieren is de eerste
consumptie voor elke klant voor onze rekening
Geldig op maandag 31-12-1984 en dinsdag
1-1-1985

Bedankt voor het genoten vertrouwen.
Wij wensen iedereen een voorspoedig 1985.

Tot ziens... Familie Tsah

Skala
HUREN IS ZO GEK NOG NIET

Bel of kom langs:
Spilstraat 16,
Maastricht. Tel: 043-14943.

**COMPUTER
OPLEIDINGEN**

Werken met een computer is het werk van de
toekomst. Jos Linders is een onafhankelijk
instituut, gespecialiseerd in computer
opleidingen. Bij alle lessen zijn computers
aanzwag.

Binnenkort starten in Heerlen, Sittard en 27 andere
steden in Nederland de avondopleidingen van
Instituut Jos Linders voor:

- Praktijkdiploma
Voortgezet Computerboekhouden**
Een opleiding voor iedereen die het handmatig
boekhouden beheerst. In ca. 5 maanden wordt u
omgeschoold van handmatig boekhouden tot
computerboekhouden. U voert zelf een volledige
boekhouding op een computer.
- Praktijkdiploma
Programmeren in BASIC**
Een opleiding van ca. 5 maanden voor iedereen
die wil begrijpen hoe een computer werkt en wil
leren programmeren. Geen speciale vooroplei-
ding vereist.
- Praktijkdiploma COBOL
Programmeur (Amib-opleiding)**
Een 2-jarige opleiding tot beroepsprogrammeur.
Verste opleiding: diploma Mulo/Mayo-4 of toe-
latingsbewijs 4e klas Havo.
- Basiskennis Computerkunde
en Informatieleer**
Uitgebreide basisopleiding van ca. 6 maanden
voor iedereen die mee wil praten over computers
en automatisering.
- Basiskennis Tekstverwerking**
Een computeropleiding van 1 maand voor ieder-
een die sekretariaatswerk doet of met een tekst-
verwerkingscomputer wil leren omgaan.
- Inleiding Computerboekhouden**
Een opleiding van ca. 5 maanden voor onder-
nemers (of hun echtgenoten) uit het Midden- en
Kleinbedrijf die zelf met een computer en ge-
deelte aan hun boekhouding willen doen en voor
jongeren die computerboekhouden willen leren.
- Diverse dagopleidingen
te Soesterberg**
Spoedkursussen in Boekhouden, Balanslezen,
Administratieve Organisatie en Automatisering.

Nieuwe leermethode: semi-mondeling onderwijs, d.w.z.
om de andere week een mondelinge les en in de tussen-
liggende week een (zelf-kontrollerende) schriftelijke
les. Voordelen: a. lagere kursuskosten en betere op-
name van de lesstof. U leest er alles over in de studiegids.

Bel voor alle vrijblijvende informatie: **03463-3222**
of stuur de coupon aan: Jos Linders, Antwoordnr. 3101,
3760 WD Soesterberg.
(gesloten envelop zonder postzegel)

JOS LINDERS
instituut voor automatiseringsopleidingen

**Wij vernieuwen
deuren en keukens binnen één dag!**

Labenu B.V., Industriestraat 7, 6361 HD Nuth **045-212400**
Th. van Wel, Hoekerweg 3-4, 6241 NG Bunde **043-547233/045-425353**

Vuurwerk
Bovon 14 jaar.
Fa. Mas, Kerkplein 54, Voerendaal.

Bankstelkussens
Set compleet (10 stuks) in diverse kleuren, reeds vanaf
f 400,- uit voorraad-leverbaar. Wij maken tevens alle af-
wijkende maten. Ook bekleden wij stoelen en fauteuils.
Limatie B.V., Akerstraat 22, centrum Heerlen, tel. 045-
711118.

Weg. omst. K.T.V. te k.
prachtig toestel met tiptoet-
sen. 045-454628.

KLEURENTELEVIES
gr. sort. prima spelend met
garantie o.a. Grundig, Blau-
punkt, Triumf, va. f 250,-
p.k.; Philips 12 kan.
Sabe 20 kan. met afst.bed.
z.g.a.n. Radio/TV. Curvers,
Dr. Calstr. 28 (station),
Schaesberg. Tel. 045-
312081.

Te k. KLEUREN-TV, vele
merken va. f 1.398,- 16
kan. 66 cm. Tevens gebr.
K.T.V. vanaf f 360,-; gebr. wit-
ty vanaf f 60,-. Ritz van
Voort, Ganzeweide 48,
H'heide. Tel. 045-213879.

KEUKENS, keukenap-
paraat, Leas in 24 m. en
garantie. EDJ Heerleheide
dermanning, Stationsstraat
294, Nuth. Tel. 045-242602.
f 1350,- 045-454628.

**Weg. omst. grote nieuwe
WINKLER FRINS** 30 en-
cyclopedie te k. 25 grote de-
len, nieuwpr. f 4500,- voor
f 1350,- 045-454628.

**Beet met een
even!**

1985 wordt zó, da's zeker!

Deze drie vingers
vertellen u wat 1985 voor
u in petto heeft. 't Wordt een goed jaar,
dat kunt u op drie vingers natellen.
En dat jaar begint op 1 januari.
Tot dan!

JOS LINDERS
instituut voor automatiseringsopleidingen

in Aachen auf der Adalbertstraße ☎ 2 77 41

Spijkerbroek niet bestand tegen 'kakkers'

Zware klappen voor Wrangler en Levis

door kitty van gerven

Wie er vandaag bij wil horen, die hijst zich in een broek alsof hij net van de golfvelden komt of een ander rechts bolwerk. Niet zonder gevoel voor understatement noemt de jeugd dit beschaafd geruite beenwerk een „kakkersbroek“.

Aan de confectie-industrie is deze gewijzigde voorkeur niet onopgemerkt voorbijgegaan. Wrangler en Levi Strauss, de peepsie en coke in spijkerbroekland, hebben gevoelige klappen moeten incasseren. Blue Bell, de fabrikant van Wrangler, houdt het zelf helemaal voor gezien op het Europese vasteland en trekt zich terug aan de andere kant van de grote plas. De vier broekenfabrieken van Blue Bell in het Belgisch Limburg sluiten de poorten en voor de distributiecentra in België, Frankrijk en Nederland is de opheffingsuitverkoop ook aangebroken.

De combinatie van teruglopende afzet met forse produktiekosten maakt het de Amerikanen alleen nog maar mogelijk steeds grotere verliezen te maken en dat druist tegen hun zakenethiek in. Dan liever de tent dicht. Alleen Malta mag zich nog enige tijd verheugen op wat stikwerk voor Wrangler.

Bakens verzet

Levi Strauss, de grootste jeansproducent die zelfs de jeugd in het land van Tsjerrenko tot licentieklant heeft, gaat het evenmin voor de wind. In de Verenigde Staten en Canada heeft Levi inmiddels negen produktiebedrijven gesloten en in België moest een fabriek verdwijnen. Hoewel de Levi Strauss-fabrieken in Frankrijk en België nog genoeg produceren, heeft het bedrijf de bakens toch enigszins moeten verzetten. Men zoekt het nu wat verder boven de gordel. Levi Strauss is zich meer dan ooit gaan toeleggen op de fabricage van „tops“, voornamelijk sweatshirts, terwijl broeken van andere materialen dan het vertrouwde blauwe denim een steeds gro-



● De spijkerbroek mag wat uit de gratie raken; de jeansmode blijft zoeken naar nieuwe wegen.

tere plaats in het assortiment gaan innemen. Een woordvoerder van Levi Strauss rekent voor dat de totale jeansmarkt in de eerste helft van dit jaar twintig procent lager was dan in de eerste helft van 1983. Desondanks schat hij de jaarlijkse afzet van de traditionele blue-jeans in Nederland nog op zo'n tien miljoen

stukjes. Een fors aantal, maar wie weet dat ons land zes jaar geleden nog goed was voor 14 miljoen spijkerbroeken per jaar begrijpt dat de fabrikanten de broekriem een beetje nauwer moeten stellen. De jeans-cultus lijkt dus duidelijk op zijn retour, alle reclamecampagnes ten spijt. Aan het internationaal Katoeninstituut heeft het in elk geval niet gelegen. Kosten nog moeite hebben ze daar gespaard om de katoenen stoffen, waartoe ook denim behoort, te pushen. Lukt het niet met de traditionele denim, dan proberen de men het wel met krekstoffen en de laatste jaren ging het instituut zelfs geen stoffen met wafelmotief uit de weg, maar tot mooie afnamescijfers leidde dit alles niet.

Jeanslook

„Nu geldt dat niet alleen voor de denim, want ook tal van andere stoffen gingen lang zo hard niet als was gehoopt. Maar zeker de krekstoffen bleven achter bij de verwachtingen“, vertelt mode-coördinatrice Wietske van Soest van het Internationaal Katoeninstituut. Toch heeft het Katoeninstituut voor winter '85-'86 de industrie wel weer allerlei ideeën aan de hand gedaan rond het thema jeanslook.

„Volgende winter weten we pas of het door het publiek is opgepakt, maar op dit moment is de jeans een beetje uit“, zegt Wietske, die daarmee bevestigt dat de spijkerbroek, jarenlang de topper in de vrijetijdskleding, het heeft moeten afleggen tegen de „casual wear“. Blijkbaar sluit dit aanmerkelijk chiquere broetje van de spijkerbroek beter aan bij de wensen van de modebepalende generatie van dit moment.

Maar er is meer aan de hand dan de gebruikelijke cyclus in het kledinggedrag, die het onvermijdelijk maakt dat zelfs de meest massaal gevolgde modetrend eens uit het straatbeeld verdwijnt. De neergang van de jeanscultuur heeft ook te maken met een veranderend tijdsbeeld.

Na een periode van grote welvaart waarin men het zich kon veroorloven zich in een uniforme dracht te hullen, die min of meer de gedachte uit moest dragen dat een ieder gelijk was, zijn we nu beland in het „ik-tijdperk“. Men zoekt het nu in de individuele presentatie en iedereen wil zich onderscheiden van iedereen. Kleding wordt weer een visitekaartje en zelfs een beetje een statussymbool.

Klassieker

Het uniforme karakter van de spijkerbroek slaat daarom vooral bij de jongeren die alle zeilen bijzetten om een plaats op de arbeidsmarkt te veroveren niet meer zo aan. Daar komt, dat als gevolg van een beperking van de budgetten van de doorsnee-man en vrouw de behoefte aan kwalitatief hoogwaardige produkten toeneemt. Zo ontstaat een

Bij Koninklijke Sanders Import is een reeks van drie parfums in de vorm van eau de toilette geïntroduceerd die elkaar aanvullen en bij verschillende gelegenheden kunnen worden toegepast. Het trio is onder de naam Tricolore de Pascal met de duidelijk herkenbare Franse kleuren blauw, wit en rood in de handel gebracht. Volgens Sanders blijkt dat veel gebruikers het op prijs stellen te variëren en een andere geur te kiezen bij diverse gelegenheden. Bijvoorbeeld overdag en in de

hang naar klassieker kleding, waarvan je de prijs als het ware kunt aflezen. De voorkeur van velen gaat daarom eerder uit naar de „kakkersbroek“, een broek met grote golfrit, dan naar de spijkerbroek. En het spijkerjasje heeft zelfs een flinke concurrentie gekregen van de blazer.

Een van de bedrijven die de bui al in een vroeg stadium heeft zien hangen, is Love Jeans uit Oldenzaal. Een bedrijf dat dan ook al een jaar of vijf geleden besloot het pakket ingrijpend te veranderen. Voortgekomen uit de voormalige O.B.I., de Oldenzaalse Bedrijfskleding Industrie, heeft Love Jeans na de omschakeling van bedrijfskleding op spijkerkleding in 1969 zeer goede tijden gekend.

„Een jaar of vijf geleden liet het zich echter al aanzien dat die enorme vraag naar vrijetijdskleding niet tot in lengte van dagen zou blijven duren. In het begin van de jaren '80 bleek al dat er een ander kledinggedrag begon te komen. Er kwam vraag naar andere artikelen, naar een zogenaamde total-look. Bij elkaar passende kleding, zoals truien, blouses, overhemden, lange broeken en jacks. Alles op elkaar afgestemd, wat betreft

belijning en kleur“, vertelt directeur Hans Krakers van Love Jeans.

Casual-wear

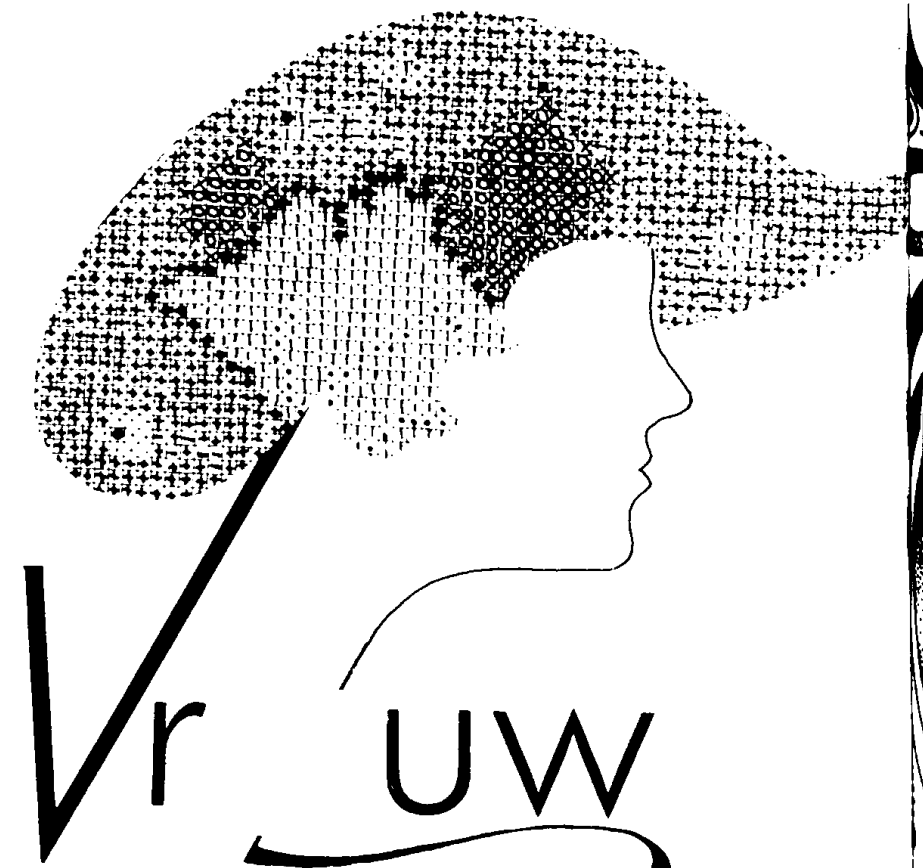
Op dat moment heeft Love Jeans ingespeeld op de veranderde behoeften en brengt sinds enkele jaren een pakket casual-wear, bestaande uit een grote verscheidenheid van onderling te combineren kledingstukken in diverse kleuren en hoofdzakelijk van katoen. In dit totale pakket neemt de traditionele spijkerbroek nog maar een kleine plaats in.

„Van de totale produktie maakt de spijkerbroek nog maar een kwart uit. En van deze 25 procent neemt de authentieke jeans in het standaardmodel slechts twintig procent voor zijn rekening. De rest zijn allemaal varianten op het thema. Broeken van stretch denim of met een kreukleffect.“ De overige 75 procent bestaat uit casual-wearartikelen die zich volgens Krakers onderscheiden van de jeans vanwege de grote verscheidenheid aan kleuren, stijlen en modellen en die aanmerkelijk modieuze zijn, zodat elk seizoen een nieuwe collectie moet worden samengesteld.

„De casual-wear stelt heel wat hogere eisen aan de creativiteit. In de gloriejaren van de jeans hadden wij geen enkele



● Soms denk je zo'n ouderwetse spijkerbroek tegen te komen, maar dan ben is het toch een variatie op een bekend thema.



Voorbije generatie

De spijkerbroek is niet wat-ie geweest is. De tijd dat je je duidelijk kenmerkte als burgermannetje (m-v) wanneer je niet in de straat liep, lijkt voorgoed voorbij. Want de spijkerbroek was meer dan alleen maar een kledingstuk. Wie voor de eerste keer sprak zich uit tegen de grauwe middelmaat en koos voor de vrijheid. Op dit moment mag iedere Nederlander een of meer jeans in de garderobe hebben, maar dat is dan ook dat het zo'n makkelijk kledingstuk is. Wat dat betreft toont Amsterdamse wethouder Jan Schaefer met zijn spijkerpak eerder dat hij tot een voorbije generatie behoort dan tot progressieve Nederland.

stijl aan het werk. Nu hebben we er niet minder dan vier. Mensen die nauwkeurig in de gaten houden hoe de mode zich ontwikkelt en waar de behoeften van het publiek liggen, zodat direct op de vraag kan worden ingespeeld. Het is razend moeilijk om de trends die over de hele wereld ontstaan op te snuiven en te vertalen naar de Nederlandse consumptie“, aldus Krakers.

Snel

Om aan deze snel wisselende vraag te kunnen voldoen is het volgens Krakers dan ook noodzakelijk om dicht op de markt te zitten. „De casual-wear is in tegenstelling tot de vroegere spijkerbroeken geen massagood, maar een artikel dat in kleine series moet worden vervaardigd. Wij zelf hebben hier in Oldenzaal een atelier met veertig medewerkers en de rest van de produktie heeft plaats in andere landen, onder andere België en in het Middellandse-Zeegebied, zij het dat de produktie daar geheel onder controle staat van de mensen hier. Ook de materialen worden van Oldenzaal naar die landen gebracht.“ Volgens Krakers is juist deze omschakeling van massaproductie op de produktie van kleine series voor het behoud van de afzet van wezenlijk belang. „Ondernemingen als Blue Bell en Levi Strauss zijn duidelijk geheel afgestemd op massaproductie. Die zijn niet flexibel genoeg om in te spelen op de wisselende vraag van het publiek met alle gevolgen van dien“, aldus Krakers.

Voor die wisselingen in de vraag heeft de directeur van Love Jeans zo zijn verklaringen. „In de eerste plaats leven we niet meer in een tijd waarin het modebeeld wordt geschapen door een groep mensen die tegen de gevestigde orde aanschoupt. De generatie van de jaren '60 en '70 wilde duidelijk maken dat zij lak had aan normen. Onder het motto: 'wat kan mij het schelen' ging men rustig in een spijkerpak naar een receptie. Daar-

Invloed

Hij vervolgt: „En in de tweede plaats de belangstelling voor kleding over algemeen toegenomen onder invloed van de emancipatie van de man, maar een paar jaar geleden hoorde mannen praktisch nooit over kleding. Nu is het de gewoonte van de wereld als zij het met elkaar over een mooie trui of over een model broek. Er wordt niet meer van opgekeken als mannen zijn met hun uiterlijk. Je ziet dat ook in de hele bodycultuur. De bodycultuur en de fitnessclubs.“ Op grond van deze ontwikkelingen wacht Krakers dan ook dat in de komende seizoenen een duidelijker spiegel zal komen in twee categorieën kleding: de typische herenkleding en de typische dameskleding. „De spijkerbroek unisex. Nu zie je een tendens dat duidelijk verschillen wil. Meisjes zijn duidelijk geheel afgestemd op massaproductie. Die zijn niet flexibel genoeg om in te spelen op de wisselende vraag van het publiek met alle gevolgen van dien“, aldus Krakers.

Dat de spijkerbroek geheel uit het beeld zal verdwijnen valt niet te verwachten. Dat de spijkerbroek een uitermate lange gloriejaren meer is dan een van de basiskledingstukken, valt echter niet meer te kennen.

● Cutex heeft onder de naam Wood Collectie een nieuwe glanzende nagellakken en lipstiften de handel gebracht onder de naam Starlight (een transparante schitterende ring van goud), Moonlight (een zilverkleurige glanzende ring van zilver) en Starlight (hel rood met fijne glitterende nagellak kost f 6,50 en de lipstiften f 7,95).

● Patricia Marnal is met drie nieuwe huidverzorgende producten de markt gekomen. Alle producten zijn niet geparfumeerd en vrij van kleurstoffen. Een korenbloemencontour creme verhoogt de elasticiteit en verzacht lijnen en rimpels van de huid. Een korenbloemen nighingsmelk is speciaal voor de verzorging van de tere huid rondom ogen en de verwijdering van make-up. Tenslotte is er nog de renbloemen gezichts lotion.

● Het Franse cosmeticahuis Vichy heeft het huidverzorgingsprogramma Equalia verbeterd en onder de naam Equalia 2000 in de handel gebracht. De nieuwe creme is volgens de fabrikant zowel 's nachts als overdag te gebruiken, wordt snel opgenomen door de huid en is aangenaam geur. De werking is drievoudig: vochtregulerende werking, vermindert de heropbouw van de huid en voorkomt het vroegtijdig ouder worden van de huid. De creme is geschikt voor alle huidtypen.

voor serieuze, plechtige en soevereine omstandigheden. Rood tenslotte heeft een wat exotisch karakter dank zij een lange van oosterse geuren. Rood wordt gebruikt bij het uitgaan naar een theater, een feestje, een diner of een andere gebeurtenis in de persoonlijke sfeer. De geur is warm, een tikje geheimzinnig, aangenaam prikkelend. De genoemde karakteristieken voor blauw, wit en rood zijn natuurlijk geen vaste en onveranderlijke wetmatigheden.



● Een prettig draagbare trui in machinewaszuivere wol.

Chique trui definitief 'grote mode'

Truien zijn dit winterseizoen definitief „grote mode“. En dan vooral de chique trui. Vandaar dat ook steeds meer handbreigaren beschikbaar komen die mooi én machinewasbaar zijn. Truien en wol horen bij elkaar als het schape bij de hei. Maar daar waar de trui van vroeger met de hand gewassen en voorzichtig ge-

droogd moest worden is er nu superwash zuiver scheerwol. Het is een speciaal behandelde wol die zonder enig probleem in het volwassenaanwasprogramma van de machine gewassen kan worden en zich ook door de centrifuge niet laat kisten. Kortom: wol die niet krimpt of vervilt, maar mooi en sterk en volledig op kleur blijft.

Superwash is een stuk techniek dat de deur heeft geopend voor ontwerpers en industrie. Een deur naar praktische superwashgarans in zuiver scheerwol waarmee behaaglijke, soepele en sportieve truien gebreid kunnen worden. En de keus aan prachtige patronen is groot.

Superwashwol met zijn 'ademende' eigenschappen is bij uitstek geschikt voor kleding waarin U flink wilt bewegen: van een lange winterwandeling tot en met een vermoeiende schaatstocht. Wol wordt nooit klam of muff.



● Hans Krakers van Love Jeans is blij dat hij met zijn bedrijf op tijd overschakelde naar een wat uitgebreider assortiment. Hoewel het wel betekent dat hij veel attenter moet zijn voor nieuwe ontwikkelingen.

Ook in 1985 weer tot uw dienst



Promenade 149, Heerlen

**WENST EEN IEDER EEN
VOORSPOEDIG
1985**

SPECIALISTEN IN OPTIEK

**Peree
& Jongen**

heerlen
akerstraat 18^a
tel. 045-714856



**WENST U EEN
VOORSPOEDIG
1985**



Restaurant Heidezicht

Akerstraat 132, Brunssum

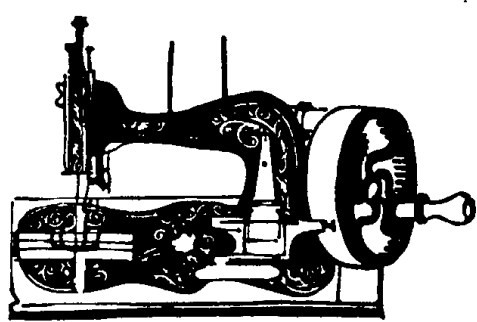
**Wenst een ieder een
voorspoedig 1985**

**ROLLUIKEN, JALOEZIEËN
ZONNESCHERMEN**
Vrijblijvende prijsopgave

MICA ZONWERING

Showroom
Sittarderweg 116, Heerlen
Tel. 045-721658

Wenst een ieder een voorspoedig 1985



P. REESINK

NAAIMACHINEHANDEL B.V.
Emmaplein 3, Heerlen. Tel. 045-712949

WENST U EEN VOORSPOEDIG 1985

PÂTISSERIE LUNCHROOM



KINGEN B.V.

Akerstraat 64, Heerlen
Saroleastraat 74, Heerlen

*Wij danken u voor het genoten vertrouwen
in het jaar 1984 en wensen u een gelukkig
en voorspoedig 1985.*

*Wij danken onze cliënten voor het in
1984 in ons gestelde vertrouwen, en
wensen u een gelukkig 1985 toe.
Ook in het nieuwe jaar staan wij weer
voor u klaar.*

**JURGEN
AUTOMOBIELEN**

Langheckweg 40, ind. terr. Dentgenbach
Kerkrade tel. 045-452570.

*Wij wensen u een
voorspoedig nieuwjaar*

industriële groothandel
tankstation



**van
dooren
bv**

In de Cramer 17, Heerlen, 045-711778

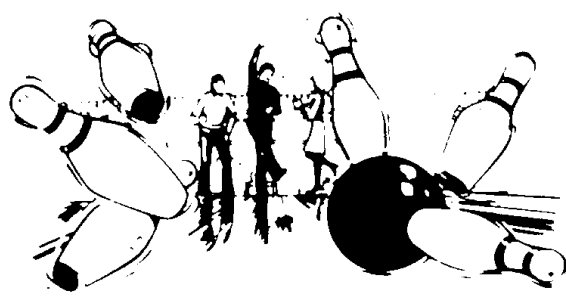
KEGELEN EN BOWLEN?

Dan naar

**H Hendriks
Sportpaleis**

**Direktie en personeel wensen
u een voorspoedig
en sportief 1985**

**6 automatische kegelbanen
6 automatische bowlingbanen
en gezellige bars**



Voor inlichtingen: dhr. Latten

**H ENDRIKS
SPORTPALEIS**

Heerlerweg 154,
Hoensbroek
Tel. 045-217970

voor
ziekenfonds-
leden op
recept
de
vaste
ver-
goedingen
en
onze
bekende
garanties

**contactlenzen-
brillenspecialzaak**

**WENST EEN IEDER
EEN VOORSPOEDIG
1985**

**P. HOPPENBROUWERS
EMMAPLEIN 11
HEERLEN. Tel. 711984
bij de Pancratiuskerk
t.o. de Passage**

mazda

mazda

LOVEN KERKRADE B.V.

O. L. Vrouwestraat 103, Kerkrade
Tel. 045-453030



LOVEN HEERLEN B.V.

Palemigerboord 401, Heerlen
Tel. 045-722451.



autoschade de Vries bv

Grasbroekerweg 28, Heerlen, tel. 045-722463



**WENST EEN IEDER
EEN VOORSPOEDIG
EN VEILIG 1985**



- FOCWA-
autorichtspecialist
- uitdeuken
- spuiten
- moffelen
- leenauto's
beschikbaar
- reclamebelettering
- alle ruiten uit voorraad
leverbaar

Foto Zijlstra

Heerlen, Saroleastraat 60
Valkenburg, Wilhelminalaan 7

**Wenst
alle goeds in
1985**

**BEELD en GELUID
Aber**

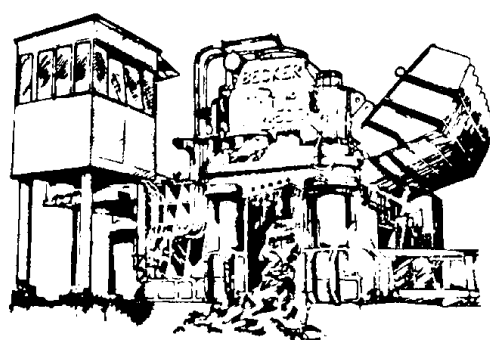
HONIGMANSTRAAT 55 HEERLEN
(schuin tegenover Postkantoor)
Tel. 045-716830

WENST U EEN VOORSPOEDIG 1985

PEPPERMILL

**Wij wensen u
een prettige jaarwisseling
en een gelukkig 1985**

Jules Otten, Frans Raeven
en medewerkers.



Gebr. Swinkels

**Schroot
en Nonferro Metalen
CONTAINERVERVOER**

In de Cramer 100, Heerlen. Tel. 045-751994

*Wij danken u voor het genoten vertrouwen in het jaar 1984 en
wensen u een gelukkig en voorspoedig 1985*

Ook in 1985 weer tot uw dienst

SEAT dealer
AUTO SIMPELVELD
LADA dealer
**AUTOBEDRIJF
KEULARTZ**

Wij wensen u veel woongenot in
het nieuwe jaar!

aquino Makelaars B.V.
Makelaars bij o.g., Taxaties, Hypotheken en Verzekeringen
6411 CL Heerlen Dijken Nicolaystraat 1
Telefoon: 045-715566

Wij wensen u
een verlicht
1985!
KURNIG
Heerlen: Dr. Boesman 19
Telefoon: 045-718187

VIDEO-SUN HEERLEN

- ook in 1985 een video recorder voor
7,50 (info meer voor de condities)
- verhuur van videocassetten op VHS en
Video 2000 (VCC)
- verhuur van sportcomputers en
toetsenborden
- verhuur van microscopen

Geopend maandag t/m vrijdag 13-20 uur zaterdag
10-18 uur zondag 13-18 uur
Telefoon: 045-718187

Het spelruimtecentrum zorgt ook in 1985
voor een bruine tint dank zij een
spelruimte

- gratis bruiningsstrook
- gegrundeerd bruin in 3x40 minuten
zonder verblijven of vervallen
- onbetaalbaar van 15,00,- per
maand

Telefoon: 045-718187

KRUISSTRAAT 52, HEERLEN (100 meter van het Thermiummuseum)

oriënthuis „1 loon”
Wij wensen u een voorspoedig
nieuwjaar.
Jo en Mia Wachelder
Heerlen: Homerusplein 2 (naast C&A)
Simpelveld: St. Georgestraat 18

**stoffels
martens**
wonen bv

Gevelstraat 244
6411 CL Heerlen
Tel. 045-710902

**sportprijzen
centrum**
heerlen

wenst u een sportief
nieuwjaar!

- zeefdrukkerij • goud-diepdrukkerij
- grootste kollektie sportprijzen.

geleenstraat 53 heerlen,
tel. 045-713379.

Bedankt voor het genoten
vertrouwen in 1984
Wij wensen u een voorspoedig
nieuwjaar.
figurella
MAASTRICHT
043-16244
SITTARD
04490-25644

Vanaf heden alles met 40%
KORTING op de winterkollektie
**CITY
FASHION**
VOOR INDIVIDUELE MODE
Heerlen Klompstraat 4
Roermond Bakkerstraat 23
Maastricht Grote Gracht 26

Uw Renault-dealer
ATRO HEERLEN-WELTEN
Wenst u een voorspoedig
nieuwjaar



Theo Kicken
bedrijfsleider



Frankenlaan 1
Heerlen-Welten
Tel. 045-713600



Toon
Nieuwenhuizen
chef-werkplaats

RADREMA AUTO'S B.V.
Wijst u in een voorspoedig 1985
garandeert u voor 1985 ook weer de beste
zeisemid
1 alle auto's ANWB gekeurd
2 BOVAG-garantie
3 omruilgarantie
Koop uw nieuwe Mazda en uw gebruikte auto
ook in 1985 bij
RADREMA Beatrixhaven Maastricht
KIES OOK IN HET NIEUWE JAAR VOOR
ZEKERHEID

De allround textielzaken van
De Zwaluw
Heerlen: Promenade 137
Heerlen: Dautzenbergstr. 29-31

WINKELCENTRUM

Wij luiden het uit met
uit met voor
gezelligheid
Vandaag tussen 14.00
en 16.00 uur wederom

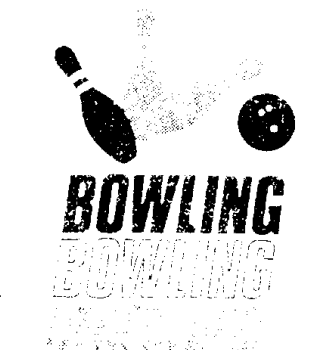
Klompkes Blum
en Wief

Wij wensen u een
voorspoedig nieuwjaar
en hopen u ook in 1985
in ons winkelcentrum te
mogen begroeten.

- * Gezellig winkelen
- * Goedkoop parkeren
- * Alles onder één dak

Wij wensen u een voorspoedig
nieuwjaar.
**PERZENHUIS
TEHERAN**
Heerlen Promenade 140
naast Wimp
Geleen Nieuwe Markt 59
naast C&A

Bowling Heerlen
wenst iedereen een zeer
voorspoedig 1985
Wij hopen dat u ook het komend jaar evenveel van
het bowlen zult genieten zoals wij dat doen.
**Iedereen is welkom
op onze nieuwjaarsreceptie,**



welke gehouden zal worden op
1 januari 1985 van 20.00 - 22.00 uur.
In die tijd zijn alle drankjes
voor rekening van Bowling Heerlen.

Welterlaan 45 Heerlen

Wij wensen u een
voorspoedig 1985

NAAYKENS
Makelaarskantoor / bank
Burg. De Heesleplein 22
045-717910

29 februari 1984. Na uren lange ondervraging slaat Eric Gerets door. Hij geeft toe dat er iets 'geregeld' is rond de wedstrijd Standard-Waterschei. België in rep en roer. De gevolgen niet te overzien. Wekenlang schreeuwt elke rechtgeaarde Belgische burger om vergelding. De media storten zich met de gretigheid van 'n hongerig roofdier op de manipulant. De Koninklijke Belgische voetbalbond reageert geschokt, zeker nadat blijkt dat het kwaad tot in het hoogste college is

voortgewoekerd. Het gezwel moet worden verwijderd en aan de metastase een halt toegeroepen. In zijn verontwaardiging velt de KBVB het oordeel. Geen oog voor te hanteren normen en zonder een greintje gevoel voor de gevolgen. Jos Daerden is een van de getekenden. Een van hen, die als levend bewijs van het rechtsgevoel van de bondsbestuurders, aan de schandpaal wordt genageld. Hun straf zit er bijna op. De wonden, over en weer,

zijn dichtgegroeid. De littekens zullen echter niet meer verdwijnen; de pijn ook niet. Jos en Marina Daerden kunnen er een lied van zingen. „Ik beken mijn schuld”. Een uitspraak, die Jos Daerden wel duizend keer heeft gebezigd en waar hij stevast aan toevoegde: „maar ik ben geen misdadiger. Men heeft ons behandeld als de ergste misdadigers”. Jos Daerden laat nog eens het licht over een zwarte periode in zijn voetballoopbaan schijnen.

Het schrikkeljaar van

Maandag 31 december 1984 ● Pagina 13



● Jos, Bart, Koen en Marina Daerden wandelend in de buurt van Tongeren. „Mijn gezin is aldoor de drijvende kracht geweest in die moeilijke periode”.

Vanaf dat moment begon ook voor Daerden de ellende. Hij bekende zijn medeplichtigheid aan de onregelmatigheden rond Standard-Waterschei. De bond sloeg genadeloos hard toe. „De KBVB deed er alles aan om ons te straffen. Dat is zijn goed recht; evenals het ons goed recht was om ons te verdedigen. De bond nam geen enkele verzachtende omstandigheid in overweging. Ons werd zelfs kwalijk genomen dat we een kort geding aanspanden. We toonden geen afiniteit met de reglementen op die wijze, werd ons te verstaan gegeven. Men trachtte ons zo het recht tot verdediging te ontnemen. Na negentien mei (de dag dat de FIFA de straffen overnam -red.) heb ik nooit meer iets van de Belgische voetbalbond vernomen. Ik weet niet of ik überhaupt nog welkom ben als voetballer in België”.

Het niet meer mogen uitoefenen van zijn beroep had directe gevolgen voor het gezin Daerden. De voetbalspaarcentjes waren allemaal in de sportzaak gestoken. Geen inkomsten meer, terwijl de belastingdienst aanklopte voor de navorderingen. „'s Morgens, stond ik op met de gedachte in mijn achterhoofd, dat er 's avonds een zegel op de deur van mijn zaak zou

zitten”, aldus Jos Daerden. „Al mijn geld zat in de zaak en in de voorraden. Ik had niets te eten. Ik kon de mensen moeilijk van straat halen en de winkel induwen met de opdracht iets te kopen. De boekhouder bleef maar met nog te betalen rekeningen komen. Ook moreel heb ik heel wat rekeningen betaald. Soms werd ik nageroepen op straat. Het is niet prettig als Zwarte Piet betiteld te worden. Je staat eraan bloot. Mensen, die vroeger graag met je gezien werden, laten je vallen als een steen. Of maken achter je rug opmerkingen. Er blijven slechts weinig vrienden over. In die periode val je terug op het enige echte wat er in je leven is. Zoals bijvoorbeeld je gezin. Daar vind je steun en voldoende redenen om je gevecht voort te zetten; om niet bij de pakken te gaan neerzitten. Echt moeilijk heb ik het met het slinkende aantal kennissen niet gehad, want ik heb steeds goed kunnen relativeren. Nu het weer wat beter gaat heb ik het voordeel dat ik vanuit een ervaring kan spreken en oordelen. Nu maak ik vooraf

tekst:
FRED
SOCHACKI

foto:
DRIES LINSEN

de selectie, waar het vrienden en kennissen betreft. Alles is vergankelijk; ook de voetbalaffaire in België. Net zo vergankelijk als het rumoer rond jullie Van Aardenne. Dat is toch op het ogenblik de negatieve vedette in Nederland, of niet soms?”

„Voor mij is het voorbij”, zucht Marina Daerden. „Het ergste leed is geleden. Ik durfde in het begin niet op straat. Ik schaamde me. Vrienden hebben ons mee naar Maastricht genomen om daar carnaval te vieren. Daar

kende niemand ons. Ik heb veel steun van mijn vrienden en m'n ouders gehad. Jos zei bitter weinig over de gang van zaken. Ik hoorde alles als hij met zijn vriend de situatie besprak. Een rechtstreeks onderling gesprek hebben we niet gehad”. Jos verontschuldigt: „Ik wilde je niet met die affaire belasten. Je had het al moeilijk genoeg. Jij moest tenslotte de mensen in de winkel te woord staan en je zag je geconfronteerd met hun blikken. Ik ben altijd blijven trainen en kon me zodoende enigszins afreageren”.

„Ook ik heb er veel van geleerd”, vervolgt Marina Daerden. „De echte angst dat je je kinderen niets te eten kunt geven. Je kunt in noodgevallen altijd terugvallen op je ouders of je vrienden, maar de gedachte alleen al... Ik herinnerde mij in die periode de wedstrijd Standard tegen Dynamo Tbilisi. Jos scoorde beide treffers; Standard naar de volgende Europacupronde. Op de schouders hebben ze

hem van het veld gedragen. Een ding is me duidelijk geworden: eer en roem is prachtig, maar je smeert het niet tussen je boterham. Je leeft er niet van”.

„In cijfers is het niet uit te drukken wat die wedstrijdpremie van vijftienhonderd gulden, die we aan de Waterschei-spelers af hebben gedragen, heeft gekost. Hij zijn de duurste gulden van mijn leven en negenentwintig februari mijn zwartste dag. Het jaar 1984 telde juist die dag te veel. Ik blijf erbij dat wij als voorbeeld dienst hebben moeten doen. Om af te schrikken. Zoals in de middeleeuwen gebeurde. Men hield geen rekening met de gevolgen. En toen die consequenties alle proporties te buiten gingen, weigerde de bond iets te doen om vooral maar geen gezichtsverlies te leiden”, constateert Jos Daerden.

Hij kan er nog fel om worden. Haatdragend is de Limburger niet, maar de mensen van de Belgische voetbalbond hebben het voorgoed bij hem verbruud. „Vetkoppen”, noemt hij de officiële. „Ik heb zitten genieten van die nederlaag tegen Albanië. Niet voor de spelers, daarvoor vind ik het erg. Maar voor de vet-

koppen, die bij overwinningen in hun blazer voorop lopen. Zij hebben nooit willen accepteren dat er niet bewust corruptie is gepleegd. Ik heb het nageteld. Zeker zesenvijftig mensen wisten van de gebeurtenissen rond de wedstrijd tegen Waterschei. Twee jaar lang is er geen woord over gerept. Ik heb al veel in het voetbal meegemaakt, maar dat zoveel mensen zo lang een zogenaamd geheim kunnen bewaren, wil er bij mij niet in. Nog steeds niet”.

Hoe het ook zij, Jos Daerden hoeft er zich niet al te druk meer over te maken. Roda JC toonde zich, in de weken na de definitieve uitspraak 't slagvaardigst en lijfde de thans dertigjarige verdediger/middenvelder zwaar onder Daerdens marktwaarde in. Vanaf 3 januari mag hij van hoger voetbalhand het Roda geel-zwart officieel aantrekken. Het begin van een nieuw hoofdstuk. „Het is alsof een zwangerschap teneinde loopt”, vergelijkt Jos Daerden. „Op twintig januari, in de wedstrijd tegen FC Den Bosch, is de bevalling. Hoe pijnlijk of hoe licht die zal zijn, kan ik op voorhand niet zeggen. Iedereen in Kerkrade heeft zijn steen ertoe bijgedragen dat ik me goed voel. Het ergste dat me nu nog kan overkomen is het niet erbij kunnen zijn tegen Den Bosch. Begrijp me goed, ik solliciteer niet naar een vaste basisplaats bij Roda JC, maar als ik die twintigste januari niet sta opgesteld, geloof ik niet dat ik er ooit bovenop kom. Ik heb zoveel geïnvesteerd in die wedstrijd. Elke week weer, elke dag... Die training, zonder gericht doel. Het niet kunnen werken naar dat duel op die zondagmiddag. Dat vreet aan je. Vanaf afgelopen maart train ik voor die ene wedstrijd tegen Den Bosch”.

De verwachtingen zijn hoog gespannen in Kaalheide. De druk op de smalle schouders van Daerden neemt toe naarmate 20-1 dichterbij komt. De ambiance in Kerkrade is anders dan in Luik. Geen grote namen om hem heen; geen bomvolle stadions; geen Europacup. „Standard had de naam van topclub. Gezien het spelerspotentieel klopte dat ook. Met Gerets, Meeuws, Haan, Tahamata, noem ze maar op kon je wel wat potten breken. Maar ook Standard had zijn keerzijde. Het bestuur bestond uit vier heren met een gemiddelde leeftijd van zeventenzeventig jaar. Tussen hen en de spelersgroep was niets. De man die als tussenpersoon moest fungeren, Markovitch, zorgde alleen maar dat er voldoende kauwgom was. Een van onze laatste cupwedstrijden: droegen sommigen shirts met de sponsornaam erop, anderen zonder shirtreclame. Ik droeg nummer tien; de twee cijfers waren met kleefband vastgezet. Halverwege de tweede helft liet de nul los. In Keulen droegen de Standard-spelers tijdens de warming-up acht verschillende merken en kleuren trainingspakken. Zo professioneel was het dus ook weer niet. Maar voetbaltechnisch zat het goed in elkaar. Hoe dat bij Roda JC uitpakt moet ik afwachten. De mensen moeten geen wonderen van mij verwachten. Ik ben geen vedette, maar een dienende speler. Ik kan geen wedstrijd naar mijn hand zetten; we moeten het met z'n allen doen. Wij komen niet onder het collectief uit”.

Ook in 1985 weer tot uw dienst

Peugeot
Talbot
dealer met
accent op
service



JASPER b.v.

Wintraak 29 Munstergelen
Bovenaan Wintrakerberg (Gem. Sittard)
Tel. 04490-21944

Ook uitgebreide keuze in
GEBRUIKTE AUTOMOBIELEN!

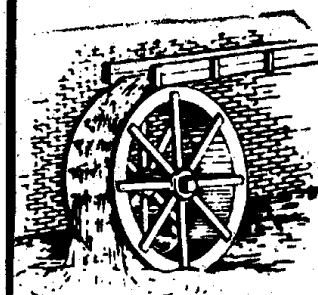
Wij wensen onze clientèle
een voorspoedig 1985



Occasioncentrum met Bovaggarantie
Stationstraat 43, Beek, tel. 04402-74808

RESTAURANT

'Molenbron' b.v.



Rijksweg Noord 21
6114 JA Susteren
Tel. 04499-3150

„Cuisine
excellente”

wenst gasten en clientèle
een gelukkig nieuwjaar

Wij wensen onze clientèle
een voorspoedig 1985

Slagerij - Traiteur



JEAN BAGGEN

Burg. Lemmensstraat 8, Geleen
Tel. 04494-43702

Aan al onze relaties onze hartelijke dank voor het genoten
vertrouwen dat wij van hen mochten ontvangen in het afgelopen
jaar. Wij hopen ook in 1985 u met onze service ten dienste te staan.

AUTOMOBIELBEDRIJF

OFFICIAL



DEALER

Jos Bogman B.V.

Wethouder Sangersstraat 7, Beek. Tel. 04402-75353.

Wij wensen onze clientèle
een voorspoedig 1985

Uw Hifi-expert

fa. CUVOS

Annastraat 32, GELEEN,
tel. 04494-47709

Direktie en personeel
wensen hun clientèle
een voorspoedig 1985



Wij danken al onze relaties en
klanten voor het genoten
vertrouwen in 1984 en wensen u
een gelukkig nieuwjaar.

**Autobedrijf
LEYMBORGH**

Bornerweg 6-8 Limbricht

Wij wensen al
onze klanten een
voorspoedig 1985



Rijksweg Zuid 1F, 1 Kerkwiel, Geleen. Tel. 04494-50045, ex. 10
045-441127. Showroom geopend: ma-vr. 9.14.00-18.00 u. Wk.
dagavond tot 21.00 u. Zet. 10.00-17.00 u.

Het nieuwe 'bijkantoor' van
het Limburgs Dagblad te Beek,
wenst al haar klanten een
voorspoedig 1985

**Drogisterij
De Driehoek**

Elzestraat 43, Beek. Tel. 04402-72270



Aldenhofweg 3-5, Born

Wij danken u voor het genoten vertrouwen in
het jaar 1984 en wensen u een gelukkig en
voorspoedig 1985



MAKELAARS EN TAXATEURS O.G./b.v.

SITTARD:
Ophoven 1
Tel. 04490-21801

GREVENBICHT:
Stein 15
Tel. 04497-1900

„wenst al haar
relaties een
voorspoedig
1985”



Wij danken u voor het genoten
vertrouwen in 1984 en wensen u
een voorspoedig 1985

HOTEL-CAFÉ
DE LIMBOURG
MARKT 22 6131 EK Sittard
telefoon 04490-18151



Wij wensen onze klanten, vrienden en
bekenden een voorspoedig 1984



**autobanden
thijssen b.v.**
Geleen

Tunnelstraat 30. Tel. 04494-45100

Wij danken al onze klanten voor het door hen
in ons gestelde vertrouwen, wensen hen een
goede jaarwisseling en een voorspoedig 1985



MESTRECYCLING

STASSEN-Schinnen

Panoramaweg 23, 6155 LZ Puth-Schinnen. Tel. 04493-2083

Wij wensen u allen een voorspoedig nieuwjaar

SCHONHEDSINSTITUUT

mevr. **Loeskops**

- PLAATSELJUK-VERMAGEREN
- RUSTEENBEHANDELING
- LITTEKENBEHANDELING
- REGENERATIEBEHANDELING
- ACNEEBEHANDELING
- ZONNE-KANON
- IONIZON-BAD

Kaatholdersteeweg 25B - Kerkrade - 045-411807

Wij wensen al onze clientèle, familie,
vrienden en bekenden een voorspoedig 1985.
Wij danken u voor het in ons gestelde
vertrouwen en hopen in het nieuwe jaar u als
vriend van dienst te kunnen zijn.

Wégé Meubel

Buizerweg 8 Industrieterrein
Aldersloot
Kantstraat 85 Ubach b. Worms
tel. 045-320479



**JOS
VELDHUIZEN**

nieuwbouw
renovatie
timmerwerk
kozijnen
spanten
plafond

Alle dakwerken
dakreparatie
dakisolatie
PVC dakgootbekleding
schoorsteenvagen

Smadenstraat 6 6461 GA Kerkrade
Tel. 045-484729

Wij danken u voor het genoten vertrouwen
in het jaar 1984 en wensen u een
gelukkig en voorspoedig 1985

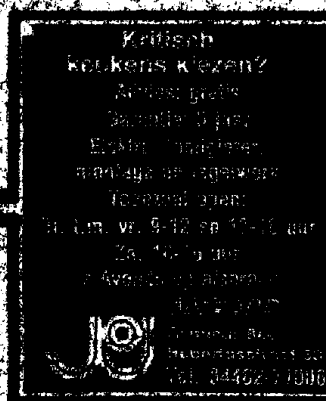
**Autobedrijf
A.C. Muyres B.V.**

Kaatholdersteeweg 185, Kerkrade-West

Wij wensen u allen
een voorspoedig nieuwjaar
Direktie en medewerkers

bovass bv
assurantie
en makelaardij o.g.

Willemsdijk 3 6468 CP Kerkrade, tel. 045-414242



Wij wensen al
onze clientèle
een voorspoedig
1985

pegastus parket b.v.

GELEEN, RIJKSWEG-ZUID 233
TELEFON 04494-46675

Tennisjeugd
aan de slag

Van onze tennismedewerker
Alken - De jongste Limburgse
jeugd, de twaalf- en veertienjari-
gen wist in het internationaal toer-
nooi in Alken finaleplaatsen in de
wacht te slepen. Bij de 16-jarigen
was er geen finaleplaats voor pro-
vinciegenoten. Jeroen de Jong werd
in deze categorie door de Belg
Frank Meertens in de halve finale
met 10-4 uitgeschakeld.

Bij de meisjes waren Carolien Houben
uit Elsloo en Evelyn Dullens
uit Sittard de sterkste Limburgse
deelnemers. Beiden bereikten
twee finales waarbij zij in de cate-
gorie tot en met 16 jaar tegenover el-
kaar stonden. De oudste van deze
twee, Carolien Houben won deze
eindstrijd met 6-2; 6-0.

In de leeftijdsgroep tot en met 18
jaar bereikte zij ook de finale, waar-
in zij het tegen de Belgische Natha-
lie Boilleau kon bolwerken.
Bij de 14-jarigen wist Evelyn Dul-
lens de eindzege voor zich op te
eisen. In de halve finale had zij met
13-3 de Nieuwstadse Nadine Soons
weten te kloppen.

Finalist Marc
Albert geklopt

APELDOORN - Menno Oosting
heeft zondag tijdens het A-tennis-
toernooi in de Matenhal in Apel-
doorn de finale heren enkelspel ge-
wonnen. De nationale indoorkam-
pioen versloeg voor ongeveer 750
toeschouwers Marc Albert met 6-4
6-4. De eerste prijs bij de dames
ging naar de Engelse Eleonore
Lightbody, die met 7-6 6-3 won van
Ellen Driebeek.

(ADVERTENTIE)

STROUCKEN
voor sfeervol wonen
Roermond, Muntseplein.

Van Boeckel
uitgeschakeld

MELBOURNE - Huub van Boeckel
is in de kwartfinales van het inter-
nationale tennistoernooi van Mel-
bourne om het open kampioen-
schap van Victoria uitgeschakeld
door de Amerikanen Dan Cassidy.
De beslissing viel in de tiebreak van
de derde set, nadat beide spelers
een set met 6-1 hadden gewonnen.
Met Cassidy als partner werd Van
Boeckel in de kwartfinales van het
dubbelspel eveneens uitgescha-
keld. De Australiers Dyke en Masur
wonnen met tweemaal 6-3.

Stadion
te vol

VARZIM - Lijstaanvoerder Por-
to is zondag in de Portugese
voetbalcompetitie niet in het
veld gekomen, omdat scheids-
rechter Mario Luis de wedstrijd
afgastte, nadat hij had gecon-
stateerd dat er veel te veel toe-
schouwers in het stadion wa-
ren.

Porto moest thuis spelen tegen
Portimonense, maar was door de
Portugese voetbalbond gedwon-
gen uit te wijken naar een ander
stadion. De eigen accommodatie
namelijk was voor twee wedstri-
den tot verboden gebied ver-
klaard na misdragingen van de
toeschouwers.
Porto koos het stadionnetje van
Varzim, dat op veertig kilometer
ligt. De capaciteit in Varzim is
24.000 toeschouwers, er waren
echter 35.000 mensen binnenge-
komen en dat vond scheidsrechter
Mario Luis wat veel. Omdat
hij meende dat er, bij een bizon-
dere ontwikkeling van het duel,
ernstige moeilijkheden konden
worden verwacht, hield hij de
ploegen in de kleedkamers en
gelastte het duel af.

lotto/toto

Go Ahead Eagles - NEC
De Graafschap - Wageningen
RODA JC - NAC
Fortuna Sittard - Willem 2
Haarlem - Telstar
SVV - Utrecht
Ajax - AZ 67
Feyenoord - Den Haag
Sparta - Excelsior
Groningen - Heerenveen
Cambuur - Heracles
PEC Zwolle - Veendam

De foutloze kolom ziet er dus als volgt uit: 1-3-1-2-2-2-1-1-1-1-2-3

Lotto 52: Winnende getallen: 5-19-25-27-28-39. Reservegetal 3
Cijferspel 52: Winnend getal: 522722
Toto gelijk 52: Winnende wedstrijden: 12-16-18-23-28. Toegevoegde wedstrijd: 20.

WEST-DUITSLAND
7-13-17-20-23-43. Reservegetal 36. Spiel
77: 7 9 4 2 3 0 6

BELGIE
5-12-20-21-24-33. Het bijkomende num-
mer: 39.

Gelijkspel tegen Fortuna Sittard voldoende voor kwalifikatie tweede ronde

Roda JC bijna onder de pannen

Van onze medewerker
JOHAN HEURTER

VENLO - Roda JC heeft
dit weekend goed her-
leid van een nederlaag vrij-
dagavond tegen RKC. Zater-
dag werd met 9-5 gewonnen
van NAC en gisteren moest
MVV het in een bijzonder ma-
ke wedstrijd ontgelden. De
nieuwe Roda-trainer, Frans

Körver, ging het echter om de
punten: „Ik kom om te win-
nen. Alleen heb je voor een
leuke wedstrijd twee ploegen
nodig, die er iets van willen
maken”.

Het duel tussen Roda en MVV
was de afsluiting van de avond,
maar een apotheose was het aller-
minst. De Kerkradse ploeg mist
de echte zaalvoetballers hoewel

Edwin Gorter toch aardige dingen
liet zien. Na een 2-1 ruststand won
Roda met 7-4, door doelpunten
van Gorter (vier maal), van Geel
(twee maal) en Klein, terwijl Ver-
meulen (drie maal) en Duysings
voor de Maasrichtse goals zorg-
den. De meeste toeschouwers
hebben dit echter niet meer ge-
zien, want na het rustsignaal zaten
er nog maar een kleine honderd
op de tribunes.

Door deze overwinning heeft
Roda nog alle kans om de tweede
ronde van het indoorsokkertoer-
nooi. Daarvoor is woensdag een
gelijkspel tegen Fortuna Sittard
voldoende. Datzelfde Fortuna
was druk op weg om het lach-
tertje van het toernooi te wor-
den. Ongeïnteresseerd en plicht-
matig speelden de Sittardenaars
de eerste helft tegen NAC af en
dank zij het uitstekende keepers-
werk van de 18-jarige Norbert
Verspaai was de achterstand hal-
verwege slechts 1-5.

Agressief

In de vijf minuten pauze hebben
ze de koppen bij elkaar gestoken
en daarna bleek dat Fortuna wel
degelijk een goede partij indoer-
sokker kan spelen. Agressief en af
en toe goed gebruik makend van
de „board” werd de achterstand in
tien minuten omgebogen in een
8-5 voorsprong. Uiteindelijk werd
het 11-7 door doelpunten van
Thijssen (twee maal), Schrijnema-

Uitslagen

Arnhem:	
Wageningen - Helmond Sport	9-9 (6-4)
Vitesse - Go Ahead Eagles	10-11 (5-6)
NEC - De Graafschap	7-8 (3-5)
Go Ahead Eagles	4 4 0 0 8 38-32
De Graafschap	4 2 1 1 5 47-43
NEC	4 2 0 2 4 43-37
Helmond Sport	4 1 1 2 3 46-50
Wageningen	4 0 2 2 2 39-44
Vitesse	4 1 0 3 2 35-42

Maaspoort Den Bosch	
Willem 2 - RKC	9-12 (5-6)
Fortuna Sittard - NAC	11-7 (1-5)
RODA JC - MVV	6-8 (1-1)
RKC	4 4 0 0 8 49-38
RODA JC	4 3 0 1 6 35-30
Fortuna Sittard	4 2 0 2 4 46-43
Willem	2 2 0 2 4 43-43
NAC	4 1 0 3 2 32-40
MVV	4 0 0 4 0 35-46

Sporthallen Zuid Amsterdam	
Ajax - Haarlem	19-14 (8-5)
Telstar - FC Utrecht	8-9 (1-4)
AZ 67 - SVV	19-11 (6-1)
FC Utrecht	4 4 0 0 8 59-25
Ajax	4 4 0 0 8 69-50
AZ 67	4 2 0 2 4 47-49
Telstar	4 1 1 2 3 43-47
Haarlem	4 1 0 3 2 48-61
SVV	4 0 0 4 0 38-72

Merwehal Dordrecht	
RBC - FC Den Haag	11-8 (5-4)
Feyenoord - Excelsior	10-5 (5-4)
Sparta - DS 79	13-3 (6-0)
Sparta	4 4 0 0 8 54-20
Feyenoord	4 3 1 0 7 49-28
Excelsior	4 2 0 2 4 38-35
DS 79	4 1 1 2 3 41-51
RBC	4 1 0 3 2 48-44
FC Den Haag	4 0 0 4 0 22-43

Friesland Leeuwarden	
PEC Zwolle - Heracles	10-10 (4-6)
FC Groningen - SC Cambuur	15-9 (7-4)
Heerenveen - SC Veendam	12-14 (5-7)
Heracles	4 3 1 0 7 58-48
Groningen	4 3 0 1 6 72-47
PEC Zwolle	4 1 3 0 5 53-43
Veendam	4 1 1 2 3 43-57
Cambuur	4 1 0 3 2 35-55
Heerenveen	4 0 1 3 1 42-54



Bedenklijke gezichten in de Maaspoort te Den Bosch. In de pauze denkt Frans Körver over de
volgende marsroute. Martin van Geel (links) en Edwin Gorter (rechts) zouden met hun treffers
een flinke bijdrage leveren aan de overwinning.
Foto: THEO GIJZEN/3poot

VENLO - De KNVB heeft FC
VVV-speler Johnny Taihutu
uitgenodigd om deel uit te ma-
ken van een Molukse selectie,
die van 1 tot 15 januari in Indo-
nesië enkele wedstrijden zal
aan spelen. VVV-manager Wiel
Teeuwen deelde mee, dat de
KNVB aan de Venlose club toe-
emming had gevraagd (en ge-
kregen) voor de trip van Taihutu.
Teeuwen heeft er nog geen
verzoeking plaats gevonden in

Taihutu
mag naar
Indonesië

het conflict tussen trainer Sjef
Vergoossen en Johnny Taihutu.
Teeuwen: „Als de Indonesische
trip doorgaat, zal het nog wel

even duren, voordat we aan ta-
fel gaan zitten”.

FC VVV, dat niet aan het KNVB-
zaalvoetbaltoernooi deelneemt,
hervat zaterdagmorgen de tra-
ningen. Het oefenprogramma
luist: 2 januari Born-FC VVV
(19.30 uur); 5 januari Sparta '25
(Beek en Donk)-FC VVV (14.30
uur); 8 januari MVV-FC VVV
(19.30 uur); 12 januari FC VVV-
Schalke '04 (19.30 uur).

Noren krijgen slaag in drielandenontmoeting

Vergeer regeert

OSLO - Een open Nederland-
selectiewedstrijd ver-
grootte als een drielandenont-
moeting. Dat was de schaat-
sterland, die dit weekeinde
in Oslo werd afgewerkt. Tij-
dens de eerste internationale
afronstafte hebben de Ne-
derlandse allrounders de No-
ren een pijnlijk pak slaag ge-
geven. De marge waarmee het
Nederlandschap onder leiding van
Hein Vergeer afstand nam,
was zo ruim, dat de nederlaag
van de sprinters ruimschoots
werd gecompenseerd. Zwe-
den, het derde land dat op het
toernooi van Valle Hovin aan
de start verscheen, speelde
zoals verwacht geen rol van
betekenis.



● Hein Vergeer, eenzame klasse tijdens de drielandenontmoeting.

onder het vriespunt toonde slechts
wat leden van de samenwerkende
Oslose ijsclubs interesse. Het Noor-
se schaatsen zit dan in het slop
en het moet dan ook worden betwijfeld
of het stadion van Hamar, waar op
16 en 17 februari om de wereldtitel
wordt geschaatst, zal vollopen, zoals
de organisatoren willen doen gelo-
ven.

Geir Karlstad, de winnaar van de
5000 meter, was de enige Noor die
de Nederlandse kernploeg enig-
zins kon bijbenen. Karlstad werd
nog voorafgegaan door de Zweed
Tomas Gustafson, die het treffen
vooral zag als een nuttige training
voor het toernooi om het Europese
kampioenschap, dat in zijn woon-
plaats Eskilstuna wordt gehouden.

„een aardige bijkomstigheid”. De
23-jarige Zuidhollander bekroonde
een sterk voorseizoen, waarin hij
ook al vaderlandse klassiekers als
de IJssel Cup en het gecombineerde
treffen Brabant Plant/Domtrofee op
zijn naam bracht. Op de enige af-
stand die hij niet won noteerde hij
een fraai persoonlijk record, op ijs
dat naar zijn zeggen plakke en niet
naar behoren gleden.

De Nederlandse sprintkampioen,
die volgende week in Utrecht zijn
titel verdedigt, is op het lange
werk nog maar een beginnende.
Maar wel één die snel leert, want
hij beging niet de fout als een wil-
deman van start te gaan, wat hij in
Eindhoven - laatste ronde 42 secon-
den - zo had moeten bezuren. Aan
zijn bezoek aan Oslo hield Vergeer
naast de individuele toernooizege
zodoende een fraaie 7.15,89 over.

Vergeer bezigde de uitdrukking

Oranje-dames
in de kijker

INZELL - Ria Visser heeft met
haar recordrace op de 5000 me-
ter de meeste aandacht getrok-
ken bij de internationale
schaatswedstrijden in Inzell.
Veel waardering was er echter
ook voor de goede verrichtin-
gen van Yvonne van Gennip en
Thea Limbach op de 1000 en
1500 meter.

De aansprekende tijd van Ria
Visser (7.48,73) op de langste af-
stand voor de dames, was ander-
maal een bevestiging van de suc-
cesvolle aanpak van trainer
Kloosterboer, die dit seizoen
door veel duurtwerk iets van de
achterstand op de Oostduitse eli-
te hoopt weg te werken. De rij-
ster uit Almere bleef in Inzell
minder dan acht seconden ver-
der van de wereldtitel van
Andrea Schöne, die 7.40,97 ach-
ter haar naam heeft staan.

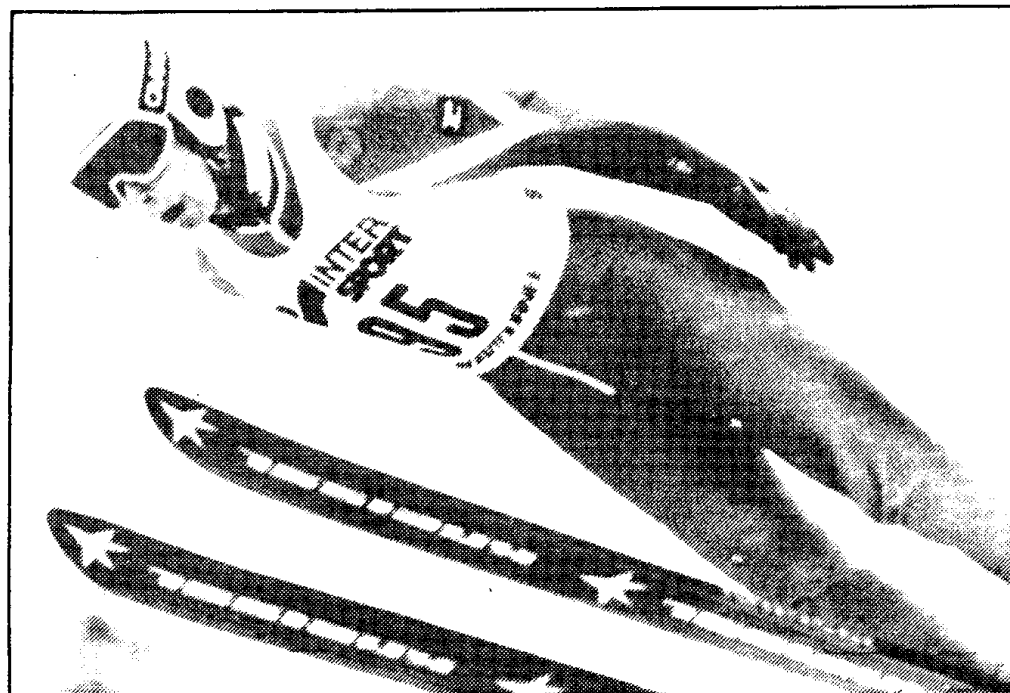
Thea Limbach won zaterdag zo-
wel de 1000 als 1500 meter. De
Nederlandse recordhoudster op
de kilometer had ditmaal aan
1.25,35 voldoende voor de eerste
plaats. Yvonne van Gennip werd
met 1.27,21 tweede. Ook op de
1500 meter was het tweetal, dat
onder de 2.11 bleef, beduidend
met sneller dan de overige 24
deelnemers.

KÖNIGSSEE - Nederland is dit
weekeinde tijdens bobsleewedstri-
den in Königssee op de met Oosten-
rijk gedeelde vierde plaats geëin-
digd in het landenklassement. Bei-
de teams vergaarden 76 punten, een
minder dan Tsjechoslowakije, dat
derde werd. Winnaar Oost-Duits-
land (145) en West-Duitsland (126)
waren een klasse apart.

kers (twee maal), Philippen (twee
maal), Hoyer (twee maal), Evers,
Dekker en Koevermans.

Gelukkig voor de organisatie
doet RKC het uitstekend. De
Waalwijkse ploeg biedt specta-
kel en heeft in André van der Ley
en Leo van Veen twee uitblin-
kers die de mensen naar sporthal

de Maaspoort trekken. Gister-
avond waren van de drieduizend
plaatsen er al dertienhonderd
bezet, meer dan de vorige drie
avonden samen en RKC won op-
nieuw. Gesteund door zo'n 500
supporters werd Willem II met
12-9 verslagen, waardoor de
Waalwijkers zich plaatsten voor
de tweede ronde.



● Ernst Vettori vliegt naar schansrecord in Oberstdorf.

Victori Vettori

OBERSTDORF - De Oostenrijker Ernst Vettori heeft in Oberstdorf
de eerste wedstrijd van het vierschansentoernooi gewonnen. Vetto-
ri vestigde bij zijn eerste sprong een schansrecord van 116 meter.
Met zijn tweede haalde hij 115 meter. Olympisch kampioen Matti
Nykaenen eindigde als tweede, de Oostenrijker Andreas Felder als
derde. Felder, die eerste vier wedstrijden voor de wereldbeker
won, bleef leider in het wereldbekerklassement.

De uitslag van het schansspringen in Oberstdorf is: 1. Ernst Vettori
(Oos) 116 en 115 meter, totaal 235,4 punten 2. Matti Nykaenen (Fin)
114,5 en 114 meter, totaal 223,9 3. Andreas Felder (Oos) 113,5 en 110,
totaal 220,6.

Na winst op Real Madrid
BARCA ZES
PUNTEN LOS

BARCELONA - Barcelona is op
weg naar zijn eerste Spaanse voet-
baltitel sinds 1974. In het bomvolle
stadion Nou Camp (125.000 toe-
schouwers) versloeg Barcelona
concurrent Real Madrid met 3-2.
De voorsprong van de Catalanen
op Real bedraagt nu zes punten.

Barcelona was sterker in het emo-
tionele duel. Tot rust bleef Real op
gelijke hoogte met Barcelona, dat
door Gerardo op 1-0 kwam. Vier mi-
nuten later maakte Sanchis gelijk.
In de tweede helft liep Barcelona
door Migueli en Esteban uit tot 3-1.
Tien minuten voor het einde veran-
derde het beeld totaal. Victor, mid-
denvelder van Barcelona, werd van
het veld gestuurd en met elf tegen
tien ging Real nog één keer voor wat
feitelijk de laatste kans van dit se-
izoen was. Het slotoffensief van de
Koninklijke, die op eigen veld met
0-3 van de eeuwige favoriet had ver-
loren, leverde in de laatste minuut
nog een treffer op van spits Butra-
gueno, 3-2.

Barcelona - Real Madrid 3-2
Atletico de Madrid - Espanol 2-2
Valladolid - Athletic de Bilbao 0-0
Sevilla - Malaga 2-0
Real Sociedad - Betis 0-1
Murcia - Osasuna 0-0
Valencia - Elche 0-0
Hercules Alicante - Zaragoza 0-0
Gijon - Santander 0-0

De stand: 1. Barcelona 29 punten, 2.
Real Madrid 23, 3. Valencia, Atletico
Madrid en Betis 21, 6. Gijon en Se-
villa 20, 8. Real Sociedad en Athletic
Bilbao 19, 10. Malaga 18, 11. Osasu-
na, Santander en Zaragoza 16, 14.
Valladolid en Hercules 15, 16. Espa-
nol 13, 17. Murcia en Elche 11.

League

Chelsea - Manchester United 1-3

(ADVERTENTIE)

**'n Computer koopt u bij
de specialist.**

CBM 8296-D
128 kb ram - 2.2 mb diskdrives
6495,- excl. BTW

* Advance-, Bondwell- en
Commodore-computers met een
uitstekende prijs/prestatie-verhouding.
* Perfekte software voor vele toepassingen.
* Erkend Softkey-dealer.
* Snelle service, eigen reparatie-afdeling.

INTER-ALARM

Hommerterweg 102
Hoensbroek
Tel. 045-216383

Showroom geopend:
ma. t/m vrij.
13.00 - 18.00 uur
of na tel. afspraak.

*Ook in 1985
weer tot uw dienst*

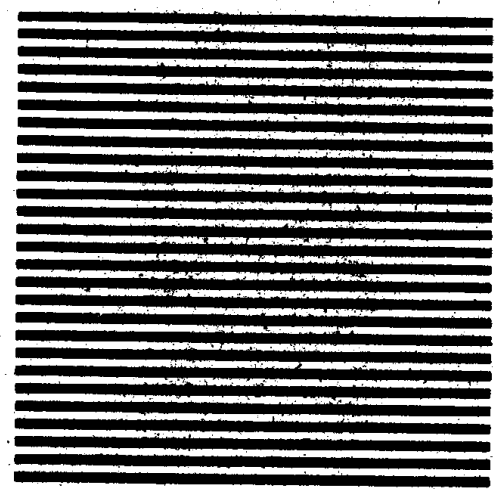
**Wij wensen u
veel bouwgenot
in het nieuwe jaar!**



Tegelspecialisten

**BOUWMATERIALEN
VAN DE VENNE VAN DER SLUIS NV**

HEERLEN: In de Cramer 7
MAASTRICHT: Carl Smulderssingel 101



BLM

Direktie en medewerkers van
BLM Weg- en Waterbouw B.V. wensen u allen een
voorspoedig en gelukkig 1985

BLM Weg- en Waterbouw B.V.

Correspondentieadres: postbus 5540, 6202 XA Maastricht
Nieuw kantooradres: Bunderstraat 124, 6231 EM Meerssen
Telefoon 043-648640, telex 56582 blm

een sportief 1985 begint bij:



Oranje Nassaustraat 26-28,
Heerlen, tel. 045-718086.

Wij wensen u een gelukkig 1985



**BOUWMACHINES
DAMOISEAUX**

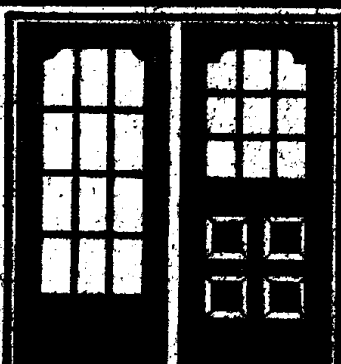
De Beitel 108 Heerlen
Telefoon 045-411930

Verhuur en verkoop
van bouw-, wegenbouw-, industrie-, werkl.- en
hobby-machines, roletegers en div.
hulpgeredenschappen.

Complete WONINGINRICHTING

FUHREN

Ganzeweide 70
Heerlerheide
045-222622



**STIJLDEUREN
VOORDEUREN
BUITENDEUREN
Geurten
Hoensbroek
Hommersweg 27
045-212531**

KEUKENSTUDIO
'RATIONAL'
NUTH

M.L. van Tilburg
Driewerstraat 11
Nuth - 045-244610

Keukens - Keukenmeubels -
inbouwapparatuur -
plafonds - tegels.

Bandenspecialist

KICKEN b.v.

VOERENDAAL
Valkenburgerweg 41
tel. 045-751706

MAASTRICHT
Bemelerweg 90
tel. 043-621515

TEGELEN
Kaldenkerkerweg 96
tel. 077-33433

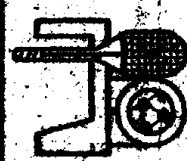
SITTARD
Bergerweg 59
tel. 04480-10707

wij wensen u
365 veilige auto'dagen
in 1985!

Wij wensen u
een gelukkig 1985!

**EW energieke
winkel
MINLI.B.V.**

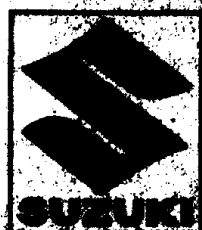
Schelsberg 167, Heerlen
Op de Heugden 10, Schaesberg
Telefoon 045-723596



**SPORTHUIS
JOS BREIJ**

Al 22 jaar een begrip in Limburg.

Hoofdstraat 70
Hoensbroek tel. 045-213274

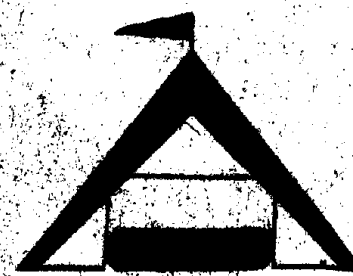


ALCARS

Haeftland 15
Brunssum 045-252244.

**AUTO HERAL B.V.
Honda dealer**

Haeftland 15
Brunssum
045-252244



**TENTENHUIS
HANS STASSAR
HOENSBROEK**

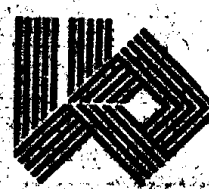
Heisterberg 78, telefoon 045-224200

MEESTER-SCHILDE



HOENSBROEK - Vonderade
045-223233
VALKENBURG - (t.o. Hema)
Dr. Erenstr. 46a
04306-14333

UW WONINGINRICHTER



**HET BINNENHUIS
BRUNSSUM B.V.**

Rumpenerstraat 18-18
Brunssum 045-258000

Publiek loopt niet warm voor spektakel in Eurohal

Supercross slecht geboerd

door huub paulissen

MAASTRICHT – Het gezicht van Arno Bosch stond op on-
veer. De anders zo goedlachse organisator van de eerste Su-
percross in de Maastrichtse Eurohal moest bij de huldiging
van winnaar Eric Geboers een geforceerde glimlach op zijn
gezicht toveren. Hij leek de financiële strop, die de Stichting
Motorclub Heerlen aan het evenement overhoudt, om zijn
eigen nek te voelen. „Dit is belabberd”, slikt Arno Bosch een
linke brok in zijn keel weg. Magere 4.000 toeschouwers lie-
pen over twee dagen warm voor het schitterende spektakel
dat de gladiatoren op de motor presenteerden.

en strop van naar schatting veer-
mille. 6.500 bezoekers moesten
kassa passeren om quitte te spe-
n (de kosten beliepen meer dan
0.000 gulden, red.). Wij zullen in
de komende weken moeten zoeken
ar wegen om het verlies te dek-
n. Maar ik begrijp het niet. Wij
dden alle perspectief op één in
de opzichten geslaagd evenement.
en klasse deelnemersveld, een
achtig circuit, goede sponsors
aaronder het LIMBURGS DAG-
BLAD, red.) en lage entreeprijzen in
houding tot andere Supercros-
s. En toch loopt Limburg er niet
arm voor. Over een herhaling in
1985 zullen wij ons ernstig beraden.
Het is namelijk financieel niet ver-
twoord om dit in de huidige opzet
nog eens over te doen”, reageerde
Arno Bosch.

et indoorcrossen, dat in heel Euro-
pe ook elders in Nederland een
en rage heeft ontketent, lijkt aan
Limburg niet besteed. Van de 4.000
zoekers in Maastricht waren er
niet naar schatting de helft af-
komstig uit België, ofschoon de or-
ganisatie ook over de respons uit
het buitenland niet helemaal te spre-
ken was. „Misschien is het deze
maand iets teveel van het goede ge-
weest. De dure feestdagen, de in-
doorwedstrijden in Valkenswaard
in Antwerpen. Wij zullen een aantal
taken op een rijtje moeten zetten,
waar een oorzaak is moeilijk aan te
wijzen”.

thuisblijvers kregen ongelijk.
Het publiek werd namelijk de gro-
winnaar in de Eurohal. Het se-
rieve parcours, met op het lange
ste stuk voor de tribune zelfs
springbulten op rij, diverse
opese toppers; alle ingrediën-
ten voor een 'crossshow' om van te
vallen. En dat werd het ook. De
eerste Eric Geboers eiste daarin de
rol voor zich op. Hij spotte
de hindernissen. Na de eerste
had hij een gigantische pun-
toersprong opgebouwd en de
concurrentie leek enkel ademloos

het stuntwerk van Geboers te kun-
nen bewonderen. Toch kwam de
eerste indoorzege op een zandpiste
van de Belg nog ernstig in gevaar,
toen het 17-jarige Nederlandse top-
talent John van de Berk en de voor
André Malherbe ingevallen Jacky
Martens de jacht openden.

Zoals ook een Davie Strijbosch en
een Gert-Jan van Doorn hadden zij
goed opgelet, hoe 'meester' Geboers
met gigantische sprongen twee bul-
ten tegelijk nam. Van de Berk en
Martens liepen iedere manche in,
hetgeen leidde tot een schitterende
apotheose. In de finale leek Eric Ge-
boers met een vierde positie zijn lei-
dende positie makkelijk te consolide-
ren. Bij één van zijn zoveelste
stunten kwam Geboers echter ten
val en moest twee plaatsen prijsge-
ven. Van de Berk won voor Martens,
maar de zesde plaats bleek voor Ge-
boers net voldoende voor de zege.

„Het is een prachtig cadeau en een
waardig besluit van 1984. Maar ik
ben niet tevreden over het wed-
strijdverloop. Vandaag had ik ver-
der voorin moeten rijden. De con-
currenten wisten nu echter ook van
wanten en bovendien bezeerde ik
bij een val mijn knie. Vooral de fina-
le verliep teleurstellend, maar ik
heb mijn uiterste best gedaan. Ik
ben alles bij elkaar best een beetje
trots op mijzelf”, meende de Belg,
die woensdag wordt verlost van de
stalen pennen in zijn kapotte knie,
die hem in het voorbije outdoorse-
izoen kansloos maakte voor het WK.

John van de Berk was allesbehalve
teleurgesteld over het feit dat hij de
zege op een haar na miste. „In Genk
heb ik de indoorcross gewonnen,
maar gezien de concurrentie hecht
ik eigenlijk meer waarde aan deze
tweede plaats”, straalde de pas 17-
jarige Brabander, die zijn faam als
spektakelrijder volledig waarmaak-
te. De magistrale wijze waarop hij in
de laatste ronde, aan de leiding, met
beide handen in de lucht over twee



● Het stuntwerk van winnaar Eric Geboers deed in de Eurohal veel stof opwaaien.

Foto: JOHN BAAN

bulten sprong, bracht het publiek
op de banken.

In de indoorcross, de vierde in de
serie van zes door heel Nederland,
reed Ben Scheres uit St. Joost zich
beide dagen zeer nadrukkelijk in
de kijker. De Limburger hield zich

uitstekend staande tussen het ge-
weld dat Bouchee, Prijmboom en
de gebroeders Looman ontken-
den. Met een vierde en achtste
plaats in de finales belandde Scheres
uiteindelijk op de vijfde plaats
overall. De andere Limburgse deel-
nemer Kho Rouschop moest beide
malen genoegen nemen met een

plaats in de kleine finale. De eerste
maal zegevierde hij, in de tweede
finale werd hij laatste.

Publiekslieveling bij de 'indoors'
was trouwens een man die niet in
aanmerking kwam voor de ereplaat-
sen: Gert A.B. De man met deze op-
vallende achternaam bleek ook het
ABC van het springen te beheersen.

Als enige deelnemer aan de indoor-
trofee nam hij twee bulten met één
jump. Dat dit enkele malen mis ging
en hij plat tegen de grond ging,
deerde hem geen moment. In de
volgende ronde nam hij de hinder-
nissen op dezelfde wijze en bedankte
het publiek en passant met één
hand in de lucht.

Hippisch festival Eric van Vleuten

van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

WEERT – Eric van Vleuten, het
wonderkind van de nationale hip-
pische sport, drukte zo nadrukke-
lijk zijn stempel op de vierdaagse
wedstrijden in Ruitersportcen-
trum „De IJzeren Man”, dat dit 20-
jarig talent definitief is doorge-
drongen tot de nationale top. De
jonge Indoor-Kampioen 1984 won
lieft zeven van de elf rubrieken.
Daarbij dan nog een hele serie ere-
plaatsen. Hij kwam uit met negen
paarden van zijn baas van de
Oever-Expo Groep uit Eindhoven,
waar hem vijftien paarden ter be-
schikking staan.

Na zijn winst in 1.30 en 1.40 parkoor-
sen, alsmede een l'Americane en

een progressief concours greep hij
in een zinderende finale ook de Gro-
te Prijs van Limburg over 1.50 m. en
beet de grootste hap uit de 50.000
gulden prijzenpot. De 25 finalisten
om de Grote Prijs gingen er hard te-
gen aan. Slechts zes bereikten de
barrage. De als eerste startende Jan
Tops zette een fantastische tijd
neer: foutloos in 29.82 met Little
Madam. Dit zou slechts verbeterd
worden door Eric van Vleuten met
Expo Graphic. De voortreffelijke
Limburgse combinatie Albert
Voorn met Santa Nicolay werd
derde en Bert Romp vierde. In de
barrage kwamen ook nog de thuis-
ruiters Rob Ehrens en Dion van
Groesen. Beiden maakten een fout,
maar kwamen toch op ereplaatsen.
Bert Romp, de pechvogel van de

Grote Prijs, en evenals Eric van der
Vleuten, leerling van Henk Nooren,
won de Grote Prijs over 1.40. Na de
kwalificatiewedstrijd in twee fasen
door Rob Ehrens zaterdag gewon-
nen met Topaz, het paard van Bo-
choltzenaar Henk Maassen en ook
foutloos in de manche, was deze
combinatie favoriet. Topaz deed
zijn best tot even voor het einde. Hij
was de snelste maar ging toen ge-
ducht in de fout.

De Grote Prijs voor 1.30 meter
combinaties was voor Tristan W.
onder Jaco van Weele, Eric van der
Vleuten tweede en Rob Ehrens met
Black Power derde. Piet Rayma-
kers kon zondag door ziekte niet
meer starten en was Henk Nooren
op zakenreis in Japan. Zijn leerlin-
gen maakten het werk echter goed
af. Mede door de deelnemers en de
geweldige accommodatie in de „IJze-
ren Man”, is nu reeds besloten dit
Indoor Kerstconcours om de Grote
Prijs van Limburg, ook volgend
jaar te herhalen. Dan over zeven
dagen en met een wedstrijd: Ne-
derland-Belgie-Duitsland, zo ver-
telde p.r.-man Beekman.

LRV Nuth wijkt uit door faillissement

van onze medewerker
BECK – Het concours springen van de LRV Nuth, dat door de fail-
liete manege 'Le Cheval' te Vaesrade naar Beek verlegd moest wor-
den, kreeg daardoor kwalitatief geen dreun. Thuisruiter en organi-
sator-topruiter Jo Bemelmans was schijnbaar niet onder de indruk
van het gebeuren rond 'zijn manege' en won het springen zwaar met
Nashville in een barrage van twee combinaties. Hub Houben uit
Beek was met Vickey wel sneller, maar ging drie maal in de fout, te-
gen Nashville slechts een maal. De clubgenoten van Hub Houben Jo
Coutmans en Juul Zeijen werden 3e en 4e voor weer Jo Bemelmans
met Oscar.

In middel was in een barrage van vijf, Houben de snelste met Vidal,
voor N. Souren, N. Nelissen en Jo Coutmans. Een progressief spring-
gen in twee manches, zag slechts een foutloze combinatie: Jules Zeij-
en met Don Camillo voor Bart Verhey en Jan Weijers. Licht won
M.Hermans voor P.Souren en B. Frans Extra voor M.v.d.Wall. Een
progressief concours voor B. en Licht, werd een prooi van amazone
F.Pitz, voor Nico Nelissen.

Monsterrally Parijs-Dakar: ontbering voor mens en machine

14.000 kilometer saHEL en woestijn



● Guy Colsoul 'moddert' door Belgisch Limburg. Ook uit zijn
mond geen prognose.

Foto: JOHN BAAN

Ongeluk in proloog

PARIJS – De proloog van de
zevende auto- en motorally Parijs-Dakar heeft gisteren
het eerste ongeluk opgeleverd.
Bij de tijdproef over zeven ki-
lometer in de Parijse voorstad
Cergy-Pontoise liep een tien-
jarige jongen voor de wagen
van Jean-Luc Therier (Fra). De
jongen moest met gebroken
benen naar een ziekenhuis
worden overgebracht.

Bij de vrachtwagens reed Jan
de Rooy met zijn DAF naar de
tweede plaats achter de West-
duitsler Capito. De tweede Ne-
derlandse, Roggeband, klas-
seerde zich als dertiende in de
proef die bepalend is voor de
startvolgorde op 3 januari in Al-
giers. Prinses Caroline van Mo-
naco, die deelneemt om fon-
den te werven voor Unicef,
maakte bij de vrachtwagens de
36e tijd.

pen”. Sabines opmerking steekt
echter af tegen de realiteit van de
ontwikkeling van de strijd in de af-
gelopen jaren. Liget de woestijn
achter de deelnemers, is de strijd
gestreden. Komt men in de slot-
week terecht in het natuurpark
Niokolo Koba in Senegal, staan de
klassement vast. Passeren op de
smalle wegen is er niet bij. De
krachtsverhoudingen van het 'res-
tant' deelnemers zijn dan bekend.

SUPERCROSS IN CIJFERS

SUPERCROSS

Zaterdag: 1e heat: 1. Geboers; 2. Jacky Martens; 3. V.d. Berk. 2e heat: 1. Van Gyse-
gem; 2. Strijbosch; 3. Jacky Martens. 3e heat: 1. Geboers; 2. Van Gysegem; 3. V.d.
Berk. 4e heat: 1. Geboers; 2. Strijbosch; 3. Van Gysegem.

Zondag: 1e heat: 1. V.d. Berk; 2. Strijbosch; 3. Jacky Martens. 2e heat: 1. Jacky Mar-
tens; 2. Geboers; 3. Strijbosch. 3e heat: 1. Jacky Martens; 2. Van Doorn; 3. Geboers.
4e heat: 1. V.d. Berk; 2. Jacky Martens; 3. Jobe.

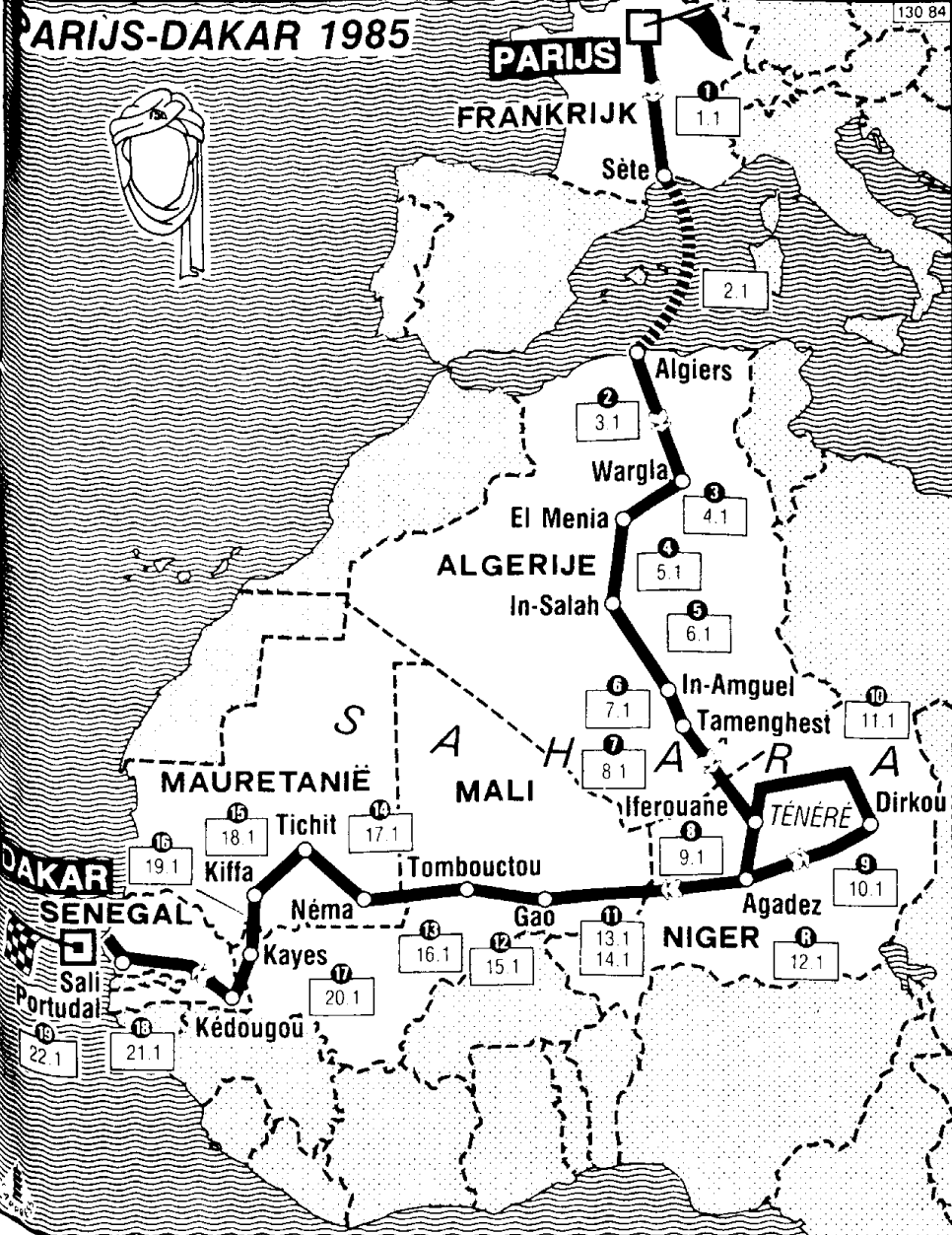
Individuele: 1. Geboers (B) 27 strafpunten; 2. V.d. Berk (N) 28; 3. Jacky Martens (B)
29; 4. Strijbosch (N) 33; 5. Van Doorn (N) 45; 6. Van Gysegem (B) 53; 7. Hensen (N) 54;
8. Jobe (B) 58; 9. Rond (N) 68; 10. Westdorpe (B) 75; 11. Jo Martens (B) 82; 12. Van
Poppel (N) 85.

INDOORCROSS

Zaterdag: finale: 1. Bouchee (Geldrop); 2. Van Poelvoorde (B); 3. Stuurman (Sli-
ebeeht); 4. Ben Scheres (St. Joost); 5. Wessels (Emmen). Kleine finale: 1. Kho Rou-
schop (Meers).

Zondag: finale: 1. Prijmboom (Eindhoven); 2. Erik Looman (Zelhem); 3. Bouchee; 4.
Mizobos (Oude Schans); 5. Eddy Looman (Zelhem); 8. Scheres.
Kleine finale: 9. en laatste Rouschop.

Totaal over twee finales: 1. Bouchee 55 punten; 2. Prijmboom 47; 3. Erik Looman
44; 4. Stuurman 44 en 5. Scheres 38.



ZOLDER – Grote afwezig-
te tijdens de ouverture op de
monsterrally Parijs-Dakar
(start morgen in Versailles)
was Jacky Ickx. De voormali-
ge Formule 1-coureur mocht
niet van start. Reden; hij is
niet in het bezit van een geldi-
ge Belgische licentie. Wel
aanwezig in de nabijheid van
het circuit waar het publiek
kennis kon maken met het
vanuit Brussel vertrekkende
Parijs-Dakar karavaange-
deelte, was de winnaar van
afgelopen jaar Gaston Ra-
hier. Hij demonstreerde op
het modderige parcours zijn
kunnen en intentie voor we-
derom een hoge klassering op
een BMW 100. „Vooraf maak
ik geen plannen”, drukte Ra-
hier het opkomende enthous-
iasme meteen de kop in.
„Veel hangt van het toeval af.
Deze klassementsproef, die
overigens onverplicht was, is
leuk voor de thuisblijvers”.

Gematigd optimisme eveneens bij
de rallycracks Colsoul/Lopes. „We
hebben ons goed voorbereid, voor
de rest wil ik er niet veel over zeg-
gen. Afwachten maar, en niet te
voorbarig zijn”, hield Guy Colsoul
een fikse slag om zijn arm.

Volgens insiders zal de Ténéré het
keerpunt in de rally worden. Met
name het traject Dirkou-Chirfa-
Adrar Bouns- Iferoane-Agadez
wordt als scherperechter gezien. Een

Gehandicapt Oranjeteam vierde in toptoernooi

CUBA HEERST
IN APELDOORN

Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

APELDOORN - Met wervende demonstraties uit de hoge-hoof van het volleybal eisten de beide teams van Cuba de verwachte eindzeges in de twaalfde editie van het OCE/Dymotoernooi op. Ruim tienduizend toeschouwers - verdeeld over vier toernooiodagen - zagen de rasatleten zonder setversers door het toernooi marcheren, om in de finale de dappere blikksfavoriet Zweden binnen één uur af te drogen: 3-0. De wedstrijd bij de dames kende een schitterende apotheose door de confrontatie tussen de hoog opgeschoten, krachtige Cubaanse vrouwenploeg en de kwikzilverige Koreaantjes: (8-15, 15-5, 15-6, 19-17).

Zweden, dat Zuid-Korea met 3-1 in de kruisfinale klopte en Cuba in de voorronde bijna verraste (tweemaal met slechts 16-18), was in de finale geen schim meer van de adellijke ploeg uit de voorafgeleide toernooiodagen. Cuba demonstreerde nogmaals uitdrukkelijk dat het team van de stoïcijnse coach Alberto Herrera tot de mondiale top behoort.

De damesfinale werd grotendeels bepaald door twee voortreffelijke

hoekaanvalsters. In het team van Zuid-Korea speelde de achttienjarige Geong He Yoon een foutloze partij, maar zij werd nog voorbijgestreefd door het een jaar jongere Cubaanse springwonder Mireya Luis. Zuid-Korea won knap de openingsset maar was kansloos in de volgende perioden.

Oranje

Het Nederlandse herenteam hoopte

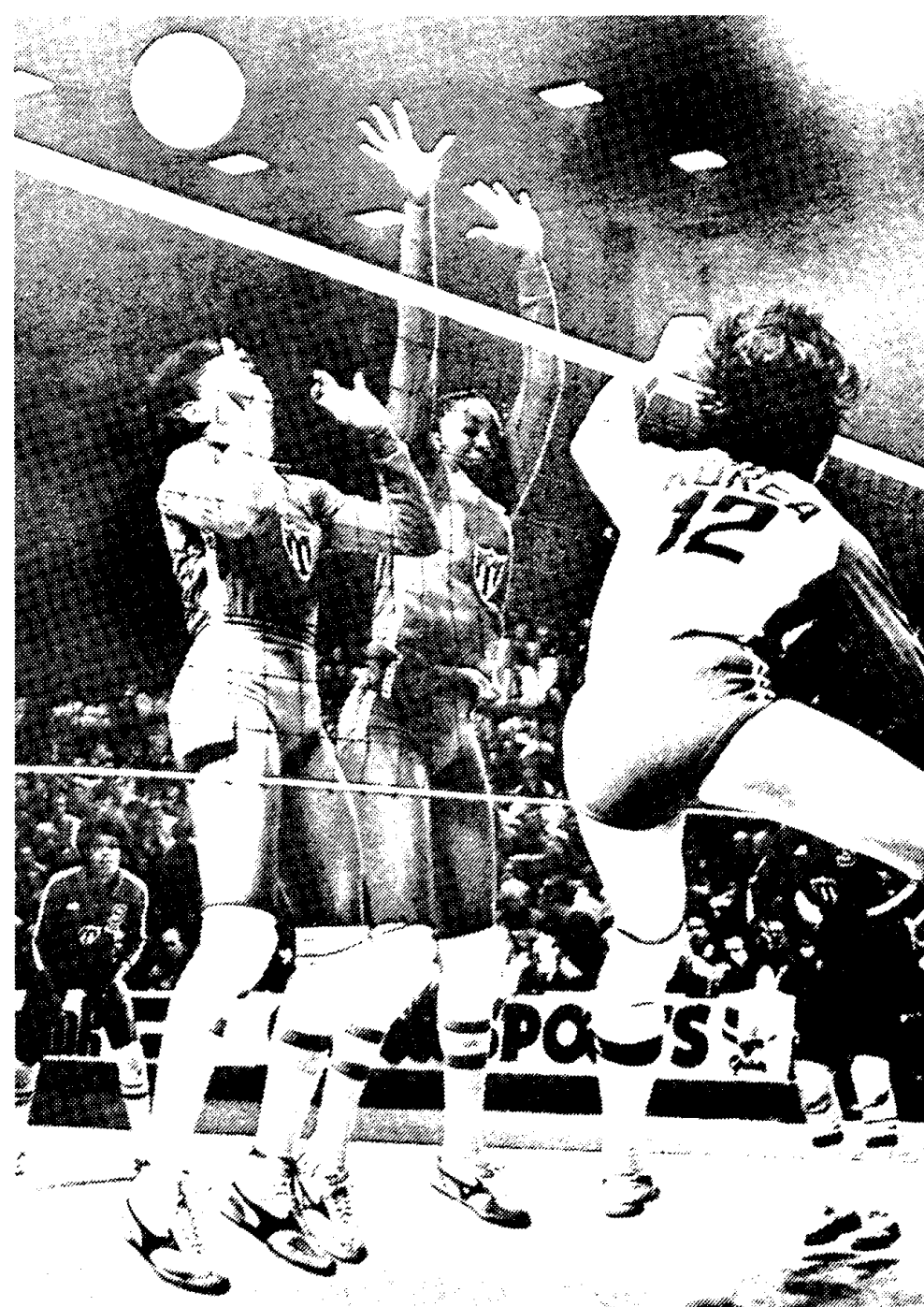
- na de kansloze, maar ingecalculeerde verliespartij (0-3) tegen Cuba - in de strijd om de derde en vierde plaats met Zuid-Korea als opponent, op een reprise van Haarlem. Daar werden de Aziaten immers de vorige week met 3-1 geklopt. Nu ontbrak evenwel spelbepaler Pim Raterink en kampte tweede schakelstation Jan Clardey met een pijnlijke schouder. Een handicap die zich gaandeweg steeds nadrukkelijker manifesteerde. Zuid-Korea, dat superstar Ho Chul Kim op de bank hield, had ongeveer anderhalve set nodig om het juiste ritme te vinden. Nederland was in die fase de betere ploeg met een sterk blok en een simpel ogende, maar verwarrend stichende opslag. Daarna eisten conditie en concentratietraining bij de nationale selectie hun tol: 1-3 (15-13, 12-15, 5-15, 8-15).

Bondscoach Geert Trompeter was van mening dat in deze geïmproviseerde situatie redelijk was gepresteerd: "Wij hebben de opgaande lijn van Haarlem helaas niet kunnen doorzetten, gegeven de

problemen rondom de spelverdeling. Ik kan het de jongens niet kwalijk nemen dat het hier niet klikte, we konden gewoon ons favoriete spelletje niet spelen".

Het nationale damesteam bleef na een zware wedstrijdenreeks uiteindelijk op een zesde plaats steken. Tegen eeuwige rivaal West-Duitsland hing een surprise in de lucht toen het team van keuzehere Peter Murphy na winst in de eerste set (15-13, 5-14) in de tweede ronde op matchpoint kwam. Uiteindelijk hamerde haar team langzamerhand op matchpoint kwam. Uiteindelijk hamerde haar team langzamerhand op matchpoint kwam. Uiteindelijk hamerde haar team langzamerhand op matchpoint kwam.

Eindstand OCE/Dymotoernooi. Dames: 1. Cuba; 2. Zuid-Korea; 3. DDR; 4. Olympia Ravenna (Italië); 5. West-Duitsland; 6. Nederland; 7. Canada; 8. Frankrijk; 9. Dynamo. Heren: 1. Cuba; 2. Zweden; 3. Zuid-Korea; 4. Nederland; 5. Griekenland; 6. Bistevani Asti (Italië); 7. West-Duitsland; 8. Dynamo.



Een Koreaanse poging om het Cubaanse blok te passeren.

Sittardia/DVO behaalt belangrijke punten

Vlug en Lenig blaast stoom af

Van onze medewerker FRITS FEULER

GELEEN - In de eerste divisie zaalhandbal heeft koploper Herschi/Vlug en Lenig weinig moeite gehad met een zwak spelend ESCA (17-9). SVM moest in de tweede helft Hercules naast zich dulden (12-12), terwijl Iason bij Animo in Rijswijk tegen een ongelukkige 14-12 nederlaag opliep. Sittardia/DVO tenslotte kon, zij het met moeite, door de 10-9 zege op EBHV, twee belangrijke winstpunten aan het totaal toevoegen.

De start van Vlug en Lenig belooft vrij veel. Na 12 minuten leidde de Geleense ploeg al met 5-0, maar in het restant van de eerste helft had men nog dertien schotopgelingen nodig om tweemaal te scoren: 7-3. Na de pauze opereerde V. en L. erg mat. Logisch dat coach Jo Maas alle wisselspeelsters aan de bak liet komen om de basis wat meer rust te gunnen. In de laatste tien minuten van de tweede helft hielp V en L nog diverse mogelijkheden om zeep. Nu werd het slechts 17-9, met Cecile Leenen (6) en Karin Pisters (5) als productiefste speelsters.

Sittardia/DVO behaalde in de wedstrijd tegen het puntloze EBHV een kostbare 10-9 overwinning.

Voordat het zover was had de Sittardse ploeg de nodige moeilijke fases knap weten te overbruggen. In de tweede helft bleef steeds een 2-doelpunten voorsprong aan Sittardse zijde. Toen de gasten in de slotfase alles-of-niets speelden, hing de zege aan een zijden draadje. Maar de jonge ploeg hield het hoofd koel.

SVM heeft slechts een helft redelijk goed gehandballd. Onder aanvoering van Monique Deckers, zij scoorde zes maal, bereikte de ploeg een acceptabele 9-7 ruststand. Na de hervatting kreeg Monique Deckers een persoonlijke verdediging en daarmee werd de totale SVM-aanval aan banden gelegd. De overige speelsters wisten met dit gegeven weinig raad.

Iason heeft tegen Animo niet slecht gespeeld, maar miste duidelijk de schotkracht uit de tweede lijn. In de eerste fase van de wedstrijd kon Iason een nipte voorsprong niet vasthouden. Via 5-5 werd het bij rust 9-6, onder meer door zeven doelpunten van Anneke van Oosten. Ook na de pauze bleef de marge steeds 3 tot 4 doelpunten. Bij 14-9, in de twintigste minuut, was het met de thuisclub in aanvallend opzicht gedaan. Iason kwam terug tot 14-12, maar had de pech dat twee doelpunten vanaf de cirkel geen genade vonden in de ogen van de scheidsrechters.

Heerlense hockeysters te zwak voor Weerter dames

Van onze hockeymedewerker

HEERLEN. Voor de Heerlense hockeysters waren de bezoeksters uit Weert te sterk. De koploper won met maar liefst 2-14. De strafcorner liep bij Weert zo goed, dat het team bijna een op een scoorde. Ivonne Martens scoorde negen strafcorners en ook nog vijf maal uit veldsituaties. Heerlen werd slechts sporadisch gevaarlijk. Elisabeth Pilz kon tweemaal het net vinden en zag eenmaal haar goed ingepushte strafbal gestopt door de Weerter doelverdedigster. Beide teams vertoonden weinig echt zaalhockey en ook het op de eerste plaats staande Weert kon eigenlijk niet bekoren.

In Valkenswaard speelden de heren van Heerlen tegen HOD een prima partij zaalhockey. Tegen alle verwachtingen in, loopt het seizoen voortreffelijk. Paul Beurskens trof viermaal het HOD-doel en Hanco Lebbink, Luc Beurskens en Geert Bazelmans namen de overige doelpunten voor hun rekening. Einduitslag 3-8.

Sittard blijft vriend en vijand verbazen door de monsteroverwinningen. Dit weekend tweemaal tegen het Noord Limburgse Bergen. Zaterdag werd het 18-4 en Zondag zelfs 26-6. Opnieuw was Frans Thöne de topscorer met vijftien goals. Paul Vola in het doel bij Sittard kreeg niet veel te doen, maar datgene wat hij moest opknappen, deed hij voortreffelijk. In zes wedstrijden hebben de Sittardse denaren al 120 doelpunten gescoord, waarbij het honderdste op naam kwam van Raymond Ollislaagers.

De dames van Maastricht verloren bij Tegenbosch, na een goed gespeelde wedstrijd nipt met 9-7. Margreet Heggen zorgde voor het leeuwenaandeel in de Maastrichtse score en Hanneke Holla keepste een beperkt.

In Valkenswaard nog een Limburgse vertegenwoordiger. Geleen kreeg bij HOD weinig kans. Het klasseverschil tussen Overgangsklasse en derde klasse bij het veldhockey wreekt zich ook in de zaal. Na vier HOD-goals kon Anita Cruts nog iets terug doen. Eindstand 11-3. Tenslotte hadden de Concordia-heren aan de gasten uit Geldrop „geen kind”. Met 13-7 werd probleemloos gewonnen. Concordia had in Guido Cillekens een prima keeper en in Peter Melief en John Blokland een goed samenspelend duo. De meeste doelpunten kwamen opnieuw op naam van René Jansen.

De heren van Enzico Swift speelden zaterdagavond in Roermond tegen de Belgische landskampioen Neerpelt. De Roermondse handbalploeg won dit veel te harde duel met 23-15.

(ADVERTENTIE)

Met dank voor het vertrouwen dat u ons het afgelopen jaar schonk, doen wij u hierbij onze beste wensen toekomen voor het nieuwe jaar (en delen u tussen haakjes even mede, dat wij woensdag 2 jan. as. wegens inventarisatie zijn gesloten)

Boekhandel Winants

Naast 't raadhuis - Heerlen

Voerendaal: oudejaarsparty met Roda JC

VOERENDAAL - Voerendaal speelt vanmiddag een oefenwedstrijd tegen Roda JC. De verkradenaren, met voor het eerst Frans Körver echt op de bank, spelen in de sterkste opstelling; dat betekent met Jos Maerden. Bij Voerendaal maakt Marcel Humblot, die in de wedstrijd tegen Limburgse geblesseerd raakte, weer deel uit van de selectie. Het duel begint om 14.00 uur en wordt gespeeld op het terrein van de hoofdklasser.

RKONS-Geldrop uitgesteld

HEERLEN - De voor zondag geplande competitiewedstrijd in de hoofdklasse C tussen RKONS en Geldrop is uitgesteld, omdat diverse spelers van Geldrop niet het Nederlands Amateurvoetbalfuotbal wedstrijden spelen in aan. Het is de tweede maal dat dit duel moet worden verschoven.

Bekerduel

HEERLEN - Zondag vindt de bekerwedstrijd plaats tussen Heerlen Sport en Waubach. Aanvang 14.00 uur.

Uitslagen oefenvoetbal

Nieuw Einde - Heerlen	1-1
HC - Waubach	1-2
Heerlen Sport - SV Meerssen	1-0
KBVS - Schuttersveld	2-1

(ADVERTENTIE)

STILMÖBELHAUS WARRINGS
Aachen, Büchel 51-53
(am Parkhaus)
Tel. (0241) 355-42

Oefenwedstrijd

VOERENDAAL-RODA JC
vandaag om 14.00 uur
sportpark de Joffer Voerendaal
aangeboden door Kicken Autobanden B.V.



De Mosam-dames in de aanval.

Foto: JOHN BAAN

ENZICO SWIFT MET LEGE HANDEN

Mosam toont karakter

Van onze medewerker JOHN BANNIER

MAASTRICHT - In de zaalhandbaldivisie dames had Enzico Swift opnieuw geen succes. In Groningen verloor de Roermondse ploeg het belangrijke duel tegen V en K met 18-16, na een 7-8 voorsprong bij rust. Mosam daarentegen behaalde gistermiddag in sporthal De Geusselt een verdiend punt in het duel tegen Entius/SEW. Na een 7-8 achterstand bij rust werd na een meer spannende dan fraaie tweede helft een 16-16 gelijkspel uit het vuur gesleept.

Een punt, dat gezien het wedstrijdverloop, terecht was. SEW had opzicht gezien het beste van het spel, maar Mosam compenseerde dit met een forse dosis vechtlust.

De start van Mosam mocht er overigens zijn. Voordat SEW besefte dat

het duel begonnen was stond Mosam al op 4-0. Het langzaam knabbelde SEW deze achterstand weg.

Na rust (7-8) bleef de stand tot de vijftiende minuut gelijk, maar toen Mosam, dat vrijdagavond het bekerduel in de vierde ronde tegen VZV met maar liefst 21-5 won, in vier minuten tijd de 11-11 stand uitbouwde naar 14-11 leek de ploeg van trainer Huub Coorens dit duel alsnog in het voordeel te beslissen. Ingrid Segers bracht Mosam met een schitterend doelpunt op 15-11. Zij was trouwens een van de uitblinkers in dit duel.

Vierpuntenduel

Enzico Swift verloor in Groningen het belangrijke vierpunten duel tegen V en K met 18-16. Een nederlaag die pas in de slotfase tot stand kwam toen V en K de 15-15 stand in drie minuten tijd uitbouwde naar 18-15. Toch speelde Swift geen slechte wedstrijd. Na een aanvankelijk opgelopen 4-1 achterstand leidde de ploeg van trainer Jo Puts bij de pauze met 7-8.

Ook na rust bleef Swift tot de achtste minuut op voorsprong, maar

toen een feller en agressievere V en K in zes minuten tijd de achterstand omhoog in een 13-11 voorsprong begon de nederlaag zich al aan te kondigen. Bij Swift was Ans Hendriks opnieuw met zes treffers het succesvolst en scoorde José Hoofwijk viermaal.

De amateurs halen in

HEERLEN - Het inhaalprogramma bij de voetballende amateurs voor komend weekend luidt als volgt:

Hoofdklasse C
Wilhelmina '08 - Voerendaal
EHC - ODC

Eerste Klasse F
Tigheja - Roermond
SV Meerssen - Venray
Maasbracht - Blerick

Tweede Klasse B
Venlose Boys - PSV '35

Derde Klasse A
Haslou - SC Caberg
Scharn - Stadbroek (zat. 18.00 uur)
Kluus - RVU

Derde Klasse B
Vaerade - Heksenberg
Groen Ster - Wit Groen VC
Bekerveld - Miranda

Derde Klasse C

De Ster - FC Oda

Susteren - Holtum

Derde Klasse D
RKDEV - Wittenhorst

Vierde Klasse A
Mheerder Boys - MVV '02
RKBCF - Maastrichtse Boys

Vierde Klasse B
Simpelveld - Banholt
RKMCV - Vilt

Vierde Klasse C

Scheffeld - FC Gracht

SVK - Corioallum

Vierde Klasse D
Urmondia - Nieuw Einde
Langeberg - Kaspara
De Leeuw - Schinnen

Vierde Klasse E
FC Rina - SVE

Vierde Klasse F
Victoria R - RKESV

Vierde Klasse H
Vitesse '08 - Excelsior '18

Zaalhockey				Zaalhandbal				Zaalvoetbal			
HEREN				DAMES				DAMES			
Eerste klasse				Eerste klasse				Eerste klasse			
HCAS-Helden				HCAS-Helden				HCAS-Helden			
Hobbel-Geleen				Hobbel-Geleen				Hobbel-Geleen			
Tweede klasse				Tweede klasse				Tweede klasse			
Concordia-Geldrop				Concordia-Geldrop				Concordia-Geldrop			
HOD-Heerlen				HOD-Heerlen				HOD-Heerlen			
Derde klasse A				Derde klasse A				Derde klasse A			
Groen Wit-Weert				Groen Wit-Weert				Groen Wit-Weert			
Vierde klasse A				Vierde klasse A				Vierde klasse A			
Sittard-Bergen				Sittard-Bergen				Sittard-Bergen			
Helden-Kranendonk				Helden-Kranendonk				Helden-Kranendonk			
Bergen-Sittard				Bergen-Sittard				Bergen-Sittard			
Stand				Stand				Stand			
Ookmeer				Ookmeer				Ookmeer			
Hellas				Hellas				Hellas			
Quintus				Quintus				Quintus			
SEW				SEW				SEW			
Swift A.				Swift A.				Swift A.			
Derde klasse A				Derde klasse A				Derde klasse A			
Tegenbosch-Maastricht				Tegenbosch-Maastricht				Tegenbosch-Maastricht			
HMHC-Venlo				HMHC-Venlo				HMHC-Venlo			
Derde klasse A				Derde klasse A				Derde klasse A			
HOD-Geleen				HOD-Geleen				HOD-Geleen			

13-22	SCHAKEN			Eindstand:			DAMESKORFBAL		
13-21	Jongens t/m 19 jaar:			Marcel Beulen (Pionneke) 5½			Hoofdklasse		
13-17	Lisdonk-Plasche ½-½			pnt., Danny van Drongelen			Rosolo-Gazelle 4		
	Rudolph van Gool 0-1			5pnt., D. Broens, P. Jacobs en			Geko-Klimop 6		
	Honings-Bunnik ½-½			R. van Gool 4½ pnt., G. Doren-			Swift-Concordia 6		
	F. Jager-Fober ½-½			berg 4 pnt.					
	Kraus-Schouten 1-0								
12-22	E. Jager-F. Bok 1-0			Jongens t/m 12 jaar:			Overgangsklasse A		
13-20	Nelisens-Marell 1-0			Terry van de Veen en Maarten			Wittenhorst-Erica 7		
13-19				Stribos 10½ pnt., Frank Wuts			Bladella-Peelkorf 2		
12-18				en O. Lemmers 9 pnt., R. Did-					
				den 8 pnt., S. Verlaan 7 pnt.					
	Eindstand:						Eerste Klasse B		
	Bas v.d. Plassche (EWS) 5½			Meisjes t/m 19 jaar:			Swift 3-SVSH 4		
	pnt., Henk van Gool (Venlo) 5			K. Jeuken-K. Bulle ½-½			Vonckel Girls-Oranje Wit 4		
13-21	pnt., M. Bunnik, L. v.d. Lis-			v.d. Vliet-Paulisens 0-1					
13-17	donk 4 pnt., S. Rudolph, R.			Paridaens-Toussaint 1-0			Tweede Klasse H		
	Honings, F. Jager, J. Fober en						Ziggo 5-Euro Girls 3		
	E. Jager 3½ pnt.						De Krekels Vessens 2 4		
							Elsene-Rosolo 5 8		
				Eindstand:			DFRde Klasse I		
				1. K. Bulle, 2. Natascha Paulis-			Spaurakkers-Almania 3		
				sen, 3. Angela Paridaens.			Viod-Amby's Korfke 2		
							Elsene 2-Vitesse 2 7		
13-22	Jongens t/m 15 jaar:			Meisjes t/m 15 jaar:			Vierde Klasse Zuid B		
13-22	Beulen-Jacobs ½-½			1. Marieke Sarton, 2. Helene			DKR '82-Elsene 2 0		
13-18	Bouten-van Drongelen 0-1			Wuts, 3. Juliette Stribos.					
13-18	Somers-Brorens 0-1								
13-22	Nabben-Dorenberg ½-½								
13-18	van Gool-Koloz 1-0								
13-18	Resing-Barns 1-0								
13-18	Kouwenberg-Theuns 1-0								

Vallen en opstaan in zesdaagse van Keulen

door wiel verheesen

KEULEN – Nadat reeds in de eerste nacht van de Keulse zesdaagse Uwe Bolten en Werner Betz wegens een gebroken arm c.q. drie gebroken ribben werden uitgeschakeld, maakte ook Roman Hermann een zware val. Dat gebeurde zaterdagavond tijdens een derykoers. Sindsdien ligt de renner uit Liechtenstein ter observatie in het ziekenhuis.

De val was het gevolg van een olie- of watervlek in een bocht. Het voorwiel van gangmaker Dieter Durst slipte. Durst kwam met enkele kneuzingen redelijk goed uit het voorval tevoorschijn, in tegenstelling tot Hermann.

„Er is niets gebroken”, aldus de behandelende geneesheren. „Wél wordt in de urine van Hermann bloed aangetroffen, zodat wij hem nog geen toestemming kunnen geven om weer op de fiets te stappen”. Reglementair zou de onfortuinlijke beroepsrenner trouwens al van de deelnemerslijst geschrapt zijn moeten worden, omdat hij zondagavond ná zijn neutralisatie van vier-entwintig uur nog steeds niet terug was in de Kölner Sporthalle. De wedstrijdleiding heeft evenwel al besloten om de Liechtensteiner toch weer in actie te laten komen indien hij vandaag, maandag, zover hersteld is dat hij kan rijden. De koppelgenoot van Roman Hermann, de Westduitser Joachim Schlaphoff, blijft voorlopig als reserve in koers. Schlaphoff was aanvankelijk aan Werner Betz gekoppeld, maar toen laatstgenoemde evenals Hermann's eerste ploegmakker Bolten van het strijdtonel verdween werd een nieuw duo gevormd.

Verzorger „Het is op de baan zoals in de weg-wedstrijden. Een ongeluk is gauw gebeurd”. Dat vertelde tijdens een rustig moment Bertus Fok. De Noordhollander („ik woon in Hoorn”) is in de zesdaagse van Keulen verzorger van het Westduitse koppel Jupp Kristen-Henry Rinklin. „Een goeie ploeg”, zegt hij over het tweetal dat door hem gemasseerd en anderszins verzorgd wordt.

Nomade Wielersoigneur zijn in een ploeg die alle grote wedstrijden op het programma heeft bestaan, houdt uiteraard in dat je van stad naar stad, van land naar land en van hotelkamer naar hotelkamer trekt. Een nomadenbestaan en een hard beroep.

„Vooral ook een fijn beroep, ook al hangt er volgens sommige mensen een waas van geheimzinnigheid over ons werk”, aldus Bertus Fok. „Het raakt me verder niet. Ik doe mijn werk. Punt uit. Overigens krijg ik niet alleen enkele pistiers en met ondermeer Ruud Bakker de renners van Peter Post in handen, maar ook verschillende schaatsenrijders. Marathonrijder Pronk, bijvoorbeeld, is vaste klant bij mij”.

Voor Bertus Fok was zijn job in de wielersport aanvankelijk vooral een bezigheid tijdens de lente- en zomermaanden. Met andere woorden: hij fungeerde als soigneur van de wegrenners. „De zesdaagse van Maastricht en Rotterdam, ja, daar was ik ook present als verzorger. Voor het overige was ik tijdens de winter weinig bij het wedstrijdgebeuren betrokken. Maar je weet hoe het gaat. Van het een komt het ander. Mijn activiteit in zesdaagse werd uitgebreid. De twee werden er drie, vier, vijf en ga zo maar door. In het huidige seizoen heb ik er nog geen overgeslagen. Veel thuis ben ik dus niet”.

Sportieve familie

Bertus Fok („vader van een sportieve familie die vooral de schaats-“

„Bertus Fok bouwde als verzorger een Reputatie op. „Een hard maar ook een fijn vak”, aldus de soigneur uit Hoorn.



● Willi Millowitsch bracht een bezoek aan de Keulse zesdaagse. Met Jupp Kristen (links) en Henry Rinklin, die als winnaars van een wedstrijdonderdeel gehuldigd werden, poseerde hij voor de fotografen. „Ik geniet van het spektakel”, aldus Millowitsch.

Foto's: THEO GIJZEN

Pijnen-Fritz op kop

KEULEN – Met nog drie koersdagen voor de boeg (het evenement eindigt woensdagavond om twaalf uur) leidt het koppel René Pijnen-Albert Fritz in de zesdaagse van Keulen.

Stand in de sporthal op het Messegelände: 1. Pijnen-Fritz 39 punten, 2. op 1 ronde Frank-Schütz 150 p., 3. Kristen-Rinklin 141 p., 4. Thuraux-Clark 89 p., 5. op 4 ronden Wiggins-Dill Bundi 49 p., 6. op 10 ronden Hindelang-Schröpler 98 p., 7. op 12 ronden Goldschagg-Neumayer 55 p., 8. Tourné-Ilegems 26 p., 9. op 18 ronden Schlaphoff (alleen, in afwachting van terugkeer Roman Hermann 55 p., 10. en laatste op 31 ronden Giebben-Voegel 52 p.

Ummels-De Bie in goede vorm

KEULEN – In de zesdaagse van Keulen voor amateurs blijft Maastrichter naar Erwin Ummels een belangrijke rol spelen. Na het succes dat hij en zijn Belgische koppelgenoot Danny de Bie vrijdag behaalden, kwam het duo zowel zaterdag als zondag in derde positie uit de strijd te voorschijn. „Etappewinnaars” werden respectievelijk Beger-Hess en Manfred Donike-Sørensen.

Met nog drie koersdagen voor de boeg is de stand bij de amateurs: 1. Manfred Donike (W.Did)-Jan Sørensen (Deen) 34 punten, 2. Erwin Ummels (Ned)-Danny de Bie (Belg) 32 punten, 3. Sven Vadder-Axel Schmidt (W.Did) 29 punten, 4. Mathias Beger-Markus Hess (W.Did) 25 punten, 5. gebroeders Halliner (Zwitserland) 22 punten, 12de en laatste Ralf Greupink-Bob Hasenberg (Ned) 5 punten.

Knetemann in Bremen present

KEULEN – Behalve René Pijnen start nog een Nederlander in de zesdaagse van Bremen die 3 januari, daags na het slot in Keulen, begint: Gerrie Knetemann. Laatstgenoemde krijgt Roman Hermann uit Liechtenstein als koppelgenoot. René Pijnen vormt een koppel met de Westduitser Rolf Götz die als prof debuteert. In de wereld van het cyclisme wordt Götz als de nieuwe Altig beschouwd. Götz zal na Bremen zijn activiteiten op de baan staken om vervolgens, in de ploeg van oud-wereldkampioen Saronni, als wegrenner aan de slag te gaan. Onze landgenoot René Kos staat op de deelnemerslijst voor de six-jours van Bremen als eerste reserve. Hij rijdt misschien in de plaats van stayer Werner Betz, die in Keulen drie ribben brak.

Frank van Bakel toont klasse Liboton subliem

Van onze sportredactie

DIEGEM – Regerend wereldkampioen cyclocross Roland Liboton heeft zijn leidende positie in de strijd om de Super Prestige voor veldrijden aanmerkelijk verbeterd. Hij deed dat gisteren in Diegem, waar hij al concurrenten weer het nakijken gaf. Opvallend was de tweede plaats van de Nederlandse amateurkampioen Frank van Bakel, die in dit selecte gezelschap tweede werd. Hij had slechts drie seconden achterstand.

Hennie Stamnsdijder bereikte in derde stelling de eindstreep. „Stammie” was in de derde ronde door een lekke band getroffen. Reden voor Liboton om de uitgedunde kopgroep voorgoed in de steek te laten. Pech had ook Peter Harings toen hij, in vijfde positie, ten val kwam en veel terrein verloor. Reinier Groenendaal staakte de strijd wegens ziekte.

De uitslag: 1. Liboton, 2. Van Bakel op 3 seconden, 3. Stamnsdijder op 10 seconden, 4. De Brauwer, 5. Adrie van der Poel, 6. Zweifel, 7. Ghyllbert, 8. Messelis, 9. Rudy de Bie, 10. Simunek, 12. Peter Harings, 19. Noël van der Ley, 20. Jan Harings. Stand Super Prestige (met nog drie wedstrijden voor de boeg): 1. Liboton 73 punten, 2. Stamnsdijder 60 p., 3. Van Bakel 51 p., 4. Simunek 49 p., 5. Groenendaal 45 p.

Stammie sterk

Hennie Stamnsdijder won zaterdag in het Belgische Rijkseveland een internationale veldrit. Huub Kools eindigde op de tweede plaats. De Tsjech Simunek werd derde.

In Helmond legde Frank van Bakel

Biljarttitel voor Van Golde

MAASTRICHT – Het districts-kampioenschap van Maastricht, biljarten eerste klasse libre, is gewonnen door J. van Golde. Hij totaliseerde in de finale 12 punten en een gemiddelde van 7,42. De verdere uitslag: tweede G. In de Braak 10 p., 6,16; derde E. Cratsborn 8 p., 7,35; vierde M. Miesen 8 p., 5,83; vijfde J. Wolfs 6 p., 6,96; zesde P. Zonnestand 6 p., 5,35; zevende H. Crijns 4 pnt., 5,05; achtste N. Moonen 2 pnt., 4,84.

MANNHEIM – De 22-jarige Duits-Canadese ijshockeyer Steve McNeil vrees voor het gebruik van een van zijn ogen. In het duel van zijn vereniging Kölner EC tegen Mannheimer ERC werd de aanvaller door de Westduitse international Roy Roedger met de stick in het oog geslagen. Aanvankelijk deed de verwonding zich niet zo ernstig aanzien maar een nauwkeurig onderzoek in het ziekenhuis bracht aan het licht dat de stick het netvlies geraakt had. In het te harde duel liep McNeils teamgenoot Douglas Hicks een hersenschudding op.

schouwers. De lepe Jami Conroy ontdekte het gaatje en scoorde vanuit eigen helft 7-0. In de laatste periode ebde de felheid bij Data Union weg. De Yanks kregen iets meer greep op de Union verdediging en wisten zowaar te scoren. Aanvaller Curry scoorde binnen enkele seconden na het begin 7-1. McDonald maakte er zelfs 7-2. Christ Keulen ging op avontuur en via een afstandschoot maakte hij er 8-2 van. Voordat Rhodes de eindstand op 9-3 bracht, was het verdere Chamberlain die het derde doelpunt voor de Amerikanen in zijn rekening nam.

Voor de uitwedstrijd zaterdagavond, vertrek 18.00 uur, tegen Panasonice Den Bosch, zal er een supportersbus rijden.

imburgs agblad

Maandag 31 december 1984 ● Pagina 20

Sneeuw en demonstratie geen belemmering

Zola Budd was niet te stuiten

ZÜRICH – Na bijna vijf maanden zonder wedstrijden bleek in Zürich de snelheid van Zola Budd onaantast. De achttienjarige Zuidafrikaanse toonde tevens haar totaal onbekende omstandigheden aan te kunnen. In de Oudejaarsloop van Zürich lag de temperatuur rond vijf graden onder het vriespunt en Budd zag voor het eerst van haar leven sneeuw.

Het verhinderde haar niet van het startschot de kop van het veld te nemen en het tempo te bepalen. Slechts twee loopsters konden de strijd met haar aan. De Westduitse Charlotte Teske, vorig jaar voor de tweede keer winnaar in Zürich en de eveneens in Zuid-Afrika geboren Zwitserse Cornelia Buerki. De drie loopsters, die ruim honderd meter voorsprong namen op het door Ellen Wessinhage en Elly van Hulst aangevoerde veld, vielen vrij kort voor de streep uit elkaar. Charlotte Teske kon op een 200 meter lange helling het tempo van de twee uit Zuid-Afrika afkomstige atleten niet meer volgen. In de sprint toonde Zola Budd zich iets sneller dan haar vriendin.

Zola Budd, tegen wier start in Zürich gedemonstreerd was door tegenstanders van het Zuidafrikaanse apartheidsbeleid, vertelde na haar overwinning dat zij nog geen vastomlijnde toekomstplannen had. „Ik heb nog geen beslissing ge-

Achilles Top succesvol in Kapellerbosloop

Verhiel klopt Van Wersch

SCHAESBERG – De Kapellerbosloop van Schaesberg over 6700 meter is in een dubbel succes voor atleten van Achilles Top geëindigd. John Verhiel hield Max van Wersch in de eindsprint achter zich. Ad Diederer (Unitas) werd derde.

De verdere uitslag was: vierde Rinus Groen (Festina), vijfde Ruud Mendel (AVON), zesde Hein Veld (AVON) tevens eerste veteraan, zevende Wim van der Linde (STD), achtste Fred Beerink (STD), negende Costongs (Afcnt Striders), tiende John Robbert (Unitas).

Bij de dames was de overwinning voor Trea van der Linde (STB), tweede Annelies Weg (STD), derde Monique Voncken (STD). Op de 3000 meter zegevierde Bert Scheepers, gevolgd door Rob Sluijpers, Jan Vermeer. De eerste dame in de 3 km-loop was Paula Odekerken, tweede Ellen Ramakers, derde Manon van de Pas.

Bij de scholierenloop over 800 meter ging de overwinning naar Michel Prevos, tweede Bart Smeets, derde Ruud Quaedackers. Bij de scholieren won het meisje Cindy Kessels de 800 meter, tweede was Linda Parsons, derde Nicole Ploum. Totaal aantal deelnemers bij deze nieuwe Kapellerbosloop te Schaesberg was ruim 250. De organisatie was in handen van sport- en trimclub Brunsummerheide.

Zege Ceulemans

ZUNDERT – De Belgische biljarter Raymond Ceulemans heeft de internationale mini-vijfkamp in Zundert op zijn naam gebracht.



● Jami Conroy (midden) op weg naar zijn tweede treffer voor Data Unions. Foto: PETER ROOZEN

Amerikanen kwamen er niet aan te pas Data Union geeft les

Van onze medewerker

GELEEN – Het college-team Canton ATC kreeg van Data Union een aardige ijshockeyles. Union's overwinning 9-4 (4-0, 3-0, 2-3) was zeker niet geflatteerd. De thuisclub gaf de Amerikanen, die fysiek zeker de minderen waren en in hun

jeugdige enthousiasme goed partij gaven, weinig kans.

Toch vrij snel liepen de Unions in de eerste periode door doelpunten van Conroy (2x), Rhodes en Peters naar een 4-0 voorsprong uit. Sensationeel verliep de tweede periode. Nadat Rhodes en Conroy de voorsprong naar 6-0 getild hadden, greep scheidsrechter Douwes in en bestrafte achtereenvolgens: De

Pont, Peters en Tenbult voor twee minuten. De thuisclub, nu gereduceerd tot nog maar drie veldspelers, kreeg plots zes tegenstanders tegenover zich. De coach van de Amerikanen Rick Gottmann haalde de doelman er uit, in ruil voor een veldspeler. Hij wilde met dit machtsvertoon de hatelijke nul van het scorebord halen. Dit mislukte, tot grote hilariteit van de ruim vijftiendertig toe-